



# **Экономический и Социальный Совет**

Distr.: General  
22 September 2009  
Russian  
Original: English

**Комиссия по наркотическим средствам**  
**Возобновленная пятьдесят вторая сессия**  
Вена, 1 и 2 декабря 2009 года  
Пункт 10 предварительной повестки дня\*  
**Административные и бюджетные вопросы**

**Комиссия по предупреждению преступности  
и уголовному правосудию**  
**Возобновленная восемнадцатая сессия**  
Вена, 3 и 4 декабря 2009 года  
Пункт 7 предварительной повестки дня\*\*  
**Директивные указания для программы по  
преступности Управления Организации  
Объединенных Наций по наркотикам и  
преступности и роль Комиссии по  
предупреждению преступности и уголовному  
правосудию как ее руководящего органа, включая  
административные вопросы, вопросы  
стратегического управления и бюджетные  
вопросы, а также вопросы последующих мер в  
связи с принятыми резолюциями**

## **Сводный бюджет Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности на двухгодичный период 2010-2011 годов**

**Доклад Директора-исполнителя**

### Содержание

|                                          | <i>Стр.</i> |
|------------------------------------------|-------------|
| I. Введение .....                        | 3           |
| II. Обзор .....                          | 8           |
| III. Директивные органы .....            | 14          |
| IV. Руководство и управление .....       | 15          |
| V. Программа работы .....                | 20          |
| Подпрограмма 1. Верховенство права ..... | 20          |

\* E/CN.7/2009/1/Add.1.

\*\* E/CN.15/2009/1/Add.1.



|                                                                                                                                                                                                                                                           | <i>Стр.</i> |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|
| Подпрограмма 2. Анализ политики и тенденций . . . . .                                                                                                                                                                                                     | 35          |
| Подпрограмма 3. Профилактика, лечение, реинтеграция и альтернативное развитие                                                                                                                                                                             | 45          |
| VI. Вспомогательное обслуживание программ . . . . .                                                                                                                                                                                                       | 63          |
| VII. Финансовое положение . . . . .                                                                                                                                                                                                                       | 72          |
| А. Фонд Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками. . . . .                                                                                                                                                      | 72          |
| В. Фонд Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию . . . . .                                                                                                                                                   | 76          |
| Приложения                                                                                                                                                                                                                                                |             |
| I. Распределение добровольных взносов специального назначения в двухгодичные периоды 2008-2009 и 2010-2011 годов . . . . .                                                                                                                                | 80          |
| II. Управление Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности: организационная структура и распределение должностей на двухгодичный период 2010-2011 годов . . . . .                                                                         | 90          |
| III. Проект резолюции о бюджете Фонда Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками на двухгодичный период 2010-2011 годов для принятия Комиссией по наркотическим средствам . . . . .                              | 91          |
| IV. Проект резолюции о бюджете Фонда Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию на двухгодичный период 2010-2011 годов для принятия Комиссией по предупреждению преступности и уголовному правосудию . . . . . | 96          |

## I. Введение

1. В соответствии с резолюциями Генеральной Ассамблеи 46/185 С и 61/252, раздел XI, Директор-исполнитель Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (ЮНОДК) представляет Комиссии по наркотическим средствам и Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию сводный бюджет Управления на двухгодичный период 2010-2011 годов.

2. На ЮНОДК возложена задача помогать государствам-членам в их борьбе с запрещенными наркотиками, преступностью и терроризмом во всех его формах и проявлениях. Программные установки в отношении деятельности Управления основываются на: а) резолюциях и решениях Комиссии по наркотическим средствам и Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию; б) международных конвенциях о контроле над наркотиками, Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и протоколах к ней<sup>1</sup>, Конвенции Организации Объединенных Наций против коррупции<sup>2</sup> и универсальных правовых документах о противодействии терроризму во всех его формах и проявлениях; в) Декларации тысячелетия Организации Объединенных Наций (резолюция 55/2 Организации Объединенных Наций); г) ключевых резолюциях директивных органов, в частности резолюции 46/152 Генеральной Ассамблеи о создании программы в области предупреждения преступности и уголовного правосудия и резолюциях 45/179 и 46/185 С Ассамблеи о программе в области контроля над наркотическими средствами; д) решениях двадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной совместной борьбе с мировой проблемой наркотиков; е) Венской декларации о преступности и правосудии: ответы на вызовы XXI века, принятой на десятом Конгрессе Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями (резолюция 55/59 Ассамблеи, приложение), соответствующих планах действий (резолюция 56/261 Ассамблеи, приложение) и Бангкокской декларации, озаглавленной "Взаимодействие и ответные меры: стратегические союзы в области предупреждения преступности и уголовного правосудия", принятой на одиннадцатом Конгрессе Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию (резолюция 60/177 Ассамблеи, приложение); з) рекомендациях, вытекающих из Итогового документа Всемирного саммита 2005 года (резолюция 60/1 Ассамблеи); и) Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций (резолюция 60/288 Ассамблеи); резолюциях 2007/12 и 2007/19 Экономического и Социального Совета.

### A. Стратегия Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности на период 2008-2011 годов

3. В своих резолюциях 63/247 и 63/266 Генеральная Ассамблея постановила, что контроль над наркотиками, предупреждение преступности и борьба с

<sup>1</sup> United Nations, *Treaty Series*, vols. 2225, 2237, 2241 and 2326, No. 39574.

<sup>2</sup> Ibid., vol. 2349, No. 42146.

международным терроризмом во всех его формах и проявлениях должны быть одним из восьми приоритетных направлений деятельности Организации Объединенных Наций на период 2010-2011 годов (как это отражено в стратегических рамках на период 2010–2011 годов<sup>3</sup>). Наркотики, преступность и терроризм во всех его формах и проявлениях неразрывно связаны с развитием, миром и безопасностью, равно как и верховенством права. Достижение безопасности и справедливости для всех путем ограждения мира от наркотиков, преступности и терроризма во всех его формах и проявлениях занимает центральное место в работе ЮНОДК.

4. Экономический и Социальный Совет в своих резолюциях 2007/12 и 2007/19 утвердил по рекомендации Комиссии по наркотическим средствам и Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию стратегию ЮНОДК на период 2008-2011 годов (резолюция 2007/12 Совета, приложение). Стратегия, учитывающая потребности многочисленных сторон, заинтересованных в работе Управления, стала результатом широких консультаций с государствами-членами, межправительственными и неправительственными организациями и другими заинтересованными сторонами.

5. В соответствии с принятой стратегией в программе работы ЮНОДК выделяются следующие три темы и соответствующие основные цели:

а) *верховенство права*: содействие по просьбе государств-членов осуществлению эффективных мер борьбы с преступностью, наркотиками и терроризмом путем содействия осуществлению соответствующих международно-правовых документов и содействие по просьбе государств-членов созданию эффективных, справедливых и гуманных систем уголовного правосудия на основе использования и применения стандартов и норм Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия;

б) *анализ политики и тенденций*: углубление понимания специфических и общих тенденций в целях повышения эффективности усилий по разработке политики, оперативному реагированию и оценке результативности мер борьбы с наркотиками и преступностью;

в) *профилактика, лечение, реинтеграция и альтернативное развитие*: ограничение возможностей и стимулов для занятия запрещенными видами деятельности и получения незаконных доходов и сокращение масштабов злоупотребления наркотиками, распространения ВИЧ/СПИДа (в связи с употреблением наркотиков путем инъекций, в местах тюремного заключения и в контексте торговли людьми), преступной деятельности и виктимизации с уделением особого внимания проблемам женщин и детей, а также распространение информации и передового опыта в этих областях; содействие эффективным профилактическим кампаниям, лечению и социальной реинтеграции наркопотребителей и правонарушителей и оказанию помощи жертвам преступлений; поощрение и укрепление международного сотрудничества, основанного на принципе совместной ответственности, в

---

<sup>3</sup> Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестьдесят третья сессия, Дополнение № 6 (A/63/6/Rev.1); и A/64/74.

области устойчивого альтернативного развития, в том числе, где это уместно, превентивного альтернативного развития.

## **В. Комплексный программный подход – катализатор перемен**

6. Первым бюджетом Управления, ориентированным на конкретные результаты, был сводный бюджет ЮНОДК на двухгодичный период 2008-2009 годов (E/CN.7/2007/17-E/CN.15/2007/17). Кроме того, в сводном бюджете на 2008-2009 годы бюджетная терминология ЮНОДК была согласована с бюджетной терминологией Организации Объединенных Наций. В своем докладе, подготовленном в этой связи, Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам приветствовал эти усилия ЮНОДК и рекомендовал предпринять дополнительные шаги, чтобы обеспечить более эффективное управление процессом осуществления программ (E/CN.7/2007/18-E/CN.15/2007/19).

7. В течение двухгодичного периода 2008-2009 годов ЮНОДК предприняло решительные шаги по рационализации и упрощению своего подхода к осуществлению программы работы, который основывался на осуществлении отдельных разрозненных проектов. Для обеспечения практической реализации стратегии ЮНОДК на период 2008-2011 годов разрабатываются два вида документов, отражающих тематические и географические аспекты: тематические и региональные программы. Тематические программы обеспечивают теоретическое обобщение работы ЮНОДК (т.е. принципы, мандаты, подходы, методологии и инструментарий), охватывая каждое из тематических приоритетных направлений деятельности, таких как борьба с организованной преступностью, противодействие коррупции, реформа системы уголовного правосудия, здравоохранение и развитие и т.д. Их цель состоит в том, чтобы дать государствам-членам четкое представление о работе Управления в рамках ключевых тематических приоритетов, объединяющих различные аспекты его экспертного потенциала в таких областях, как информационно-пропагандистская работа, научные исследования, законодательная и правовая поддержка, нормотворчество и оказание технической помощи. Тематические программы, обеспечивающие обзор мандатов и стратегии ЮНОДК в конкретной тематической области, разрабатываются штаб-квартирой (в Вене). В региональных программах применяется подход, основанный на принципе "снизу вверх", который обеспечивает проведение на местах всесторонних консультаций с государствами-членами относительно их первоочередных задач и планов и, как следствие этого, предусматривает постановку перед ЮНОДК серии четких задач в отношении оказания технической помощи и налаживания партнерских отношений. Поскольку тематические и региональные программы носят взаимоукрепляющий характер, эти два стратегических средства будут в полной мере взаимно дополнять друг друга. Эти усилия получили признание Комиссии по наркотическим средствам в ее резолюции 52/13 и Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию в ее резолюции 18/3, в которых государства-члены просили ЮНОДК принять и внедрить тематический подход к разработке оперативных программ и привлечению добровольных взносов в рамках приоритетов, установленных в стратегии ЮНОДК на период 2008-2011 годов. Они получили признание и в резолюции 2009/23

Экономического и Социального Совета, в которой он просил Директора-исполнителя считать первоочередной задачей осуществление региональных программ Управления и представить доклад о ходе работы по их осуществлению обеим комиссиям на их сессиях, которые будут проведены в первой половине 2011 года.

8. Главные цели этого подхода, особенно применительно к разработке программ на местах, заключаются в том, чтобы обеспечить а) всестороннюю и непосредственную заинтересованность правительств стран-партнеров путем увязки таких программ с политикой и приоритетами на региональном или национальном уровне; б) всеобъемлющие концептуальные и оперативные рамки для передачи имеющихся у ЮНОДК специальных знаний и опыта на региональном и национальном уровнях; в) переход от подхода, основанного на осуществлении отдельных разрозненных проектов, к программному подходу; г) более эффективное сотрудничество и планирование совместно с другими учреждениями Организации Объединенных Наций; д) тесную координацию деятельности с другими донорами и учреждениями, занимающимися вопросами развития. Ожидается, что региональные программы обеспечат отдачу в следующих пяти основных областях: сокращение масштабов торговли людьми и незаконного оборота наркотиков, оружия, денежных средств и природных ресурсов; сокращение масштабов коррупции; сокращение масштабов серьезной преступности, включая терроризм; сокращение масштабов злоупотребления наркотиками; ограничение распространения ВИЧ/СПИДа среди лиц, употребляющих наркотики путем инъекций, заключенных и жертв торговли людьми.

9. Предлагаемое распределение по тематическим областям и объединение имеющегося экспертного потенциала непосредственно отвечает также рекомендациям Управления служб внутреннего надзора (УСВН). Завершив рассмотрение вопросов управления программами и административной практики ЮНОДК в 2007 году, УСВН просило Управление провести обзор своего круга ведения и изучить бюллетень Генерального секретаря ST/SGB/2004/6 с целью более четкого определения функций соответствующих отделов, секторов и секций, предупреждения дублирования усилий и освещения взаимодополняемости и сравнительных преимуществ его различных компонентов. УСВН отметило также, что следует поддерживать реализацию роли и функций рабочих групп и включить вопрос об их роли и функциях в этот обзор для обеспечения взаимодействия между секциями, секторами и отделами в интересах осуществления конкретных мероприятий и проектов. Пока разработка тематических и региональных программ не достигла той стадии, когда она повлечет за собой определенные последствия для подпрограмм и организационной структуры ЮНОДК, предпринимаются усилия по совершенствованию организационных механизмов путем перераспределения функций на уровне подпрограмм. Процесс разработки тематических и региональных программ уже сам по себе требует более тесного сотрудничества и взаимодействия подпрограмм ЮНОДК как в Вене, так и на местах. В настоящее время такое взаимодействие налаживается посредством создания целевых групп из представителей разных отделов. Эти целевые группы создаются с целью разработки тематических программ на период 2010-2011 годов на основе соответствующего специального опыта и знаний существующих подпрограмм. Принимаясь за эту работу, целевые группы берут на себя оперативную

ответственность за соответствующие элементы существующих стратегических рамок на период 2010-2011 годов и анализируют последствия применения подхода, основанного на разработке тематических и региональных программ, с точки зрения организации подпрограмм ЮНОДК и распределения между ними соответствующих ресурсов. Доклад о последствиях разработки тематических и региональных программ будет представлен Комиссии по наркотическим средствам и Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию на их сессиях, которые будут проведены в первой половине 2010 года. В этой связи сводный бюджет ЮНОДК на двухгодичный период 2010-2011 годов подготовлен в соответствии с адресованной ЮНОДК просьбой обеих комиссий и впредь согласовывать – в стратегических рамках на период 2010-2011 годов – сводный бюджет Управления со стратегией ЮНОДК на период 2008-2011 годов (резолюция 52/13 Комиссии по наркотическим средствам, приложение, пункт 15, и резолюция 18/3 Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию, приложение, пункт 15).

### **С. Налаживание партнерских отношений в контексте реформы Организации Объединенных Наций**

10. В настоящее время ЮНОДК осуществляет свою деятельность в сотрудничестве с другими департаментами и подразделениями Секретариата (в частности, Департаментом операций по поддержанию мира и Департаментом по политическим вопросам); учреждениями системы Организации Объединенных Наций, включая Объединенную программу Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу (ЮНЭЙДС), Всемирный банк, Международную организацию труда, Программу развития Организации Объединенных Наций, Организацию Объединенных Наций по промышленному развитию (ЮНИДО), Международный фонд сельскохозяйственного развития, Программу Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (ООН-Хабитат), Детский фонд Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ), Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека и Всемирную организацию здравоохранения (ВОЗ); а также со структурами, не входящими в систему Организации Объединенных Наций, такими как Организация по безопасности и сотрудничеству в Европе, Африканский союз, Организация американских государств, Экономическое сообщество западноафриканских государств, Европейский союз, Сообщество по вопросам развития стран юга Африки, Ассоциация государств Юго-Восточной Азии, Международная организация уголовной полиции (ИНТЕРПОЛ), Межамериканский банк развития, Европейский центр мониторинга наркотиков и наркомании, институтами сети Программы Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия и другими соответствующими межправительственными и неправительственными организациями.

11. В соответствии с резолюцией 62/277 Генеральной Ассамблеи ЮНОДК принимает активное участие в реализации усилий Группы Организации Объединенных Наций по вопросам развития, нацеленных на оказание более согласованной, эффективной и результативной поддержки на страновом и

региональном уровнях. При этом ЮНОДК приходится иначе подходить к оказанию технической помощи на местах и управлению этим процессом, и в этой связи Управлению необходимо теснее взаимодействовать со всеми подразделениями системы Организации Объединенных Наций, а также разрабатывать и осуществлять свои мероприятия на основе более тесной интеграции с деятельностью в области развития.

12. Такое взаимодействие и сотрудничество включает совместное планирование мероприятий по оказанию технической помощи, подготовку докладов, участие в совещаниях, проведение брифингов, оказание технической и основной поддержки, а также обмен информацией и опытом. ЮНОДК решительно настроено на то, чтобы всесторонне интегрировать свой экспертный потенциал в систему Организации Объединенных Наций в целом. В течение двухгодичного периода 2010-2011 годов Управление будет принимать более активное в стратегическом отношении участие в процессе реформы Организации Объединенных Наций, с тем чтобы обеспечить возможность реализации сравнительных преимуществ ЮНОДК. В этой связи Управление в полной мере учитывает в своей работе доклад сопредседателей последующего процесса консультаций Генеральной Ассамблеи по вопросу о слаженности в системе Организации Объединенных Наций, в котором был сделан вывод о том, что центральное место в применении подхода "Единство действий" на уровне стран занимает совместное программирование и что фондам, программам и специализированным учреждениям необходимо разработать более эффективные пути взаимодействия в области предоставления технических консультаций и помощи (A/63/362, приложение).

## II. Обзор

13. Несмотря на сохраняющееся стремление ЮНОДК обеспечить по возможности максимально полную концептуальную и оперативную интеграцию программ по наркотикам и по преступности, бюджетная смета и отчетная документация по добровольным взносам составляются отдельно для Фонда Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками и Фонда Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию. Как и в двухгодичном периоде 2008-2009 годов, в сводном бюджете ЮНОДК на двухгодичный период 2010-2011 годов основное внимание уделяется ресурсам общего назначения обоих фондов. Средства общего назначения представляют собой нецелевые добровольные взносы, которые предназначены для финансирования основных функций в области руководства и управления ЮНОДК, а также расходов по программам и расходов на вспомогательное обслуживание программ, как в штаб-квартире (Вена), так и на местах. Кроме того, они используются для финансирования авансируемых выплат на осуществление проектов и других операций на местах.

14. В сводном бюджете ЮНОДК на двухгодичный период 2010-2011 годов содержится также информация о прогнозируемом распределении средств специального назначения, поступлениях по статье расходов на вспомогательное обслуживание программ, идущих из взносов специального назначения, и о ресурсах регулярного бюджета Организации Объединенных Наций. Средства

специального назначения представляют собой целевые добровольные взносы, которые предназначены для финансирования деятельности Управления в области технического сотрудничества и других основных видов деятельности в штаб-квартире (Вена) и на местах. Поступления по статье расходов на вспомогательное обслуживание программ представляют собой сборы, которые взимаются с мероприятий, финансируемых за счет взносов специального назначения. В соответствии с административной инструкцией ST/AI/286 эти ресурсы используются для финансирования центральных административных функций и функций управления программами в штаб-квартире, а также функций управления проектами в отделениях на местах. В этой связи в 2010-2011 годах как и в 2008-2009 годах, приблизительно две трети поступлений по статье расходов на вспомогательное обслуживание программ будет направлено на осуществление операций (Отдел операций и отделения ЮНОДК на местах), а одна треть будет передана Отделу по вопросам управления.

15. Средства регулярного бюджета поступают из бюджета по программам Организации Объединенных Наций на двухгодичный период. Отраженные в настоящем сводном бюджете ЮНОДК средства регулярного бюджета предоставляются Генеральной Ассамблее в разделах 1, 16, 22 и 28F предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2010-2011 годов (A/64/6) и предназначены для финансирования:

а) директивных органов ЮНОДК, руководства и управления, а также расходов по программам и расходов на вспомогательное обслуживание программ в Вене и Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций;

б) других операций Организации Объединенных Наций в Вене, способствующих деятельности ЮНОДК, в том числе операций Отделения Организации Объединенных Наций в Вене, Департамента по делам Генеральной Ассамблеи и конференционного управления, Департамента по вопросам охраны и безопасности и УСВН.

16. Сводный бюджет ЮНОДК на двухгодичный период 2008-2009 годов был первым бюджетом, который был подготовлен после принятия резолюции 61/252 Генеральной Ассамблеи, в разделе XI которой Ассамблея уполномочила Комиссию по предупреждению преступности и уголовному правосудию утверждать бюджет Фонда Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию. С учетом интеграции и рационализации программ по наркотикам и преступности, в том числе связанных с ними функций руководства и управления и вспомогательного обслуживания программ, осуществление резолюции 61/252 требовало согласования категорий средств в фондах программ по наркотикам и преступности, а также выработки и применения четких критериев совместного участия в расходах для обеспечения того, чтобы оба эти фонда несли соответствующую и соразмерную долю общих расходов ЮНОДК.

17. Для сводного бюджета ЮНОДК на двухгодичный период 2008-2009 годов была разработана простая формула совместного участия в расходах. Согласно этой формуле процентный показатель совокупных расходов специального назначения ЮНОДК, относимых на счет фондов, соответственно, программы по наркотикам и программы по преступности, применяется в отношении расходов на общие службы для определения долей таких расходов, которые должны

финансироваться за счет ресурсов общего назначения каждого из фондов. В двухгодичном периоде 2006-2007 годов фонд программы по наркотикам финансировал 75 процентов мероприятий специального назначения ЮНОДК, а из фонда программы по преступности поступили остальные 25 процентов. Это соотношение было использовано для распределения потребностей в средствах общего назначения между этими двумя фондами в период 2008-2009 годов при том понимании, что в течение этого периода оно будет пересматриваться и при необходимости корректироваться. Поскольку сводный бюджет ЮНОДК на двухгодичный период 2008-2009 годов был первым бюджетом, представленным Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию после принятия резолюции 61/252 Генеральной Ассамблеи, ожидалось, что государства-члены и другие доноры возьмут на себя ответственность за финансирование этого бюджета и обеспечат необходимое увеличение взносов в виде средств общего назначения в фонд программы по преступности. В своем докладе о сводном бюджете ЮНОДК на двухгодичный период 2008-2009 годов Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам отметил, что почти 50 процентов средств общего назначения фонда программы по преступности поступают от одного донора и что для поддержания фонда на соответствующем уровне от доноров требуется дополнительное финансирование. В этой связи Консультативный комитет рекомендовал Директору-исполнителю предпринимать усилия по мобилизации средств с целью дополнительно расширить базу доноров и обеспечить устойчивый уровень ресурсов фонда программы по преступности. Несмотря на значительные усилия, предпринятые в этой связи, объем поступлений средств общего назначения не вырос до требуемого уровня (см. главу VII, раздел В, ниже).

18. Как следует из доклада Директора-исполнителя об исполнении сводного бюджета на двухгодичный период 2008-2009 годов – первого доклада такого рода, касающегося фондов программ по наркотикам и по преступности, – фонд программы по преступности был не в состоянии покрывать свою долю расходов общего назначения в общем объеме таких расходов ЮНОДК (E/CN.7/2009/11-E/CN.15/2009/11). Согласно предложению, изложенному в этом докладе, с 2010 года а) средства общего назначения, выделяемые по линии фонда программы по наркотикам и фонда программы по преступности, будут отражаться в виде единого бюджета средств общего назначения; б) предусмотренные этими фондами портфели проектов, финансируемых за счет средств специального назначения, будут оставаться отдельными, поскольку большинство взносов выделяется целенаправленно по каждому фонду; с) объединение счетов средств общего назначения будет сопровождаться объединением счетов расходов на вспомогательное обслуживание программ этих фондов. Такая рационализация обосновывалась тем, что она позволяет упростить структуру бюджета ЮНОДК и поэтому соответствует рекомендации Комиссии ревизоров<sup>4</sup>. Кроме того, она позволит точнее согласовать сводный бюджет ЮНОДК с единым разделом регулярного бюджета по наркотикам и преступности (A/64/6 (Sect. 16)). Будет также устранена необходимость распределения расходов между этими фондами с помощью формулы, по которой либо фонд программы по преступности оказывается неплатежеспособным, либо

---

<sup>4</sup> Там же, *Дополнение № 51* (A/63/5/Add.9).

на фонд программы по наркотикам приходится непропорционально большая доля общих расходов. Несмотря на это соображение, ЮНОДК сохранит отдельные счета фондов программы по наркотикам и программы по преступности. В двухгодичном периоде 2010-2011 годов расходы средств общего назначения будут распределяться между фондами программы по наркотикам и программы по преступности с учетом объема поступлений средств общего назначения каждого из фондов.

19. В своем докладе о вопросах финансирования и финансовых затруднений, испытываемых ЮНОДК при осуществлении возложенных на него задач, и первоначальном анализе путей и средств улучшения финансового положения Директор-исполнитель представил ряд предложений по устранению финансовых затруднений, которые испытывает Управление (E/CN.7/2008/11-E/CN.15/2008/15). В соответствии с решением 51/1 Комиссии по наркотическим средствам и решением 17/2 Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию в 2008 году была создана межправительственная рабочая группа открытого состава по улучшению руководства деятельностью и финансового положения ЮНОДК. Комиссия по наркотическим средствам в своей резолюции 52/13 и Комиссия по предупреждению преступности и уголовному правосудию в своей резолюции 18/3 с обеспокоенностью отметили финансовые проблемы, изложенные в докладе Директора-исполнителя об исполнении сводного бюджета на двухгодичный период 2008-2009 годов, в частности нехватку финансовых средств общего назначения, и утвердили рекомендации рабочей группы, в соответствии с которыми, в частности, следует обратиться к государствам-членам с призывом выделять определенную долю их взносов в фонд средств общего назначения, поддерживать устойчивый баланс между средствами общего назначения и средствами специального назначения и повысить гибкость системы финансирования, в которой доминируют взносы, выделяемые на конкретные цели. Несмотря на эти рекомендации и, несомненно, вследствие мирового финансового кризиса, в 2009 году продолжалось снижение объема поступлений средств общего назначения.

## **Прогнозируемые ресурсы**

20. В таблице 1 представлена сводная информация о прогнозируемых ресурсах на двухгодичный период 2010-2011 годов и пересмотренных расходах за двухгодичный период 2008-2009 годов. Общий объем расходов общего назначения по фондам программ по наркотикам и преступности сократился на 8,4 млн. долл. США (27,8 процента), с 30,1 млн. долл. США в 2008-2009 годах до 21,8 млн. долл. США в 2010-2011 годах. Это сокращение произошло вслед за резким уменьшением объема поступлений средств общего назначения в 2009 году, чем в свою очередь обусловлена необходимость принятия серии мер по сокращению расходов. Проблема уменьшения таких поступлений еще больше обострилась вследствие мирового финансового кризиса. Принятые в 2009 году меры экономии включали упразднение 29 должностей, финансируемых из средств общего назначения, и существенные сокращения расходов, не связанных с должностями. В связи с сессиями Комиссии по наркотическим средствам и Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию Директор-исполнитель провел 19 марта и 20 апреля 2009 года брифинги для

государств-членов с целью освещения финансового положения ЮНОДК и подробного изложения принятых мер по сокращению расходов (см. E/CN.15/2009/22). В главах IV-VI ниже описаны бюджетные и программные последствия сокращения объема ресурсов общего назначения, а в главе VII рассматриваются последствия сокращения поступлений и расходов общего назначения для финансового положения фондов программы по наркотикам и программы по преступности.

Таблица 1

**Прогнозируемые ресурсы, 2008-2009 и 2010-2011 годы**

| Категория                                                   | Ресурсы (в тыс. долл. США)     |                                | Должности <sup>a</sup> |                |
|-------------------------------------------------------------|--------------------------------|--------------------------------|------------------------|----------------|
|                                                             | 2008-2009 годы<br>(пересмотр.) | 2010-2011 годы<br>(пересмотр.) | 2008-<br>2009 годы     | 2010-2011 годы |
| <b>A. Средства общего назначения</b>                        |                                |                                |                        |                |
| Должности                                                   | 25 977,4                       | 19 620,9                       | 93                     | 65             |
| Расходы, не связанные<br>с должностями                      | 4 151,6                        | 2 138,1                        | -                      | -              |
| <b>Итого</b>                                                | <b>30 129,0</b>                | <b>21 759,0</b>                | <b>93</b>              | <b>65</b>      |
| <b>B. Средства на вспомогательное обслуживание программ</b> |                                |                                |                        |                |
| Должности                                                   | 20 174,9                       | 20 418,0                       | 163                    | 156            |
| Расходы, не связанные<br>с должностями                      | 7 172,5                        | 7 355,8                        | -                      | -              |
| <b>Итого</b>                                                | <b>27 347,4</b>                | <b>27 773,8</b>                | <b>163</b>             | <b>156</b>     |
| <b>C. Средства специального назначения</b>                  |                                |                                |                        |                |
| Фонд программы по наркотикам                                | 268 793,9                      | 234 207,4                      | -                      | -              |
| Фонд программы<br>по преступности                           | 137 866,4                      | 140 565,7                      | -                      | -              |
| Внешние учреждения-<br>исполнители                          | 1 346,8                        | 1 346,8                        | -                      | -              |
| <b>Итого</b>                                                | <b>408 007,1</b>               | <b>376 119,9</b>               | <b>-</b>               | <b>-</b>       |
| <b>D. Регулярный бюджет<sup>b</sup></b>                     |                                |                                |                        |                |
| Должности                                                   | 51 315,0                       | 52 311,7                       | 211                    | 213            |
| Расходы, не связанные<br>с должностями                      | 29 936,9                       | 29 993,4                       | -                      | -              |
| <b>Итого</b>                                                | <b>81 251,9</b>                | <b>82 305,1</b>                | <b>211</b>             | <b>213</b>     |
| <b>Всего</b>                                                | <b>546 735,4</b>               | <b>507 957,8</b>               | <b>467</b>             | <b>434</b>     |

<sup>a</sup> Должности, финансируемые из средств специального назначения, не включаются в штатное расписание. Многие такие должности являются временными, их разряд часто меняется, и не все из них находятся в ведении ЮНОДК.

<sup>b</sup> Включая ресурсы из регулярного бюджета по разделам 1, 16, 22 и 28F предлагаемого бюджета по программам на 2010-2011 годы.

21. Сводный бюджет ЮНОДК на двухгодичный период 2010-2011 годов предполагает осуществление расходов общего назначения в объеме, который определен по уровню поступлений общего назначения 2009 года. В этой связи на протяжении периода 2010-2011 годов будет продолжено осуществление мер экономии, предпринятых в 2009 году. Эти меры включают упразднение должностей и сокращение путевых расходов, расходов на консультантов и

подготовку кадров, оперативных расходов и расходов на услуги по контрактам. Кроме того, они влекут за собой существенную реорганизацию сети отделений на местах, расширение практики совместного участия в общих расходах в рамках проектов специального назначения и рационализацию работы некоторых организационных подразделений. Таким образом, представленный в настоящем документ бюджет является средством осуществления жесткой финансовой политики в том, что касается стремления сохранить жизнеспособность фондов программы по наркотикам и программы по преступности. Он не отражает происходящее в ЮНОДК и, следовательно, в Организации Объединенных Наций, расширение усилий по обеспечению контроля над наркотиками, предупреждению преступности и борьбе с международным терроризмом во всех его формах и проявлениях. Если в 2010-2011 годах поступления средств общего назначения вновь достигнут уровня 2008 года или если на эти конкретные цели будут выделены специальные целевые взносы, то осуществление намеченных в настоящем бюджете мер экономии будет приостановлено.

22. Общий объем расходов специального назначения по фондам программы по наркотикам и программы по преступности вырос с 215,8 млн. долл. США в 2006-2007 годах до 408 млн. долл. США в 2008-2009 годах, однако в 2010-2011 годах, по прогнозам, он сократится на 31,9 млн. долл. США (7,8 процента) до 376,1 млн. долларов США. В приложении I информация об этом сокращении представлена в разбивке по регионам и программным областям. Объем мероприятий по осуществлению проектов по фонду программы по наркотикам, по прогнозам, сократится на 34,6 млн. долл. США (12,9 процента) с 268,8 млн. долл. США в 2008-2009 годах до 234,2 млн. долл. США в 2010-2011 годах, в то время как в 2006-2007 годах он увеличился на 19 процентов, а в 2008-2009 годах – на 79,5 процента. Объем мероприятий по осуществлению проектов по фонду программы по преступности, по прогнозам, возрастет на 2,7 млн. долл. США (2 процента) со 137,9 млн. долл. США в 2008-2009 годах до 140,6 млн. долл. США в 2010-2011 годах, в то время как в 2006-2007 и 2008-2009 годах он возрос, соответственно, на 122 и 110,7 процента.

23. Ожидается, что потребности в ресурсах для покрытия расходов на вспомогательное обслуживание программ возрастут на 426 400 долл. США (1,6 процента) с 27,3 млн. долл. США в 2008-2009 годах до 27,8 млн. долл. США в 2010-2011 годах. Это увеличение является следствием главным образом пересчета расходов, связанных с должностями, на основе шкалы нормативных расходов на выплату окладов 2010-2011 годов, использовавшуюся при подготовке первого варианта предлагаемого бюджета по программам Организации Объединенных Наций, и оно частично компенсируется чистым сокращением расходов на вспомогательный персонал, связанным главным образом с упразднением должностей международных сотрудников, финансируемых из средств общего назначения, в рамках операций на местах. В главах IV-VI ниже представлена подробная информация по этому вопросу, а в главе VII сообщается о последствиях увеличения расходов с точки зрения финансового положения фондов программы по наркотикам и программы по преступности.

24. Ресурсы регулярного бюджета выделяются ЮНОДК без какой-либо разбивки между программами по наркотикам и преступности (см. раздел 16 предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период

2010-2011 годов "Международный контроль над наркотическими средствами, предупреждение преступности и терроризма и уголовное правосудие" (A/64/6 (Sect. 16)). По прогнозам, эти ресурсы возрастут на 1 141 000 долл. США (3 процента) после пересчета, с 37 575 900 долл. США в 2008-2009 годах до 38 716 900 долл. США в 2010-2011 годах. Общий объем ресурсов из регулярного бюджета, выделяемых по разделу 28F предлагаемого бюджета по программам "Административное обслуживание, Вена", по прогнозам, вырастет на 106 200 долл. США (на 0,3 процента) после пересчета, с 39 419 600 долл. США в 2008-2009 годах до 39 525 800 долл. США в 2010-2011 годах (см. A/64/6 (Sect. 28F)). Объем ресурсов из регулярного бюджета, выделяемых по разделу 1 "Общее формирование политики, руководство и координация", по прогнозам, сократится на 184 900 долл. США (7 процентов) после пересчета, с 2 657 100 долл. США в 2008-2009 годах до 2 472 200 долл. США в 2010-2011 годах (см. A/64/6 (Sect. 1)). Объем ресурсов из регулярного бюджета, выделяемых по разделу 22 "Регулярная программа технического сотрудничества", по прогнозам, сократится на 9 100 долл. США (0,6 процента) после пересчета, с 1 599 300 долл. США в 2008-2009 годах до 1 590 200 долл. США в 2010-2011 годах (см. A/64/6 (Sect. 22)).

### **III. Директивные органы**

25. Главным директивным органом Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия является Комиссия по предупреждению преступности и уголовному правосудию. Главным директивным органом Организации в области международного контроля над наркотиками является Комиссия по наркотическим средствам. Международный комитет по контролю над наркотиками – это созданный на основе международных договоров независимый орган, уполномоченный содействовать принятию правительствами мер для выполнения положений международных конвенций о контроле над наркотиками и оказывать им помощь в этих усилиях. Конференция участников Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности была учреждена в целях расширения возможностей государств-членов в борьбе с транснациональной организованной преступностью, а также содействия осуществлению Конвенции и протоколов к ней и проведения обзора хода их осуществления. Конференция государств – участников Конвенции Организации Объединенных Наций против коррупции была учреждена в целях расширения возможностей государств-членов и сотрудничества между ними в деле достижения целей, поставленных в Конвенции, а также содействия ее осуществлению и приведения обзора хода осуществления. Конгрессы Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию проводятся один раз в пять лет и являются форумами для обмена мнениями между государствами, межправительственными и неправительственными организациями и отдельными экспертами по вопросам предупреждения преступности и уголовного правосудия.

26. В течение двухгодичного периода 2010-2011 годов ЮНОДК будет обеспечивать обслуживание этих главных директивных органов, включая двенадцатый Конгресс Организации Объединенных Наций по предупреждению

преступности и уголовному правосудию, который будет проведен в Сальвадоре, Бразилия, в апреле 2010 года. Увеличение, отраженное в таблице 2, связано с единовременным выделением средств на проведение подготовительных мероприятий и заседаний Конгресса.

Таблица 2

**Прогнозируемые ресурсы: директивные органы**

| Категория                           | Ресурсы (в тыс. долл. США) |                | Должности      |                |
|-------------------------------------|----------------------------|----------------|----------------|----------------|
|                                     | 2008-2009 годы             | 2010-2011 годы | 2008-2009 годы | 2010-2011 годы |
| Регулярный бюджет                   |                            |                |                |                |
| Должности                           | -                          | -              | -              | -              |
| Расходы, не связанные с должностями | 1 513,9                    | 2 049,7        | -              | -              |
| <b>Итого</b>                        | <b>1 513,9</b>             | <b>2 049,7</b> | <b>-</b>       | <b>-</b>       |

27. Потребности в ресурсах для обслуживания вышеупомянутых директивных органов предусмотрены в разделе 16 предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2010-2011 годов. В рамках основного направления 1 "Верховенство права" отражены соответствующие добровольные взносы специального назначения на осуществление проектов, касающихся работы секретариата Международного комитета по контролю над наркотиками.

#### IV. Руководство и управление

28. Директор-исполнитель отвечает за координацию и эффективное руководство всей деятельностью Организации Объединенных Наций по контролю над наркотиками и предупреждению преступности в целях обеспечения согласованности действий в рамках программы, а также координации, взаимодополняемости и недопущения дублирования такой деятельности в рамках всей системы Организации Объединенных Наций. В этом качестве Директор-исполнитель участвует в работе Координационного совета руководителей системы Организации Объединенных Наций. Директор-исполнитель действует от имени Генерального секретаря при выполнении обязанностей, которые возлагаются на него в соответствии с положениями международных договоров и резолюций органов Организации Объединенных Наций, касающихся международного контроля над наркотиками и предупреждения преступности. Функции Директора-исполнителя осуществляются в увязке с функциями Генерального директора Отделения Организации Объединенных Наций в Вене. Канцелярия Директора-исполнителя объединена с Канцелярией Генерального директора, и соответствующие ресурсы для ее финансирования выделяются из регулярного бюджета по части С раздела 1 "Общее формирование политики, управление и координация".

29. Основные функции Канцелярии Директора-исполнителя включают: а) оказание Директору-исполнителю содействия в обеспечении общего руководства и управления работой ЮНОДК; б) содействие межучрежденческому сотрудничеству в деле осуществления планов работы и в решении административных вопросов; с) обеспечение своевременного осуществления решений и координация вклада всех организационных подразделений в

деятельность Управления. В 2009 году вследствие сокращения объема средств общего назначения Группа независимой оценки, входившая в состав Канцелярии Директора-исполнителя, была объединена с Группой стратегического планирования из Отдела анализа политики и связей с общественностью с целью создания в этом отделе Секции планирования, мониторинга и оценки (подпрограмма 2).

Таблица 3

**Цели на двухгодичный период, ожидаемые достижения, показатели достижения результатов и показатели для оценки работы**

**Цель:** Обеспечение всестороннего осуществления решений директивных органов и соблюдение политики и процедур Организации Объединенных Наций, касающихся управления осуществлением программы работы и кадровыми и финансовыми ресурсами.

| <i>Ожидаемые достижения</i>                                                                                                | <i>Показатели достижения результатов</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| a) Эффективное управление осуществлением программы работы                                                                  | <p>a) Своевременное проведение мероприятий и оказание услуг</p> <p><i>Показатели для оценки работы (процентный показатель своевременного выполнения плана работы Управления):</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 100 процентов</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 98 процентов</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 98 процентов</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| b) Своевременный набор и расстановка кадров                                                                                | <p>b) Сокращение среднего количества дней, в течение которых должность категории специалистов остается вакантной</p> <p><i>Показатели для оценки работы:</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 134 дня</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 129 дней</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 120 дней</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| c) Улучшение географической представленности и обеспечение более сбалансированного в гендерном отношении состава персонала | <p>c) i) Увеличение доли сотрудников, набранных на должности, подлежащие географическому распределению, из непредставленных или недопредставленных государств-членов</p> <p><i>Показатели для оценки работы:</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 5 процентов</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 6 процентов</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 20 процентов</p> <p>ii) Достижение или поддержание гендерного паритета на должностях категории специалистов и выше</p> <p>a. Доля женщин, имеющих назначения сроком один год или более, на должностях следующих категорий: специалистов, директоров, экспертов (M1-M7)</p> <p><i>Показатели для оценки работы:</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 45 процентов</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 50 процентов</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 50 процентов</p> <p>b. Если показатель представленности женщин, имеющих назначения сроком один год или более, на должностях категории специалистов, директоров</p> |

| Ожидаемые достижения                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Показатели достижения результатов                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | или экспертов (M1-M7) ниже 50 процентов, тогда показатель превышения базисного уровня в процентных пунктах                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | <i>Показатели для оценки работы:</i><br>Показатель за 2006-2007 годы: 0 процентных пунктов<br>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 2 процентных пункта<br>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 2 процентных пункта                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| d) Выявление новых проблем, требующих внимания государств-членов                                                                                                                                                                                                                                                | d) Сохранение на постоянном уровне числа случаев рассмотрения государствами-членами проблем, доведенных до их сведения<br><i>Показатели для оценки работы (число заседаний, на которых проблемы были доведены до сведения государств-членов):</i><br>Показатель за 2006-2007 годы: 25 заседаний<br>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 25 заседаний<br>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 25 заседаний                                                                                         |
| e) Повышение осведомленности общественности о проблемах, связанных с наркотиками, преступностью и терроризмом во всех его формах и проявлениях, а также о соответствующих правовых документах, стандартах и нормах Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия | e) Проблемы, эффективно освещенные за пределами Организации Объединенных Наций, о чем свидетельствует число опубликованных в прессе статей, посвященных работе ЮНОДК<br><i>Показатели для оценки работы (число опубликованных в прессе статей, посвященных работе ЮНОДК):</i><br>Количество, сфера охвата и глубина проведенных оценок и поддержанных рекомендаций<br>Показатель за 2006-2007 годы: –<br>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 6 000<br>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 6 500 |

### Внешние факторы

30. Предполагается, что цели и ожидаемые достижения Управления будут реализованы при условии, что: а) не возникнет задержек с набором персонала; б) сотрудничающие партнеры будут содействовать своевременному проведению запланированных мероприятий; в) для осуществления программы технического сотрудничества будут предоставляться достаточные внебюджетные ресурсы.

31. В двухгодичном периоде 2010-2011 годов будут осуществляться следующие мероприятия:

- а) эффективное руководство работой ЮНОДК;
- б) осуществление мандатов ЮНОДК;

в) основные мероприятия и материалы, включая политические рекомендации и аналитические материалы, для Генерального секретаря по вопросам контроля над наркотиками, предупреждения преступности, борьбы с коррупцией и предотвращения терроризма в виде материалов для брифингов, заявлений и тезисов;

d) пропаганда вопросов контроля над наркотиками, предупреждения преступности, борьбы с коррупцией и предотвращения терроризма среди государств-членов и членов гражданского общества с помощью выступлений, конференций, распространения информации, просвещения общественности и представительства Генерального секретаря на международных мероприятиях и форумах по мере необходимости;

e) регулярный контроль за работой отделов Управления для обеспечения дальнейшей своевременной подготовки и представления документации руководящим органам;

f) поддержка многосторонних усилий в области контроля над наркотиками, предупреждения преступности, борьбы с коррупцией и предотвращения терроризма и сотрудничество с государствами-членами, межправительственными организациями и гражданским обществом, в том числе на региональном уровне;

g) подготовка, организация и основное обслуживание заседаний и/или мероприятий соответствующих руководящих органов, конференций и совещаний, таких, как Комиссия по наркотическим средствам, Комиссия по предупреждению преступности и уголовному правосудию, Конференция участников Конвенции об организованной преступности, Конференция государств – участников Конвенции против коррупции и Конгресс Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию.

Таблица 4

**Прогнозируемые ресурсы: руководство и управление**

| Категория                                  | Ресурсы (в тыс. долл. США) |                | Должности      |                |
|--------------------------------------------|----------------------------|----------------|----------------|----------------|
|                                            | 2008-2009 годы             | 2010-2011 годы | 2008-2009 годы | 2010-2011 годы |
| <b>A. Средства общего назначения</b>       |                            |                |                |                |
| Должности                                  | 2 282,5                    | 976,8          | 8              | 3              |
| Расходы, не связанные с должностями        | 579,3                      | 220,5          | -              | -              |
| <b>Итого</b>                               | <b>2 861,8</b>             | <b>1 197,3</b> | <b>8</b>       | <b>3</b>       |
| <b>B. Средства специального назначения</b> |                            |                |                |                |
| Фонд программы по наркотикам               | 606,0                      | -              | -              | -              |
| Фонд программы по преступности             | -                          | -              | -              | -              |
| <b>Итого</b>                               | <b>606,0</b>               | <b>-</b>       | <b>-</b>       | <b>-</b>       |
| <b>C. Регулярный бюджет</b>                |                            |                |                |                |
| Должности                                  | 2 977,3                    | 2 854,1        | 11             | 10             |
| Расходы, не связанные с должностями        | 427,1                      | 305,2          | -              | -              |
| <b>Итого</b>                               | <b>3 404,4</b>             | <b>3 159,3</b> | <b>11</b>      | <b>10</b>      |
| <b>Всего</b>                               | <b>6 872,2</b>             | <b>4 356,6</b> | <b>19</b>      | <b>13</b>      |

32. Средства общего назначения в размере 1 197 300 долл. США предназначены для финансирования трех должностей в Канцелярии Директора-исполнителя (одна C-5, одна C-4 и одна C-2), а также не связанных с должностями расходов на временный персонал, путевые расходы персонала,

представительские расходы и общие оперативные расходы. Чистое сокращение в размере 1 664 500 долл. США по сравнению с периодом 2008-2009 годов отражает:

а) перевод трех должностей (одной С-5, одной С-3 и одной ОО (прочие разряды)) из Канцелярии Директора-исполнителя в Отдел анализа политики и связей с общественностью в результате мероприятий по рационализации и сокращению численности персонала, последующего слияния Группы независимой оценки с Группой стратегического планирования и создания Секции планирования, мониторинга и оценки в рамках этого отдела (857 700 долл. США); перераспределение не связанных с должностями ресурсов, относившихся к Группе независимой оценки, из Канцелярии Директора-исполнителя в Отдел анализа политики и связей с общественностью (180 700 долл. США);

б) сокращение расходов по фонду средств общего назначения на 612 600 долл. США в результате принятия в 2009 году мер экономии, включая упразднение двух должностей в Канцелярии Директора-исполнителя (одной С-3 и одной ОО (прочие разряды)) (сокращение на 455 400 долл. США), а также сокращения расходов по статьям, не связанным с должностями, включая расходы на временный персонал, путевые расходы и представительские расходы (общее сокращение на 157 200 долл. США);

в) увеличение нормативных расходов на выплату окладов на 7 400 долл. США, компенсированное дополнительным сокращением расходов по статье совместного вспомогательного обслуживания на 20 900 долл. США в результате уменьшения доли ресурсов общего назначения в общем объеме добровольных взносов и, как следствие этого, уменьшения доли совместных вспомогательных услуг, включая связь, типографские работы по внешним контрактам, фотокопирование и снабжение принадлежностями и материалами, которые финансируются из средств общего назначения.

33. Меры по экономии средств общего назначения, принятые в 2009 году и сохраненные на период 2010-2011 годов, в частности упразднение одной должности С-3 (сотрудник по вопросам общественной информации) и одной должности ОО (прочие разряды) (помощник по кадровым вопросам) в Канцелярии Директора-исполнителя, приведут к увеличению сроков выполнения просьб о предоставлении общественной информации и снижению уровня активности в области поддержания связей с общественностью. Это пагубно отразится на усилиях ЮНОДК по привлечению к себе внимания общественности в интересах осуществления программы. Вследствие сокращения средств на путевые расходы Директор-исполнитель будет располагать меньшими возможностями реагировать на происходящие изменения, которые требуют его внимания. Будет ограничено также участие представителей ЮНОДК в различных совещаниях.

Таблица 5  
Экономия средств общего назначения, 2009 и 2010-2011 годы

|                                        | Экономия ресурсов (в тыс. долл. США) |                          | Число<br>упраздненных<br>должностей |
|----------------------------------------|--------------------------------------|--------------------------|-------------------------------------|
|                                        | 2009 год (достигнутая)               | 2010-2011 годы (прогноз) |                                     |
| <b>Средства общего назначения</b>      |                                      |                          |                                     |
| Должности                              | (91,2)                               | 455,4                    | 2                                   |
| Расходы, не связанные<br>с должностями | 177,5                                | 157,2                    |                                     |
| <b>Итого</b>                           | <b>86,3</b>                          | <b>612,6</b>             | <b>2</b>                            |

34. Потребности в ресурсах регулярного бюджета для Канцелярии Директора-исполнителя представлены в разделе 16 предлагаемого бюджета по программам на 2010-2011 годы. Ассигнования в размере 687 100 долл. США после пересчета предназначены для финансирования должности Директора-исполнителя (ЗГС) (541 700 долл. США) и покрытия расходов, не связанных с должностями (145 400 долл. США), с тем чтобы Канцелярия могла выполнять возложенные на нее функции. Ресурсы регулярного бюджета для Канцелярии Генерального директора Отделения Организации Объединенных Наций в Вене предусмотрены в части С раздела 1 предлагаемого бюджета по программам на 2010-2011 годы. Ассигнования в размере 2 472 200 долл. США после пересчета предназначены для финансирования девяти должностей (двух С-5, одной С-4, одной С-3, одной ОО (высший разряд) и четырех ОО (прочие разряды)), расходы по которым составляют 2 312 400 долл. США, а также для финансирования расходов, не связанных с должностями, в размере 159 800 долл. США для финансирования расходов на временный персонал, путевых расходов персонала и других оперативных расходов. Следует отметить, что, хотя Канцелярия Генерального директора объединена с Канцелярией Директора-исполнителя и оказывает ей поддержку, Генеральный директор отвечает также за выполнение функций представителя Генерального секретаря в Вене, руководство и управление деятельностью Отделения Организации Объединенных Наций в Вене, включая Управление по вопросам космического пространства и Информационную службу Организации Объединенных Наций, а также за поддержание контактов с правительством принимающей страны, постоянными представительствами, а также международными и неправительственными организациями в Вене.

## V. Программа работы

### Подпрограмма 1. Верховенство права

35. Подпрограмма 1 программы работы соответствует теме 1 стратегии ЮНОДК на период 2008-2011 годов и подпрограмме 1 (Верховенство права) программы 13 стратегических рамок на период 2010-2011 годов. Основную ответственность за осуществление этой подпрограммы несет Отдел по вопросам международных договоров.

Таблица 6

**Цели на двухгодичный период, ожидаемые достижения, показатели достижения результатов и показатели для оценки работы**

**Цель:** Содействие принятию эффективных мер борьбы с преступностью, наркотиками и терроризмом во всех его формах и проявлениях путем содействия выработке политики и осуществлению соответствующих международно-правовых документов и содействие созданию эффективных, справедливых и гуманных систем уголовного правосудия на основе использования и применения стандартов и норм Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия.

| <i>Ожидаемые достижения</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <i>Показатели достижения результатов</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| а) Укрепление национального потенциала для ратификации международных конвенций о контроле над наркотиками, Конвенции об организованной преступности и протоколов к ней, Конвенции против коррупции и соответствующих международных конвенций и протоколов, касающихся терроризма во всех его формах и проявлениях, и для принятия национального законодательства в соответствии с этими документами | <p>а) i) Увеличение числа государств-членов, ратифицировавших Конвенцию об организованной преступности и протоколы к ней при содействии ЮНОДК</p> <p><i>Показатели для оценки работы (число дополнительных государств-членов):</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 40<br/>         Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 40<br/>         Целевой показатель на 2010-2011 годы: 40</p> <p>ii) Увеличение числа государств-членов, ратифицировавших Конвенцию против коррупции при содействии ЮНОДК</p> <p><i>Показатели для оценки работы (число государств-членов):</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 40<br/>         Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 136<br/>         Целевой показатель на 2010-2011 годы: 150</p> <p>iii) Увеличение общего числа ратификаций международных конвенций и протоколов, касающихся терроризма во всех его формах и проявлениях (с 2003 года), государствами, которые получают техническую помощь ЮНОДК в деле борьбы с терроризмом</p> <p><i>Показатели для оценки работы (общее число ратификационных грамот):</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 395<br/>         Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 490<br/>         Целевой показатель на 2010-2011 годы: 510</p> <p>iv) Увеличение числа государств-членов, принимающих национальное законодательство для осуществления положений правовых документов, касающихся наркотиков, преступности и терроризма во всех его формах и проявлениях, при содействии ЮНОДК</p> <p>а. Число дополнительных национальных законов, принятых для осуществления международных документов, касающихся наркотиков</p> <p><i>Показатели для оценки работы:</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 100<br/>         Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 80</p> |

| Ожидаемые достижения                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | Показатели достижения результатов                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| b) Укрепление потенциала национальных систем уголовного правосудия для выполнения положений международных конвенций о контроле над наркотиками, Конвенции об организованной преступности и протоколов к ней, Конвенции против коррупции и соответствующих международных конвенций и протоколов, касающихся терроризма во всех его формах и проявлениях, включая положения, касающиеся международного сотрудничества по уголовным вопросам | Целевой показатель на 2010-2011 годы: 40<br>b. Число дополнительных национальных законов, принятых для осуществления документов о борьбе с транснациональной организованной преступностью                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <i>Показатели для оценки работы:</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Показатель за 2006-2007 годы: 10                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 15                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Целевой показатель на 2010-2011 годы: 40                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | c. Число дополнительных национальных законов, принятых для осуществления документов о борьбе с коррупцией                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <i>Показатели для оценки работы:</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Показатель за 2006-2007 годы: 10                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 15                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Целевой показатель на 2010-2011 годы: 20                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | d. Число дополнительных национальных законов, принятых для осуществления документов о борьбе с терроризмом во всех его формах и проявлениях                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <i>Показатели для оценки работы:</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Показатель за 2006-2007 годы: 18                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 25                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Целевой показатель на 2010-2011 годы: 30                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | b) i) Увеличение числа учреждений системы уголовного правосудия, получающих правовую консультативную помощь и другую существенную поддержку для целей осуществления конвенций о борьбе с наркотиками и преступностью                                                                                                                                                                                                                                                               |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <i>Показатели для оценки работы:</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Показатель за 2006-2007 годы: 10                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 15                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Целевой показатель на 2010-2011 годы: 15                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | ii) Увеличение числа должностных лиц системы уголовного правосудия, подготовленных/проинструктированных ЮНОДК по вопросам применения международных конвенций о контроле над наркотиками, Конвенции об организованной преступности и протоколов к ней, Конвенции против коррупции и соответствующих международных конвенций и протоколов, касающихся терроризма во всех его формах и проявлениях, включая положения, касающиеся международного сотрудничества по уголовным вопросам |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <i>Показатели для оценки работы:</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Показатель за 2006-2007 годы: 2 800                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 3 000                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Целевой показатель на 2010-2011 годы: 3 500                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | iii) Увеличение числа государств-членов, получивших подготовку со стороны ЮНОДК в области международного сотрудничества в уголовных вопросах, включая вопросы возвращения активов                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |

| Ожидаемые достижения                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | Показатели достижения результатов                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>с) Укрепление потенциала государств-членов, особенно государств, находящихся на постконфликтном или переходном этапе, для создания и обеспечения нормального функционирования доступных и подотчетных национальных систем уголовного правосудия в соответствии со стандартами и нормами Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия</p> <p>д) Повышение качества услуг, предоставляемых в целях принятия решений и выработки основных направлений политики Комиссией по наркотическим средствам, Комиссией по предупреждению преступности и уголовному правосудию, Конференцией участников Конвенции об организованной преступности и Конференцией государств — участников Конвенции против коррупции, а также в целях осуществления работы Международного комитета по контролю над наркотиками</p> | <p><i>Показатели для оценки работы:</i><br/>Показатель за 2006-2007 годы: 10<br/>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 10<br/>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 50</p> <p>iv) Увеличение числа государств-членов, в которых должностные лица системы уголовного правосудия получили специализированный инструктаж/подготовку со стороны ЮНОДК в области международного сотрудничества в вопросах борьбы с терроризмом, преступностью, незаконным оборотом наркотиков, коррупцией и торговлей людьми</p> <p><i>Показатели для оценки работы:</i><br/>Показатель за 2006-2007 годы: 80<br/>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 82<br/>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 85</p> <p>v) Увеличение числа правовых инструментов и передовых методов ЮНОДК, используемых государствами-членами для осуществления конвенций о борьбе с преступностью</p> <p><i>Показатели для оценки работы:</i><br/>Показатель за 2006-2007 годы: 3<br/>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 5<br/>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 7</p> <p>с) Увеличение числа государств, особенно государств, находящихся на постконфликтном или переходном этапе, которые получают правовую консультативную помощь для целей развития системы уголовного правосудия</p> <p><i>Показатели для оценки работы:</i><br/>Показатель за 2006-2007 годы: 8<br/>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 10<br/>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 15</p> <p>д) i) Увеличение числа членов расширенных бюро Комиссии по наркотическим средствам, Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию, Конференции участников Конвенции об организованной преступности и Конференции государств — участников Конвенции против коррупции, выразивших полное удовлетворение качеством обеспечиваемого Секретариатом технического и основного обслуживания и своевременностью его предоставления</p> <p>а. Комиссия по наркотическим средствам</p> <p><i>Показатели для оценки работы:</i><br/>Показатель за 2006-2007 годы: 9 из 12 членов<br/>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 9 из 12 членов<br/>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 10 из 12 членов</p> |

| <i>Ожидаемые достижения</i> | <i>Показатели достижения результатов</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|-----------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                             | <p>b. Комиссия по предупреждению преступности и уголовному правосудию</p> <p><i>Показатели для оценки работы:</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 9 из 12 членов</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 9 из 12 членов</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 10 из 12 членов</p> <p>c. Конференция участников Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности</p> <p><i>Показатели для оценки работы:</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 10 из 17 членов</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 12 из 17 членов</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 14 из 17 членов</p> <p>d. Конференция государств – участников Конвенции против коррупции</p> <p><i>Показатели для оценки работы:</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 7 из 12 членов</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 8 из 12 членов</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 9 из 12 членов</p> <p>ii) Увеличение числа членов Международного комитета по контролю над наркотиками, выразивших полное удовлетворение качеством обеспечиваемого Секретариатом основного обслуживания Комитета и сроками его предоставления</p> <p><i>Показатели для оценки работы:</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 9 из 13 членов</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 9 из 13 членов</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 11 из 13 членов</p> |

### **Внешние факторы**

36. Предполагается, что цели и ожидаемые достижения в рамках данной подпрограммы будут реализованы при условии, что:

a) государства-члены будут готовы присоединиться к конвенциям и договорам Организации Объединенных Наций (договоры о контроле над наркотиками, Конвенция об организованной преступности и протоколы к ней, Конвенция против коррупции и 12 международных конвенций и протоколов, касающихся терроризма) и провести реформу системы уголовного правосудия;

b) государства-члены будут способны выполнять положения договоров и конвенций о наркотиках, преступности, коррупции и предупреждении терроризма во всех его формах и проявлениях, а также применять стандарты и нормы Организации Объединенных Наций и выполнять свои соответствующие обязанности по представлению отчетности, включая представление предусмотренных договорами данных;

c) государства-члены будут готовы укреплять сотрудничество друг с другом в судебной сфере, особенно в вопросах, связанных с выдачей и взаимной

правовой помощью, включая вопросы, касающиеся отмывания денег и процедур конфискации;

d) правительства будут проявлять готовность к взаимному сотрудничеству;

e) своевременному оказанию помощи не будет препятствовать значительная нехватка внебюджетных ресурсов и отсутствие необходимых специалистов.

### **Мероприятия**

37. В течение двухгодичного периода будут осуществляться следующие мероприятия:

a) обслуживание межправительственных и экспертных органов (регулярный бюджет):

i) Генеральная Ассамблея:

a. основное обслуживание заседаний: заседания Третьего комитета (12); заседания Второго комитета по вопросам, касающимся коррупции (2); заседания Шестого комитета по вопросам, касающимся терроризма (2);

b. документация для заседающих органов: материалы для ежегодного доклада о мерах по ликвидации международного терроризма (2); материалы для ежегодного доклада об осуществлении Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций (1); доклады о международном сотрудничестве в борьбе с мировой проблемой наркотиков (2); ежегодный доклад о предупреждении коррупции и перевода средств незаконного происхождения, борьбе с этими явлениями и возвращении таких средств в страны происхождения (2); ежегодный доклад о деятельности Африканского института по предупреждению преступности и уголовному правосудию (2); доклады о работе Конференции государств – участников Конвенции против коррупции (2); доклады по конкретным вопросам, касающимся оказания технической помощи в борьбе с терроризмом (2); доклад об укреплении международного сотрудничества и технической помощи в целях предотвращения терроризма и борьбы с ним (1); ежегодный доклад об укреплении Программы Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия, в частности ее потенциала в области технического сотрудничества (2); ежегодный доклад о работе Конференции участников Конвенции об организованной преступности (2); доклад о работе двенадцатого Конгресса Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию (2);

ii) Экономический и Социальный Совет:

a. основное обслуживание заседаний Совета (12);

b. документация для заседающих органов: ежегодный доклад Комиссии по наркотическим средствам (2); ежегодный доклад Международного комитета по контролю над наркотиками (2); ежегодный

доклад о работе Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию (2);

iii) Комиссия по предупреждению преступности и уголовному правосудию:

а. основное обслуживание заседаний: заседания Комиссии (32); параллельные заседания Комитета полного состава (24); межсессионные заседания Бюро Комиссии (12); межсессионные заседания Комиссии для постоянных представительств (10); пленарные заседания в ходе возобновленной сессии Комиссии (4); заседания постоянной межправительственной рабочей группы открытого состава по улучшению руководства деятельностью и финансового положения ЮНОДК (4);

б. документация для заседающих органов: доклады, касающиеся инструментария для сбора информации по отдельным категориям стандартов и норм в области предупреждения преступности и уголовного правосудия (2); ежегодный доклад о деятельности институтов сети Программы Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия (2); ежегодный доклад об использовании и применении стандартов и норм Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия (2); ежегодный доклад об укреплении международного сотрудничества и технической помощи в целях предупреждения терроризма и борьбы с ним (2); доклад постоянной межправительственной рабочей группы открытого состава по улучшению руководства деятельностью и финансового положения ЮНОДК (2); доклад о работе двенадцатого Конгресса Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию (1); доклад о последующих мероприятиях по выполнению декларации, принятой двенадцатым Конгрессом (1);

iv) Комиссия по наркотическим средствам:

а. основное обслуживание заседаний: заседания Комитета полного состава (16); пленарные заседания (32); пленарные заседания и заседания рабочих групп вспомогательных органов Комиссии (90); пленарные заседания в ходе возобновленной сессии Комиссии (4); и межсессионные заседания Бюро Комиссии (12); межсессионные заседания Комиссии для постоянных представительств (10); заседания постоянной межправительственной рабочей группы открытого состава по улучшению руководства деятельностью и финансового положения ЮНОДК (4);

б. документация для заседающих органов: ежегодный доклад Директора-исполнителя о деятельности Управления (2); ежегодный доклад о совещаниях пяти вспомогательных органов Комиссии (2); годовой доклад об изменениях в сфере контроля над веществами (2); доклад постоянной межправительственной рабочей группы открытого состава по улучшению руководства деятельностью и финансового положения ЮНОДК (2);

v) Международный комитет по контролю над наркотиками:

a. основное обслуживание заседаний: заседания Международного комитета по контролю над наркотиками и его Постоянного комитета по исчислениям (120);

b. документация для заседающих органов: доклады и документация по вопросам осуществления международного контроля за законными поставками наркотических средств и психотропных веществ, включая систему исчислений в отношении наркотических средств, и систему оценки (8); доклады о контроле над прекурсорами (4), о событиях в межсессионный период (4) и о миссиях Комитета и конкретных исследованиях (20); технические доклады о наркотических средствах, психотропных веществах и прекурсорах и дополнения к ним, в частности исчисления в отношении наркотических средств, а также любые другие доклады, решения о публикации которых могут быть приняты Комитетом (6); доклады, представляемые в связи со статьями 14, 19 и 22 Единой конвенции 1961 года<sup>5</sup>, Конвенции о психотропных веществах 1971 года<sup>6</sup> и Конвенции Организации Объединенных Наций о борьбе против незаконного оборота наркотических средств и психотропных веществ 1988 года<sup>7</sup> (4); доклады об оценке общего соблюдения правительствами договоров (4); доклады об оценке последующих мер, принятых правительствами по результатам работы миссий Комитета (4); доклады и информирование о деятельности в рамках проекта "Сплоченность" и проекта "Призма" (8);

vi) Конференция участников Конвенции об организованной преступности:

a. основное обслуживание заседаний: заседания Конференции участников (16 пленарных заседаний и 4 параллельных заседания, включая заседания рабочей группы по международному сотрудничеству и заседания рабочей группы по технической помощи) (20); заседания рабочей группы по торговле людьми (12); заседания межправительственного совещания экспертов по вопросу о возможных механизмах обзора хода осуществления Конвенции и протоколов к ней (5);

b. документация для заседающих органов: доклад о работе пятой сессии Конференции участников (1); справочные документы для пятой сессии (25); доклады для Конференции участников по отдельным вопросам, касающимся осуществления Конвенции об организованной преступности (4); доклад о работе рабочей группы по торговле людьми (1); доклад о работе рабочей группы по международному сотрудничеству (1); доклад о работе рабочей группы по технической помощи (1); доклад о работе совещания экспертов по вопросу о возможных механизмах обзора хода осуществления Конвенции и протоколов к ней (1); доклад о работе рабочей группы по незаконному ввозу мигрантов (1); справочные документы для рабочих групп (24);

vii) Конференция государств – участников Конвенции против коррупции:

<sup>5</sup> United Nations, *Treaty Series*, vol. 520, No. 7515.

<sup>6</sup> Ibid., vol. 1019, No. 14956.

<sup>7</sup> Ibid., vol. 1582, No. 27627.

a. основное обслуживание заседаний: заседания Конференции государств-участников (16); заседания рабочей группы по обзору осуществления Конвенции (40); заседания рабочей группы по возвращению активов (20); заседания рабочей группы по технической помощи (20);

b. документация для заседающих органов: доклад о работе четвертой сессии Конференции государств-участников (1) и соответствующие справочные документы (18); доклады о работе заседаний рабочей группы по обзору осуществления Конвенции (4) и соответствующие справочные документы (36); доклады о работе совещаний рабочей группы по возвращению активов (2) и соответствующие справочные документы (12); доклады о работе совещаний рабочей группы по технической помощи (2) и соответствующие справочные документы (12);

viii) двенадцатый Конгресс Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию:

a. основное обслуживание заседаний: заседания Конгресса;

b. документация для заседающих органов: рабочие документы по восьми основным пунктам повестки дня (8); рабочие документы по темам семинаров-практикумов (5); проект декларации (1); доклад о состоянии преступности и уголовного правосудия в мире (1); материалы, представленные правительствами (6); материалы, представленные неправительственными организациями (5); доклад о ходе осуществления Бангкокской декларации (1); доклад о работе Конгресса (1);

ix) прочее обслуживание:

a. основное обслуживание межправительственных организаций и других региональных или международных организаций, мандат которых связан с контролем над наркотиками, в частности ИНТЕРПОЛа, Совета Европы (Группа Помпиду), Организации американских государств (Межамериканская комиссия по борьбе со злоупотреблением наркотическими средствами) или Европейского полицейского управления (6); а также Руководящего комитета по проекту "Сплоченность" и Целевой группы по проекту "Призма", которые представляют собой программы активного международного слежения за поставками химических веществ, используемых при изготовлении запрещенных наркотиков (10);

b. специальные группы экспертов: совещание группы экспертов для разработки типовых законодательных положений с целью осуществления Конвенции об организованной преступности (1); совещание группы экспертов по обеспечению соблюдения законности и основных гарантий в рамках ответных мер в области уголовного правосудия по борьбе с терроризмом и решению смежных новых правовых вопросов (1); совещание группы экспертов по разработке передовых методов в отношении реформы в области уголовного правосудия на основе соответствующих стандартов и норм Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия (1); совещание группы экспертов по улучшению и упрочению доступа к

правосудию в рамках системы уголовного правосудия (1); совещание группы экспертов по глобальному совещанию представителей центральных органов власти по вопросам международного сотрудничества в судебной сфере (1); региональные совещания групп экспертов по техническим вопросам, представляющим общий интерес на региональном уровне и касающимся осуществления Конвенции об организованной преступности и трех протоколов к ней (3); практикумы по преступлениям, связанным с использованием личных данных (3); практикумы по конкретным вопросам, касающимся возвращения активов (3); совещания групп экспертов для консультирования Международного комитета по контролю над наркотиками по вопросам выполнения статей 12, 13 и 22 Конвенции 1988 года в части, касающейся контроля над прекурсорами (1); совещания групп экспертов для оказания Комитету содействия в рассмотрении вопросов, касающихся осуществления международных договоров о контроле над наркотиками (2); совещание межправительственной группы экспертов для обзора инструментария по сбору информации, касающейся контроля над наркотиками (1); совещание межправительственной группы экспертов для выработки предложений о механизмах последующей деятельности в связи с 10-летним обзором целей и целевых показателей, установленных Генеральной Ассамблеей на ее двадцатой специальной сессии, для представления Комиссии по наркотическим средствам на ее пятьдесят третьей сессии;

б) прочая основная деятельность (регулярный бюджет):

и) периодические издания: специальные публикации, подготавливаемые по просьбе Международного комитета по контролю над наркотиками (2); законы и постановления, принятые государствами - участниками конвенций о контроле над наркотиками и борьбе с преступностью для обеспечения осуществления этих конвенций (120); издание "Manufacture of narcotic drugs, psychotropic substances and their precursors" ("Изготовление наркотических средств, психотропных веществ и их прекурсоров") (1); издание "Narcotic drugs: estimated world requirements and statistics" ("Наркотические средства: исчисления общемировых потребностей и статистические данные") (2); ежеквартальные издания, содержащие обновленную информацию об оценке медицинских и научных потребностей в веществах, включенных в списки II, III и IV (8); доклад Комитета о выполнении статьи 12 Конвенции 1988 года (2); дополнение к изданию "Narcotic drugs: estimated world requirements and statistics" и предварительные исчисления общемировых потребностей (10); доклады Комитета, представляемые в соответствии со статьей 15 Конвенции 1961 года и статьей 18 Конвенции 1971 года (2); справочники компетентных национальных органов, действующих на основании международных договоров о контроле над наркотиками и о преступности (2); справочники производителей наркотических средств и психотропных веществ и их прекурсоров, действующих на основании международных договоров о контроле над наркотиками (2); статистические данные о психотропных веществах (оценки медицинских и научных потребностей в веществах, включенных в Список II, требования в отношении представления разрешений на ввоз веществ, включенных в списки III и IV) (2); издание Конвенции об организованной преступности и

протоколов к ней (1); издание конвенций о международном контроле над наркотиками в одном томе (Конвенции 1961 года, Конвенции 1971 года и Конвенции 1988 года) (1);

ii) непериодические издания: буклет о руководящих принципах дачи показаний с помощью видеосвязи (1), типовой закон, касающийся Конвенции об организованной преступности (1), типовой закон о мигрантах (1), типовые постановления и процедуры, касающиеся международного сотрудничества в правовой сфере (1); брошюры об оказании помощи в борьбе с терроризмом (2), о борьбе с незаконным оборотом огнестрельного оружия (1) и о работе Секции по организованной преступности и уголовному правосудию (1); публикации по конкретным вопросам, касающимся возвращения активов (3); региональные аналитические исследования по конкретным вопросам законодательства в сфере борьбы с терроризмом и наращивания потенциала системы уголовного правосудия для осуществления законодательных положений по борьбе с терроризмом (2); техническая публикация по конкретным тематическим вопросам, таким как гражданская авиация и терроризм и/или международное сотрудничество в вопросах, касающихся уголовных дел (1); техническая публикация по конкретным тематическим вопросам, таким как ядерный терроризм, морской терроризм, финансирование терроризма (1);

iii) пресс-релизы и пресс-конференции: поддержание связей с информационными центрами Организации Объединенных Наций, участие в пресс-конференциях, подготовка ответов на запросы средств массовой информации, содействие в подготовке речей и выступлений членов Международного комитета по контролю над наркотиками на международных совещаниях, включая сессии Комиссии по наркотическим средствам и Экономического и Социального Совета; широкое распространение информации, полученной Комитетом, и его докладов среди лиц, ответственных за принятие решений, и широкой общественности;

iv) технические материалы:

a. ежегодно обновляемый перечень наркотических средств, находящихся под международным контролем ("желтый перечень");

b. ежегодно обновляемый список психотропных веществ, находящихся под международным контролем ("зеленый список");

c. ежегодно обновляемый список веществ, часто используемых при незаконном изготовлении наркотических средств и психотропных веществ, находящихся под международным контролем ("красный список");

d. ежегодно обновляемые учебные материалы по вопросам контроля над наркотическими средствами, психотропными веществами и прекурсорами;

e. обновляемая раз в два года таблица с указанием требований стран в отношении разрешений на ввоз психотропных веществ, включенных в списки III и IV Конвенции 1971 года;

f. ежегодно обновляемая форма D, используемая правительствами для представления данных в соответствии со статьей 12 Конвенции 1988 года и соответствующими резолюциями Экономического и Социального Совета;

g. ежегодно обновляемые формы A, B и C, используемые правительствами для представления Комитету статистических данных и исчислений в соответствии с положениями Конвенции 1961 года;

h. ежегодно обновляемые формы P, A/P и B/P, используемые правительствами для представления данных в соответствии с Конвенцией 1971 года и соответствующими резолюциями Экономического и Социального Совета;

i. четыре обновления комплектов информационных материалов, касающихся контроля над прекурсорами и химическими веществами, часто используемыми при незаконном изготовлении наркотических средств и психотропных веществ;

j. обновленные варианты двух ограниченных перечней подлежащих особому международному надзору химических веществ, часто используемых при незаконном изготовлении наркотиков;

k. создание и поддержание баз данных по национальному законодательству, касающемуся контроля над наркотиками и преступности;

l. расширение сферы охвата и регулярное обновление базы данных о законодательстве по борьбе с терроризмом с указанием соответствующих исходных материалов;

m. поддержание и развитие двух всеобъемлющих баз данных о законной деятельности, связанной с наркотическими средствами, психотропными веществами и прекурсорами;

n. создание и обслуживание защищенного веб-сайта для предоставления компетентным органам, занимающимся вопросами судебного сотрудничества в соответствии с международными договорами по наркотикам и преступности, возможности доступа к информации о других компетентных органах;

o. дальнейшая разработка и тематическая специализация онлайн-учебных курсов по правовым аспектам борьбы с терроризмом, включая морской терроризм, ядерный терроризм, гражданскую авиацию и терроризм, гуманитарное право и т.д.; ведение и совершенствование базы данных для оказания онлайн-помощи в вопросах выдачи и взаимной правовой помощи;

v) содействие осуществлению положений правовых документов:

a. направление порядка 35 вербальных нот в качестве уведомлений в соответствии с договорами о контроле над наркотиками;

b. предоставление юридических и других соответствующих консультативных услуг по вопросам ратификации и осуществления международно-правовых документов, касающихся предупреждения и пресечения международного терроризма;

с. представление правительствам, Международному комитету по контролю над наркотиками и Комиссии по наркотическим средствам предложений относительно дополнительных или альтернативных мер, касающихся соблюдения договоров;

d. предоставление государствам юридической информации и консультативной помощи по вопросам присоединения к конвенциям и обеспечения их полного осуществления;

е. содействие ратификации и осуществлению универсальных правовых документов по борьбе с терроризмом;

f. сбор данных и анализ информации для составления и ведения перечня неконтролируемых химических веществ, подлежащих особому международному надзору, для предотвращения их использования наркоторговцами;

g. сбор данных и анализ информации о структуре законного производства, использования прекурсоров и торговли ими для содействия выявлению подозрительных сделок и создания и ведения базы данных;

h. сбор данных и анализ информации по соответствующим показателям для оказания правительствам помощи в деле совершенствования оценки их потребностей в наркотических средствах;

i. проведение исследований и изучение данных в целях определения новых тенденций в сфере законного предложения наркотических средств и психотропных веществ, таких, как стимуляторы амфетаминового ряда, и спроса на них, а также подготовки сравнительного анализа;

j. проведение исследований по вопросу о наличии наркотических средств и психотропных веществ для медицинских нужд;

vi) основное обслуживание межучрежденческих совещаний: обеспечение координации и участия в работе совещаний соответствующих международных, региональных и субрегиональных организаций, участвующих в деятельности по борьбе с терроризмом; обеспечение межучрежденческой координации и взаимодействия по вопросу об осуществлении Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций, включая участие в совещаниях Целевой группы по осуществлению контртеррористических мероприятий и совещаниях с участием структур, входящих в Целевую группу; участие в работе механизма управления деятельностью в рамках "Глобального договора Организации Объединенных Наций" и в межучрежденческих совещаниях в рамках "Глобального договора"; участие в совещаниях по вопросам расширения сотрудничества в судебной сфере с Содружеством, Международной морской организацией, Евроюстом, Европейской судебной сетью, Советом Европы и Международным уголовным судом;

vii) вклад в осуществление совместных мероприятий: обеспечение межучрежденческой координации и поддержания контактов посредством участия в соответствующих координационных совещаниях специализированных учреждений системы Организации Объединенных

Наций, институтов сети Программы Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия; поддержание партнерских отношений с академическими учреждениями в целях содействия обеспечению профессиональной подготовки по правовым вопросам, касающимся борьбы с терроризмом, для подготовки специалистов по правовым аспектам борьбы с терроризмом;

с) техническое сотрудничество (регулярный бюджет и внебюджетные ресурсы):

i) консультационные услуги: оказание, по запросу, консультационных услуг по вопросам ратификации и осуществления международно-правовых документов, касающихся предотвращения терроризма, и в целях укрепления потенциала национальных систем уголовного правосудия; оказание консультационных услуг государствам по вопросам присоединения к Конвенции против коррупции и ее осуществления; оказание консультационных услуг государствам по вопросам присоединения к конвенциям о контроле над наркотиками и к Конвенции об организованной преступности и трем протоколам к ней и их осуществления; оказание консультационных услуг государствам по вопросам борьбы с торговлей людьми, организованной преступностью и коррупцией, а также по вопросам содействия реформированию системы уголовного правосудия, включая реформу системы отправления правосудия в отношении несовершеннолетних и пенитенциарной системы; оказание юридических консультационных услуг, а также услуг, связанных с меморандумами о договоренности, контрактами и рабочими договоренностями с партнерами Управления как в рамках системы Организации Объединенных Наций, так и за ее пределами;

ii) учебные курсы, семинары и практикумы: национальные, субрегиональные и межрегиональные практикумы по отдельным техническим вопросам, связанным с борьбой с терроризмом; организация международных учебных мероприятий, практикумов и консультаций по вопросам международного сотрудничества в сфере уголовного правосудия и участие в них; учебные курсы по Конвенции против коррупции; учебные курсы и практикумы по вопросам международного терроризма и по вопросам осуществления конвенций о наркотиках и преступности, а также соответствующих положений национального законодательства и договоренностей;

iii) проекты на местах: расширение деятельности в рамках осуществляемого Глобального проекта по укреплению правового режима борьбы с терроризмом в целях подготовки специалистов, укрепления институционального потенциала и подготовки должностных лиц системы уголовного правосудия; оказание юридических консультационных услуг и проведение подготовки по вопросам осуществления конвенций о контроле над наркотиками консультантами по правовым вопросам на местах (глобальный проект); проекты на национальном, региональном и/или международном уровнях в целях содействия ратификации Конвенции против коррупции.

Таблица 7  
Прогнозируемые ресурсы: подпрограмма 1. Верховенство права

| Категория                                                                         | Ресурсы (в тыс. долл. США) |                 | Должности      |                |
|-----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|-----------------|----------------|----------------|
|                                                                                   | 2008-2009 годы             | 2010-2011 годы  | 2008-2009 годы | 2010-2011 годы |
| <b>A. Средства общего назначения</b>                                              |                            |                 |                |                |
| Должности                                                                         | 230,0                      | -               | -              | -              |
| Расходы, не связанные с должностями                                               | -                          | -               | -              | -              |
| <b>Итого</b>                                                                      | <b>230,0</b>               | <b>-</b>        | <b>-</b>       | <b>-</b>       |
| <b>B. Средства для покрытия расходов на вспомогательное обслуживание программ</b> |                            |                 |                |                |
| Должности                                                                         | -                          | -               | -              | -              |
| Расходы, не связанные с должностями                                               | 77,3                       | -               | -              | -              |
| <b>Итого</b>                                                                      | <b>77,3</b>                | <b>-</b>        | <b>-</b>       | <b>-</b>       |
| <b>C. Средства специального назначения</b>                                        |                            |                 |                |                |
| Фонд программы по наркотикам                                                      | 1 393,5                    | 2 040,0         | -              | -              |
| Фонд программы по преступности                                                    | 46 907,7                   | 41 294,8        | -              | -              |
| <b>Итого</b>                                                                      | <b>48 301,2</b>            | <b>43 334,8</b> | <b>-</b>       | <b>-</b>       |
| <b>D. Регулярный бюджет</b>                                                       |                            |                 |                |                |
| Должности                                                                         | 16 795,0                   | 17 242,0        | 65             | 65             |
| Расходы, не связанные с должностями                                               | 4 051,2                    | 3 877,1         | -              | -              |
| <b>Итого</b>                                                                      | <b>20 846,2</b>            | <b>21 119,1</b> | <b>65</b>      | <b>65</b>      |
| <b>Всего</b>                                                                      | <b>69 454,7</b>            | <b>64 453,9</b> | <b>65</b>      | <b>65</b>      |

38. В двухгодичном периоде 2010-2011 годов на подпрограмму 1 будут выделены только средства специального назначения и средства регулярного бюджета. Причина отсутствия в рамках подпрограммы ресурсов общего назначения и ресурсов для покрытия расходов на вспомогательное обслуживание программ заключается прежде всего в относительной нехватке таких средств. Следует также отметить, что на подпрограмму 1 выделяется сравнительно крупная сумма ассигнований по регулярному бюджету и что значительная часть ее средств специального назначения предоставляется на осуществление мероприятий по программам на менее ограничительных условиях.

39. Сокращение средств общего назначения на 230 000 долл. США отражает прекращение поддержки мероприятиям специального назначения, оказание которой было заложено в программу в 2006-2007 годах. Сокращение средств для покрытия расходов на вспомогательное обслуживание программ на 77 300 долл. США отражает прекращение действия аналогичного специального механизма.

40. Потребности в ресурсах регулярного бюджета отражены в разделе 16 (подпрограмма 1) предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2010-2011 годов. На подпрограмму 1 будет выделено также 80 процентов ресурсов регулярного бюджета, предусмотренных по разделу 22 (Международный контроль над наркотическими средствами, предупреждение

преступности и терроризма и уголовное правосудие). В двухгодичном периоде 2010-2011 годов общие потребности в ресурсах регулярного бюджета составят 21 119 100 долл. США, что соответствует чистому увеличению на 272 900 долларов США. Ассигнования по разделу 16 предназначены для финансирования 65 должностей (17 242 000 долл. США) и покрытия расходов, не связанных с должностями (2 598 700 долл. США), на временный персонал, консультантов и экспертов, путевые расходы сотрудников и услуги по контрактам. Ассигнования по разделу 22 в размере 1 278 400 долл. США на финансирование расходов, не связанных с должностями, будут охватывать расходы на временный персонал, консультантов и экспертов, путевые расходы, услуги по контрактам, оперативные расходы и субсидии и взносы.

## **Подпрограмма 2. Анализ политики и тенденций**

41. Подпрограмма 2 программы работы согласуется с темой 2 стратегии ЮНОДК на период 2008-2011 годов и подпрограммой 2 (Анализ политики и тенденций) программы 13 стратегических рамок на период 2010-2011 годов. Основная ответственность за выполнение подпрограммы 2 возлагается на Отдел анализа политики и связей с общественностью. В 2009 году в результате слияния Группы независимой оценки, прежде отраженной в разделе "Руководство и управление", с Группой стратегического планирования Отдела анализа политики и связей с общественностью в рамках настоящей подпрограммы была создана Секция планирования, мониторинга и оценки. Главное назначение Секции планирования, мониторинга и оценки – обеспечивать управление, ориентированное на конкретные результаты, осуществление отчетности и освоение новых знаний, а также содействовать повышению эффективности и результативности деятельности путем обеспечения согласованности и взаимодополняемости усилий в рамках всего ЮНОДК. Стратегическое планирование служит ориентиром для разработки политики и программ на тематическом и страновом/региональном уровнях. Мониторинг обеспечивает осуществление запланированной деятельности исходя из ожидаемых достижений. Процесс отчетности позволяет информировать все соответствующие заинтересованные стороны о достигнутых целевых показателях и любых внесенных изменениях. Оценка служит основой для отчетности, поскольку позволяет оценить степень достижения поставленных целей, а также обеспечивает анализ достигнутых успехов и недостатков. Оценка позволяет также выявлять возможности для освоения новых знаний, которые в свою очередь способствуют совершенствованию управления в интересах достижения намеченных результатов. Секция планирования, мониторинга и оценки оказывает поддержку всем сотрудникам ЮНОДК в этой области и является ведущим подразделением по созданию необходимой для этого нормативной основы.

Таблица 8

**Цели на двухгодичный период, ожидаемые достижения, показатели достижения результатов и показатели для оценки работы**

**Цель:** Расширение знаний о тематических и межсекторальных тенденциях для повышения эффективности деятельности по разработке политики, оперативному реагированию и оценке результативности принимаемых мер в целях наращивания поддержки, направленной на предупреждение незаконного оборота наркотиков, преступности и терроризма во всех его формах и проявлениях и сокращение масштабов этих явлений.

| <i>Ожидаемые достижения</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | <i>Показатели достижения результатов</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| а) Расширение имеющихся у государств-членов и международного сообщества знаний о тенденциях, в том числе о формирующихся тенденциях, связанных с наркотиками и конкретными проблемами в сфере преступности                                                                                                                              | <p>а) i) Увеличение объема/количества данных, получаемых государствами-членами через центральную базу данных по наркотикам и преступности</p> <p><i>Показатели для оценки работы (число элементов данных по наркотикам и преступности в хранилище данных):</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 154 000</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 175 000</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 200 000</p> <p>ii) Увеличение числа публикаций, загружаемых с веб-сайта ЮНОДК</p> <p><i>Показатели для оценки работы:</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 1 млн. загрузок</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 1,5 млн. загрузок</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 2 млн. загрузок</p> <p>iii) Увеличение числа научных ссылок на исследовательские публикации ЮНОДК</p> <p><i>Показатели для оценки работы (число цитирований исследовательских публикаций ЮНОДК в системе Lexis Nexis):</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 1 000</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 1 200</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 2 000</p> <p><i>Показатели для оценки работы (число ссылок на веб-сайт ЮНОДК):</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 28 000</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 30 000</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 40 000</p> |
| б) Наращивание научного и судебно-экспертного потенциала государств-членов в целях приведения его в соответствие с международно признанными стандартами, включая расширение использования научной информации и лабораторных данных для деятельности в области межучрежденческого сотрудничества, а также в стратегической деятельности, | <p>б) i) Увеличение доли получающих помощь ЮНОДК учреждений, которые сообщают об увеличении научного и судебно-экспертного потенциала</p> <p><i>Показатели для оценки работы:</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 78 процентов</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 80 процентов</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 82 процента</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |

| Ожидаемые достижения                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Показатели достижения результатов                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| при разработке политики и процессе принятия решений                                                                                                                                                                                                                                                             | <p>ii) Увеличение числа лабораторий, активно участвующих в международных совместных мероприятиях</p> <p><i>Показатели для оценки работы:</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 55</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 65</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 85</p> <p>iii) Увеличение числа получающих помощь ЮНОДК лабораторий, которые сообщают об участии в межучрежденческой деятельности и/или использовании судебно-экспертных данных для межучрежденческой деятельности, осуществляемой совместно с правоохранительными, регулирующими, судебными органами и органами здравоохранения и/или для анализа тенденций</p> <p><i>Показатели для оценки работы (число лабораторий, сообщающих об участии на каждые 10 респондентов, заполнивших вопросник ЮНОДК о результативности деятельности в области технического сотрудничества в сфере судебной экспертизы):</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 6,6</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 7</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 7,5</p> |
| с) Повышение осведомленности общественности о проблемах, связанных с наркотиками, преступностью и терроризмом во всех его формах и проявлениях, а также о соответствующих правовых документах, стандартах и нормах Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия | <p>с) i) Увеличение числа станций, передающих подготавливаемую ЮНОДК информацию о наркотиках, преступности и терроризме во всех его формах и проявлениях</p> <p><i>Показатели для оценки работы (число телевизионных станций и радиостанций, которые передают информационные сообщения службы общественной информации, новостные сообщения, очерки и интервью):</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 135</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 145</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 150</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| d) Повышение эффективности осуществления программ ЮНОДК с помощью постоянно совершенствуемых мероприятий по планированию, мониторингу и оценке                                                                                                                                                                  | <p>d) i) Повышение качества мероприятий по оценке, способствующих более эффективному осуществлению программ и разработке политики</p> <p><i>Показатели для оценки работы (количество, сфера охвата и глубина проведенных оценок и поддержанных рекомендаций):</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы:</p> <p>5 тематических оценок, по итогам которых принято и осуществлено 75 процентов рекомендаций</p> <p>62 оценки проектов (под управлением отделений ЮНОДК на местах), по итогам которых принято и осуществлено 80 процентов рекомендаций</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |

| <i>Ожидаемые достижения</i> | <i>Показатели достижения результатов</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|-----------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                             | Расчетный показатель за 2008-2009 годы:<br>4 тематические углубленные оценки с более широкой сферой охвата, по итогам которых принято и осуществлено 80 процентов рекомендаций<br>2 углубленные оценки проектов (под управлением Группы планирования, мониторинга и оценки) с более широкой сферой охвата, по итогам которых принято и осуществлено 80 процентов рекомендаций<br>50 углубленных оценок проектов (под управлением отделений ЮНОДК на местах) с более широкой сферой охвата, по итогам которых принято и осуществлено 85 процентов рекомендаций<br>Целевой показатель на 2010-2011 годы:<br>2 углубленные оценки с более широкой сферой охвата, по итогам которых принято и осуществлено 80 процентов рекомендаций<br>30 углубленных оценок проектов (под управлением Группы планирования, мониторинга и оценки) с более широкой сферой охвата, по итогам которых принято и осуществлено 80 процентов рекомендаций<br>ii) Повышение качества планирования посредством разработки тематических программ в соответствии с принципами управления, ориентированного на конкретные результаты, и стратегией ЮНОДК<br><i>Показатели для оценки работы:</i><br>Показатель за 2006-2007 годы: –<br>Расчетный показатель за 2008-2009 годы:<br>разработка 6 тематических программ<br>Целевой показатель на 2010-2011 годы:<br>разработка 6 тематических программ<br>iii) Укрепление потенциала отделений ЮНОДК на местах в области планирования, мониторинга и оценки своих программ<br><i>Показатели для оценки работы:</i><br>Показатель за 2006-2007 годы: –<br>Расчетный показатель за 2008-2009 годы:<br>предоставление двум отделениям на местах пакетов специализированной помощи в области обеспечения качества и проведение 6 обзоров тематических и региональных портфелей проектов Комитетом по обзору программ<br>Целевой показатель на 2010-2011 годы:<br>предоставление двум отделениям на местах пакетов специализированной помощи в области |

| <i>Ожидаемые достижения</i> | <i>Показатели достижения результатов</i>                                                                                |
|-----------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                             | обеспечения качества и проведение 6 обзоров тематических и региональных портфелей проектов Комитетом по обзору программ |

### **Внешние факторы**

42. Предполагается, что цели и ожидаемые достижения в рамках данной подпрограммы будут реализованы при условии, что:

- а) не будет наблюдаться значительной нехватки внебюджетных ресурсов;
- б) на страновом уровне будет обеспечено наличие достаточного количества статистических данных по наркотикам и преступности и их представление государствами-членами;
- в) правительства будут уделять первоочередное внимание созданию или совершенствованию служб судебной экспертизы, будут по достоинству оценивать значение научной поддержки и доказательств, полученных с помощью судебной экспертизы, для судебной системы и будут обеспечивать включение судебно-экспертных лабораторий в национальную систему контроля над наркотиками и предупреждения преступности;
- г) национальные лаборатории будут сотрудничать друг с другом и соответствующими органами (например, правоохранительными и регулируемыми органами и органами здравоохранения) своих и других стран и с ЮНОДК;
- д) теле- и радиостанции или сети будут готовы бесплатно выделить эфирное время для трансляции информационных сообщений службы общественной информации ЮНОДК.

### **Мероприятия**

43. В течение двухгодичного периода будут осуществляться следующие мероприятия:

- а) обслуживание межправительственных и экспертных органов (регулярный бюджет и внебюджетные ресурсы):
  - i) Комиссия по наркотическим средствам: документация для заседающих органов: ежегодный доклад о положении в мире в том, что касается злоупотребления наркотиками, подготавливаемый на основе вопросника к ежегодным докладам и дополнительной информации, представляемой правительствами (2);
  - ii) специальные группы экспертов: ежегодные совещания Международной постоянной группы по вопросам судебной экспертизы (2); совещание группы экспертов по анализу угроз и рисков (1); совещание группы экспертов по статистике в сфере наркотиков и преступности (1); совещание группы экспертов по вопросам анализа наркотиков/прекурсоров и судебно-экспертной поддержки в сфере контроля над наркотиками и предупреждения преступности (1);

b) другая основная деятельность (регулярный бюджет и внебюджетные ресурсы):

i) периодические публикации: издаваемые раз в полгода отчеты об изъятиях (4); "Бюллетень по наркотическим средствам" (ежегодно) (2); "Форум по проблемам преступности и общества" (ежегодно) (2); руководства/руководящие принципы по процедурным подходам и аналитическим методам идентификации и анализа контролируемых веществ/судебной экспертизы и практическим методам лабораторных исследований и передовому опыту (3); онлайн-каталог информационно-пропагандистских видеоматериалов (1); онлайн-база данных неправительственных организаций, работающих в сфере предупреждения наркомании, лечения и реабилитации наркоманов, альтернативного развития, предупреждения преступности и уголовного правосудия, противодействия коррупции и торговле людьми (1); пересмотренные/переизданные руководства/рекомендации по методам идентификации и анализа контролируемых наркотиков/судебной экспертизы (2); пересмотренный "Многоязычный словарь наркотических средств и психотропных веществ, находящихся под международным контролем" (добавление), включающий новые контролируемые вещества (1); технические публикации о состоянии преступности и правосудия в мире (2); информационный (ежеквартальный) бюллетень ЮНОДК "UNODC newsletter" (8); "Всемирный доклад о наркотиках" (2);

ii) брошюры, справочные материалы, настенные диаграммы, подборки информационных материалов: брошюры, информационные теле- и радиопередачи, интервью и другие информационно-пропагандистские материалы;

iii) специальные мероприятия: разработка новых инициатив по мобилизации ресурсов (сбору средств) и налаживанию стратегических партнерских отношений с донорами, учреждениями системы Организации Объединенных Наций, международными финансовыми учреждениями и частными и/или корпоративными фондами (1); проведение Международного дня борьбы со злоупотреблением наркотическими средствами и их незаконным оборотом и Международного дня борьбы с коррупцией (4); конференции или общественные мероприятия с участием парламентариев, государственных учреждений и неправительственных организаций по важным вопросам контроля над наркотиками, таким как выполнение решений двадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, и/или в связи с осуществлением Конвенции об организованной преступности и Конвенции против коррупции (2); вручение наград Венского комитета организаций гражданского общества (2);

iv) технические материалы: разработка, обслуживание и совершенствование веб-сайта ЮНОДК; введение в действие национальных систем мониторинга и опубликование обзоров мониторинга незаконного выращивания наркотикосодержащих культур; осуществление программы обеспечения качества и опубликование соответствующих докладов; предоставление приблизительно 1 000 образцов национальным лабораториям экспертизы наркотиков; предоставление национальным компетентным органам приблизительно 400 комплектов для

идентификации наркотиков и прекурсоров; подготовка научных и технических записок; подготовка отдельных библиографий и статей по вопросам идентификации и анализа контролируемых наркотиков, химических веществ и прекурсоров; исследования и информационные записки по вопросам анализа угроз и рисков, связанных с наркотиками и преступностью; исследования и технические записки по конкретным проблемам преступности (торговля людьми, незаконный ввоз мигрантов, коррупция и т.д.); учебные модули по вопросам анализа наркотиков/прекурсоров и судебно-экспертная поддержка в вопросах контроля над наркотиками и предупреждения преступности; ведение и дальнейшее расширение базы данных для анализа и распространения статистических данных по наркотикам среди правительств, научно-исследовательских организаций, других международных учреждений и широкой общественности;

v) аудиовизуальные ресурсы: выпуск информационно-пропагандистских видеоматериалов; обеспечение функционирования и пополнение библиотеки фотографий, слайдов и кино-/видеофильмов, предоставляющей свои материалы в пользование; фотографии на темы, посвященные наркотикам, преступности и терроризму;

vi) основное обслуживание межучрежденческих совещаний: межучрежденческая координация и поддержание контактов посредством участия в совещаниях Комитета высокого уровня по программам Координационного совета руководителей системы Организации Объединенных Наций и межучрежденческих совещаниях в рамках системы Организации Объединенных Наций;

c) техническое сотрудничество (регулярный бюджет и внебюджетные ресурсы):

i) консультационные услуги: оказание экспертной консультационной помощи государствам-членам по вопросам проведения обследований, посвященных наркотикам и преступности, и по использованию других механизмов сбора данных (данные о потреблении наркотиков, мониторинг незаконного выращивания наркотикосодержащих культур, виктимологические обследования и т.д.); оказание высококачественной научной поддержки, предоставление информации и консультаций правительствам, национальным и международным организациям и учреждениям по широкому кругу научных и технических вопросов;

ii) учебные курсы, семинары и практикумы: региональные и субрегиональные практикумы или совещания руководителей лабораторий судебной экспертизы, сотрудников правоохранительных и судебных органов в целях расширения сотрудничества между лабораторными службами и учреждениями, занимающимися вопросами контроля над наркотиками и предупреждения преступности; учебные курсы/учебные поездки для судебных экспертов;

iii) проекты на местах: проекты, осуществляемые на национальном и региональном уровнях в целях укрепления и/или создания национальных лабораторий судебной экспертизы.

Таблица 9

**Прогнозируемые ресурсы: подпрограмма 2. Анализ политики и тенденций**

| Категория                                  | Ресурсы (в тыс. долл. США) |                 | Должности      |                |
|--------------------------------------------|----------------------------|-----------------|----------------|----------------|
|                                            | 2008-2009 годы             | 2010-2011 годы  | 2008-2009 годы | 2010-2011 годы |
| <b>А. Средства общего назначения</b>       |                            |                 |                |                |
| Должности                                  | 7 682,4                    | 6 301,0         | 35             | 27             |
| Расходы, не связанные с должностями        | 1 415,6                    | 625,1           | -              | -              |
| <b>Итого</b>                               | <b>9 098,0</b>             | <b>6 926,1</b>  | <b>35</b>      | <b>27</b>      |
| <b>В. Средства специального назначения</b> |                            |                 |                |                |
| Фонд программы по наркотикам               | 9 613,2                    | 12 849,5        | -              | -              |
| Фонд программы по преступности             | 3 081,8                    | 1 688,5         | -              | -              |
| <b>Итого</b>                               | <b>12 695,0</b>            | <b>14 538,0</b> | <b>-</b>       | <b>-</b>       |
| <b>С. Регулярный бюджет</b>                |                            |                 |                |                |
| Должности                                  | 6 503,7                    | 6 950,9         | 23             | 25             |
| Расходы, не связанные с должностями        | 870,8                      | 734,1           | -              | -              |
| <b>Итого</b>                               | <b>7 374,5</b>             | <b>7 685,0</b>  | <b>23</b>      | <b>25</b>      |
| <b>Всего</b>                               | <b>29 167,5</b>            | <b>29 149,1</b> | <b>58</b>      | <b>52</b>      |

44. Средства общего назначения в размере 6 926 100 долл. США предназначены для финансирования трех должностей в Канцелярии Директора-исполнителя (одной С-4, одной С-3 и одной ОО (прочие разряды)), 14 должностей в Секторе анализа политики и исследований (двух С-4, одной С-3 и одиннадцати ОО (прочие разряды)), семи должностей в Секции по совместному финансированию и партнерским отношениям (включая Отделение связи с Брюсселем) (двух С-4, трех С-3 и двух ОО (прочие разряды)), одной должности в Секции пропагандистской деятельности (С-4) и двух должностей в Отделении связи в Нью-Йорке (одной С-3 и одной ОО (прочие разряды)). Средства, не связанные с финансированием должностей, предназначены для покрытия расходов на временный персонал и консультантов, путевые расходы персонала, представительские расходы, расходы на подготовку кадров, аренду и техническое обслуживание, общих оперативных расходов, расходов на принадлежности и материалы, а также на мебель и оборудование.

45. Чистое сокращение средств общего назначения на 2 171 900 долл. США по сравнению с двухгодичным периодом 2008-2009 годов объясняется следующим образом:

а) чистое сокращение расходов, связанных с должностями, на 1 381 400 долл. США отражает i) увеличение расходов на 857 700 долл. США в результате перевода из Канцелярии Директора-исполнителя трех должностей, относившихся прежде к Группе независимой оценки (одной С-5, одной С-3 и одной ОО (прочие разряды)); ii) сокращение средств общего назначения на 3 130 800 долл. США в результате принятых в 2009 году мер экономии, заключавшихся в упразднении трех должностей в Секторе анализа политики и исследований (одной Д-1, одной С-4 и одной ОО (прочие разряды)), шести

должностей в Группе планирования, мониторинга и оценки (одной С-5, одной С-4, одной С-3 и трех ОО (прочие разряды)) и трех должностей ОО (прочие разряды) в Секции пропагандистской деятельности; а также совместного участия в финансировании одной должности С-4 в Секции пропагандистской деятельности в контексте осуществления проекта "Перспективы: налаживание более тесных партнерских отношений с гражданским обществом в области предупреждения наркотизма и преступности" (GLOJ37); iii) преобразование одной должности временного персонала общего назначения в штатную должность в Секции по совместному финансированию и партнерским отношениям при финансировании за счет предусмотренных ассигнований на 24 человеко-месяца на уровне С-3 (280 300 долл. США); iv) увеличение в результате восстановления одной должности С-3 (эксперты) в Секции лабораторного и научного обеспечения (280 300 долл. США) и одной должности ОО (прочие разряды) в Отделении связи в Нью-Йорке (175 100 долл. США), финансирование которых в 2008-2009 годах осуществлялось по линии временного персонала общего назначения; v) увеличение на 156 000 долл. США нормативных расходов на выплату окладов;

b) чистое сокращение ресурсов на финансирование расходов, не связанных с должностями, на 790 500 долл. США отражает i) увеличение на 180 700 долл. США в результате перераспределения ресурсов, не связанных с должностями, относившихся прежде к Группе независимой оценки; ii) сокращение ресурсов общего назначения на 268 400 долл. США в результате принятия в 2009 году мер экономии; iii) сокращение на 280 300 долл. США в результате преобразования одной должности временного персонала общего назначения в штатную должность в Секции по совместному финансированию и партнерским отношениям при финансировании за счет предусмотренных ассигнований на 24 человеко-месяца на уровне С-3; iv) сокращение на 455 400 долл. США в результате восстановления вышеупомянутых должностей С-3 и ОО (прочие разряды), которые в 2008-2009 годах были преобразованы в категорию должностей временного персонала общего назначения для облегчения найма экспертов для работы по контрактам ограниченной продолжительности; v) чистое увеличение на 32 900 долл. США в связи с увеличением потребностей в ресурсах на путевые расходы и аренду помещений, частично компенсированное дополнительными сокращениями по статьям научно-технической поддержки лабораторий и совместного вспомогательного обслуживания.

46. Предлагаемая на двухгодичный период 2010-2011 годов экономия средств общего назначения отрицательно скажется на осуществлении программы работы различных секций Отдела, в частности:

a) в результате упразднения должностей начальника Сектора анализа политики и исследований (Д-1), сотрудника по информационным системам (С-4) и помощника по статистике (ОО (прочие разряды)) в Секции статистики и обследований пострадает общее управление работой Сектора и сократится объем информации, необходимой для расширения имеющихся у государств-членов и международного сообщества знаний о тенденциях, в том числе о формирующихся тенденциях, связанных с наркотиками и конкретными проблемами в сфере преступности. Знание этих тенденций имеет важное значение для разработки основанной на фактических данных политики и

мероприятий по борьбе с наркотиками и преступностью. Кроме того, намеченный график налаживания и осуществления интерактивного процесса распространения статистических данных в электронном виде будет нарушен, и сократится объем обработки, сверки, учета и проверки данных;

b) упразднение должностей сотрудника по управлению программами (С-4), двух помощников руководителя группы (ОО (прочие разряды)) и помощника по программам (ОО (прочие разряды)) в Группе планирования, мониторинга и оценки, финансируемых за счет средств на временный персонал общего назначения, отрицательно скажется на процессе наращивания кадрового потенциала в сфере управления, ориентированного на конкретные результаты, на мониторинге процесса осуществления стратегии ЮНОДК и подготовке соответствующей отчетности, а также на способности следить за осуществлением рекомендаций, подготовленных в результате оценки. Упразднение должностей начальника прежней Группы независимой оценки (С-5), а также входивших в ее состав должностей сотрудника по оценке (С-3) и помощника руководителя группы (ОО (прочие разряды)) привело к слиянию этой группы с бывшей Группой стратегического планирования в рамках новой Секции планирования, мониторинга и оценки. Вследствие упразднения двух должностей сотрудников категории специалистов, ответственных за вопросы оценки, возможности проведения углубленных тематических оценок будут оставаться ограниченными до тех пор, пока штатный состав новой Секции планирования, мониторинга и оценки не вырастет по крайней мере до уровня состава прежней Группы независимой оценки. Не будет подготовлен годовой доклад об оценке, а также уменьшатся степень и охват поддержки, оказываемой мероприятиям по оценке проектов;

c) что касается совместного участия в финансировании должности сотрудника по гражданским вопросам (С-4) в Секции пропагандистской деятельности в контексте проекта "Перспективы: налаживание более тесных партнерских отношений с гражданским обществом в области предупреждения наркотизма и преступности" (GLOJ37), то ожидается, что в 2010-2011 годах уровень взносов специального назначения на осуществление этого проекта будет достаточным для того, чтобы расширить масштабы мероприятий, касающихся гражданского общества, и покрыть часть расходов, связанных с финансированием этой должности. Ожидается также, что из взносов специального назначения на проект "Укрепление связи и общественной информации" (GLOU42) будет получен достаточный объем средств специального назначения для покрытия расходов, связанных с финансированием должностей помощника по общественной информации (ОО (прочие разряды)), помощника по графическим работам и издательскому делу (ОО (прочие разряды)) и помощника руководителя группы (ОО (прочие разряды));

d) сокращение объема имеющихся в распоряжении Секции лабораторного и научного обеспечения ресурсов общего назначения отразится на профессиональном развитии сотрудников. Кроме того, оно непосредственно отразится на издании периодических и новых публикаций Секции. Сократятся также возможности для поездок сотрудников и привлечения консультантов к исследовательской деятельности Секции.

Таблица 10  
Экономия средств общего назначения, 2009 и 2010-2011 годы

| Категория                              | Экономия ресурсов (в тыс. долл. США) |                     | Число<br>упраздненных<br>должностей |
|----------------------------------------|--------------------------------------|---------------------|-------------------------------------|
|                                        | 2009 (достигнутая)                   | 2010-2011 (прогноз) |                                     |
| <b>Средства общего назначения</b>      |                                      |                     |                                     |
| Должности                              | 752,4                                | 3 130,8             | 12                                  |
| Расходы, не связанные<br>с должностями | 208,0                                | 268,4               |                                     |
| <b>Итого</b>                           | <b>960,4</b>                         | <b>3 399,2</b>      | <b>12</b>                           |

47. Средства регулярного бюджета ассигнуются в соответствии с разделом 16 (подпрограмма 1) предлагаемого бюджета по программам на 2010-2011 годы. Ассигнования в размере 7 685 000 долл. США предназначены для финансирования 25 должностей (6 950 900 долл. США) и не связанных с должностями расходов (734 100 долл. США) на временный персонал, консультантов и экспертов, путевые расходы персонала, а также на техническое обслуживание и принадлежности для лабораторного оборудования. Чистое увеличение объема ресурсов регулярного бюджета, относящихся к подпрограмме 2, связано с созданием двух новых должностей: одной должности С-5 (начальника Секции статистики и обследований) и одной должности С-3 (сотрудника по системе географической информации).

### Подпрограмма 3. Профилактика, лечение, реинтеграция и альтернативное развитие

48. Подпрограмма 3 программы работы согласуется с темой 3 стратегии ЮНОДК на период 2008-2011 годов и подпрограммой 3 (Техническая помощь и консультативные услуги) программы 13 стратегических рамок на период 2010-2011 годов. Основную ответственность за осуществление подпрограммы 3 несет Отдел операций, однако следует отметить, что отделения на местах предназначены для осуществления всей программы работы ЮНОДК.

Таблица 11

#### Цели на двухгодичный период, ожидаемые достижения, показатели достижения результатов и показатели для оценки работы

**Цель:** Обеспечение неуклонного сокращения масштабов злоупотребления наркотиками, незаконного производства и оборота наркотиков, торговли людьми, отмывания денег, коррупции, терроризма во всех его формах и проявлениях и других форм транснациональной преступности и оказание государствам-членам, по их просьбе, помощи в профилактике и лечении наркомании и ВИЧ/СПИДа в контексте потребления наркотиков путем инъекций, торговли людьми и тюремного заключения и в решении национальных проблем в области уголовного правосудия, включая реформу системы уголовного правосудия.

| <i>Ожидаемые достижения</i>                                                                                               | <i>Показатели достижения результатов</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| а) Укрепление потенциала национальных систем уголовного правосудия в целях осуществления положений конвенций и протоколов | <p>а) i) Увеличение числа государств, использующих инструментарий, пособия и учебные материалы для совершенствования процедур и практических методов в области уголовного правосудия, в частности применительно к таким уязвимым группам, как женщины и дети</p> <p><i>Показатели для оценки работы (число государств):</i></p> <p>а. Реформа системы уголовного правосудия<br/>Показатель за 2006-2007 годы: 15<br/>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 20<br/>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 30</p> <p>б. Борьба с коррупцией<br/>Показатель за 2006-2007 годы: 20<br/>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 30<br/>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 35</p> <p>с. Борьба с организованной преступностью<br/>Показатель за 2006-2007 годы: 30<br/>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 45<br/>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 50</p> <p>д. Борьба с торговлей людьми и незаконным ввозом мигрантов<br/>Показатель за 2006-2007 годы: 30<br/>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 50<br/>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 80</p> <p>е. Борьба с отмыванием денег<br/>Показатель за 2006-2007 годы: 25<br/>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 40<br/>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 55</p> <p>ii) Увеличение числа стран, располагающих усовершенствованными механизмами борьбы с коррупцией как в системе правосудия, так и в государственном секторе</p> <p><i>Показатели для оценки работы (число государств):</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 8<br/>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 15<br/>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 20</p> <p>iii) Увеличение числа находящихся на постконфликтном или переходном этапе стран, которые используют инструментарий, пособия и учебные материалы для совершенствования процедур и практических методов в области уголовного правосудия</p> <p><i>Показатели для оценки работы (число государств):</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 5<br/>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 7<br/>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 10</p> |

| <i>Ожидаемые достижения</i>                                                                                                                                                                                                     | <i>Показатели достижения результатов</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| b) Укрепление потенциала государств-членов в плане предотвращения преступности и профилактики и лечения наркомании, а также ВИЧ/СПИДа в контексте потребления наркотиков путем инъекций, торговли людьми и тюремного заключения | <p>b) i) Увеличение числа государств и региональных организаций, разработавших, принявших и осуществляющих – при помощи ЮНОДК – стратегии и программы предупреждения преступности</p> <p><i>Показатели для оценки работы (число государств и региональных организаций):</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 10</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 15</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 25</p> <p>ii) Увеличение числа государств, разработавших, принявших и осуществляющих – при помощи ЮНОДК – стратегии и программы по ВИЧ/СПИДу в контексте потребления наркотиков путем инъекций, торговли людьми и тюремного заключения</p> <p><i>Показатели для оценки работы (число государств):</i></p> <p>a. Государства, разработавшие, принявшие и осуществляющие стратегии и программы по ВИЧ/СПИДу в контексте потребления наркотиков путем инъекций</p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 15</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 30</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 40</p> <p>b. Государства, разработавшие, принявшие и осуществляющие стратегии и программы по ВИЧ/СПИДу в контексте торговли людьми</p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 12</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 16</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 20</p> <p>c. Государства, разработавшие, принявшие и осуществляющие стратегии и программы по ВИЧ/СПИДу в контексте тюремного заключения</p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 10</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 20</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 30</p> <p>iii) Увеличение числа получающих помощь ЮНОДК государств, осуществляющих программы устойчивого альтернативного развития</p> <p><i>Показатели для оценки работы (число государств):</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 6</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 7</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 8</p> <p>iv) Увеличение числа получающих помощь ЮНОДК государств, осуществляющих мероприятия по профилактике наркомании на основе фактических данных</p> |

| Ожидаемые достижения                                                                                         | Показатели достижения результатов                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| с) Укрепление потенциала государств-членов в области борьбы с транснациональной организованной преступностью | <p><i>Показатели для оценки работы (число получающих помощь ЮНОДК государств, которые осуществляют профилактические мероприятия в соответствии с принципами эффективности, определенными в международной научной литературе):</i></p>                                                                                 |
|                                                                                                              | Показатель за 2006-2007 годы: 5                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|                                                                                                              | Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 10                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|                                                                                                              | Целевой показатель на 2010-2011 годы: 15                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|                                                                                                              | v) Увеличение числа получающих помощь ЮНОДК государств, которые применяют основанные на фактических данных подходы к лечению наркотической зависимости и реабилитации наркоманов, включая социальную реинтеграцию                                                                                                     |
|                                                                                                              | <p><i>Показатели для оценки работы (число получающих помощь ЮНОДК государств, которые осуществляют мероприятия по лечению наркозависимости, реабилитации и социальной реинтеграции наркоманов в соответствии с принципами эффективности, определенными в международной научной литературе):</i></p>                   |
|                                                                                                              | Показатель за 2006-2007 годы: 30                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|                                                                                                              | Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 45                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|                                                                                                              | Целевой показатель на 2010-2011 годы: 60                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|                                                                                                              | с) i) Увеличение числа государств, получающих помощь ЮНОДК в связи с программами практических действий                                                                                                                                                                                                                |
|                                                                                                              | <p><i>Показатели для оценки работы (число государств):</i></p>                                                                                                                                                                                                                                                        |
|                                                                                                              | a. Инструментарий и учебные материалы по борьбе с незаконным ввозом мигрантов                                                                                                                                                                                                                                         |
|                                                                                                              | Показатель за 2006-2007 годы: 0                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|                                                                                                              | Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 15                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|                                                                                                              | Целевой показатель на 2010-2011 годы: 20                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|                                                                                                              | b. Инструментарий и учебные материалы по борьбе с торговлей людьми                                                                                                                                                                                                                                                    |
|                                                                                                              | Показатель за 2006-2007 годы: 60                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|                                                                                                              | Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 70                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|                                                                                                              | Целевой показатель на 2010-2011 годы: 75                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|                                                                                                              | c. Совещания групп экспертов, учебные практикумы, инструментарий и учебные материалы по борьбе с транснациональной организованной преступностью, включая незаконный оборот стрелкового оружия, оборот наркотиков, контрабанду незаконных запрещенных товаров в контейнерах и другие формы организованной преступности |
|                                                                                                              | Показатель за 2006-2007 годы: 30                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|                                                                                                              | Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 40                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|                                                                                                              | Целевой показатель на 2010-2011 годы: 50                                                                                                                                                                                                                                                                              |

*Ожидаемые достижения*

*Показатели достижения результатов*

- d. Практикумы, инструментарий и учебные материалы для расширения возможностей специалистов по уголовному правосудию, в том, что касается защиты свидетелей

Показатель за 2006-2007 годы: 5

Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 5

Целевой показатель на 2010-2011 годы: 10

- ii) Увеличение числа получающих помощь ЮНОДК государств, которые соблюдают международные стандарты, касающиеся борьбы с отмыванием денег и финансированием терроризма во всех его формах и проявлениях

*Показатели для оценки работы (число государств):*

Показатель за 2006-2007 годы: 45

Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 45

Целевой показатель на 2010-2011 годы: 50

- iii) Увеличение числа государств, получающих помощь ЮНОДК, связанную с сотрудничеством в судебной сфере, в частности с возмещением/возвращением активов, полученных в результате коррупции

*Показатели для оценки работы (число государств):*

Показатель за 2006-2007 годы: 1

Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 15

Целевой показатель на 2010-2011 годы: 16

- iv) Увеличение числа получающих помощь ЮНОДК государств, принявших и осуществляющих меры по защите потерпевших и свидетелей и обеспечению социальной реабилитации правонарушителей

*Показатели для оценки работы (число государств):*

- a. В связи с социальной реабилитацией правонарушителей

Показатель за 2006-2007 годы: 3

Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 6

Целевой показатель на 2010-2011 годы: 12

- b. В связи с предоставлением прав и возможностей потерпевшим, в том числе детям и свидетелям

Показатель за 2006-2007 годы: 1

Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 4

Целевой показатель на 2010-2011 годы: 7

- v) Укрепление потенциала стран транзита в деле борьбы с незаконным оборотом наркотиков

*Показатели для оценки работы (число удовлетворенных просьб об оказании помощи):*

Показатель за 2006-2007 годы: 35

Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 40

Целевой показатель на 2010-2011 годы: 40

| Ожидаемые достижения                                                                                                                                                                                                                                                        | Показатели достижения результатов                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| d) Расширение регионального сотрудничества в решении проблем, связанных с запрещенными наркотиками и преступностью                                                                                                                                                          | <p>d) Увеличение числа региональных инициатив, разработанных на основе соглашений о сотрудничестве при посредничестве и/или поддержке ЮНОДК</p> <p><i>Показатели для оценки работы (число региональных совещаний по борьбе с незаконным оборотом наркотиков):</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 3</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 5</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 7</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| e) Укрепление потенциала государств-членов в деле налаживания и укрепления международного сотрудничества на основе принципа совместной ответственности в области устойчивого альтернативного развития, в том числе, где это уместно, превентивного альтернативного развития | <p>e) i) Увеличение числа государств-членов, получающих помощь ЮНОДК в целях разработки и осуществления программ устойчивого альтернативного развития, включая, в надлежащих случаях, программы превентивного альтернативного развития, в рамках их более широкого развития, направленных на предотвращение, сокращение масштабов и ликвидацию незаконного культивирования опийного мака, кокаинового куста и каннабиса</p> <p><i>Показатели для оценки работы (число государств):</i></p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 6</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 7</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 8</p> <p>ii) Повышение осведомленности международных организаций, международных финансовых учреждений и сетей развития об альтернативном развитии, включая, в надлежащих случаях, программы превентивного альтернативного развития, и обеспечение учета данного вопроса в их деятельности</p> <p><i>Показатели для оценки работы:</i></p> <p>a. Практикумы по учету данного вопроса</p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 1 практикум</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 2 практикума</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 2 практикума</p> <p>b. Совещания с участием международных финансовых учреждений и других международных учреждений, занимающихся вопросами развития</p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 1 совещание</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 4 совещания</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 4 совещания</p> <p>iii) Увеличение числа партнерств с участием ЮНОДК и соответствующих структур гражданского общества и частного сектора, которые содействуют расширению возможностей осуществления государствами-членами совместной</p> |

| <i>Ожидаемые достижения</i> | <i>Показатели достижения результатов</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|-----------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                             | <p>деятельности в области альтернативного развития, включая, в надлежащих случаях, превентивное альтернативное развитие</p> <p><i>Показатели для оценки работы:</i></p> <p>а. Партнерство с участием частного сектора/гражданского общества в области сбыта и/или продвижения продукции альтернативного развития</p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 3 партнерских объединения</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 6 партнерских объединений</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 8 партнерских объединений</p> <p>б. Проекты, разработанные или осуществляемые совместно с частным сектором/гражданским обществом</p> <p>Показатель за 2006-2007 годы: 0 проектов</p> <p>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 1 проект</p> <p>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 2 проекта</p> |

### **Внешние факторы**

49. Предполагается, что цели и ожидаемые достижения в рамках данной подпрограммы будут реализованы при условии, что: а) государства-члены будут своевременно представлять качественные данные и статистическую информацию; б) государства-члены будут привержены делу укрепления систем уголовного правосудия; уменьшения масштабов преступности и злоупотребления наркотиками/наркозависимости и распространения в связи с этим ВИЧ, а также делу искоренения выращивания запрещенных культур и незаконного оборота наркотиков, отмывания денег, торговли людьми, коррупции и терроризма во всех его формах и проявлениях; с) будет иметься достаточно внебюджетных ресурсов; d) условия на месте не будут препятствовать осуществлению запланированной деятельности.

### **Мероприятия**

50. В течение двухгодичного периода будут осуществляться следующие мероприятия:

- а) обслуживание межправительственных и экспертных органов (регулярный бюджет):
  - і) Комиссия по наркотическим средствам: документация для заседающих органов: доклад о положении в мире в области предложения и незаконного оборота наркотиков (2); доклад о региональных тенденциях в области незаконного оборота наркотиков на Ближнем и Среднем Востоке/в Юго-Западной и Центральной Азии (2); доклад о региональных тенденциях в области незаконного оборота наркотиков в регионе Америки (2); доклад о региональных тенденциях в области незаконного оборота наркотиков в

Европе (1); доклад о региональных тенденциях в области незаконного оборота наркотиков в Азиатско-тихоокеанском регионе (2); доклад о региональных тенденциях в области незаконного оборота наркотиков в Африке (2);

ii) Комиссия по предупреждению преступности и уголовному правосудию: документация для заседающих органов: доклад о мерах по содействию эффективному предупреждению преступности (1); доклад о борьбе с распространением ВИЧ/СПИДа в местах предварительного заключения и исправительных учреждениях системы уголовного правосудия (1);

iii) специальные группы экспертов: разработка свода руководящих принципов по альтернативному развитию на основе обмена передовыми методами и накопленным опытом (1); совещания групп экспертов: по основанным на фактах показателям для оценки деятельности по профилактике наркомании (1); по улучшению доступа к правосудию с помощью непрофессиональных юридических работников и услуг по оказанию юридической помощи (1); по вопросу о терапевтическом союзе как основе лечения от наркозависимости и последующей реабилитации (1); по инструментарию для оценки ответных мер системы уголовного правосудия по борьбе с незаконным оборотом человеческих органов (1); по передовым методам оказания помощи свидетелям и потерпевшим (1); по вопросам честности и неподкупности и потенциала органов прокуратуры (1); для анализа угроз новых, изощренных и нетрадиционных схем отмывания денег, таких как киберпреступность и "электронные деньги" (e-money) (1); для изучения вопроса об уязвимости сектора торговли перед отмыванием денег и последствий отмывания денег через торговлю (1); для представления соответствующих рекомендаций Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию в отношении мер реагирования на угрозу экологической преступности (1); по инструментарию для борьбы с незаконным ввозом мигрантов (1); по специальным подразделениям правоохранительных органов и усилиям по борьбе с торговлей людьми и незаконным ввозом мигрантов (1); а также совещание рабочей группы экспертов по передовым методам интеграции усилий в области предотвращения преступности и уголовного правосудия (1);

b) прочая основная деятельность (регулярный бюджет):

i) непериодические публикации: передовые методы обеспечения устойчивых источников средств к существованию в рамках деятельности по сокращению спроса на наркотики (1); публикация серии "Criminal Justice Handbook Series" ("Серия справочников по уголовному правосудию") (3); согласованные на глобальном уровне и основанные на фактах показатели для оценки деятельности по профилактике наркомании (1); руководящие принципы для компетентных органов по борьбе с незаконным оборотом органов (1); руководящие принципы защиты свидетелей и потерпевших (1); руководящие принципы в отношении альтернативного развития/альтернативных источников средств к существованию (1); руководство по обеспечению эффективного применения руководящих принципов Организации Объединенных Наций в

области предупреждения преступности (1); публикация по проблеме отмывания денег с помощью электронных денег (1); публикация по проблеме отмывания денег и борьбы с мошенничеством в сфере торговли (1); методические рекомендации по вопросам борьбы с незаконным ввозом мигрантов (1); методические рекомендации по вопросам борьбы с торговлей людьми (1); публикация, посвященная организованной преступности и ее взаимосвязям с торговлей людьми и незаконным ввозом мигрантов (1); техническое руководство по вопросам обеспечения честности и неподкупности судебных органов и коррумпированности судейского корпуса (1); терапевтический союз как основа лечения наркозависимости и реабилитации (1);

ii) технические материалы: издание исследований, посвященных отмыванию денег (4);

iii) основное обслуживание межучрежденческих совещаний: межучрежденческое совещание Организации Объединенных Наций по координации борьбы с коррупцией (4);

c) техническое сотрудничество (регулярный бюджет и внебюджетные ресурсы):

i) консультационные услуги: миссии в целях оказания государствам-членам технических консультационных услуг по вопросам правоприменения; миссии в целях оказания государствам-членам технических консультационных услуг по вопросам альтернативного развития; миссии в целях оказания государствам-членам технических консультационных услуг по вопросам профилактики распространения ВИЧ, лечения инфицированных, последующего ухода и оказания поддержки лицам, употребляющим наркотики путем инъекций, а также заключенным; миссия по вопросам оказания государствам-членам технических консультационных услуг по вопросам составления и осуществления законов о борьбе с отмыванием денег; оказание консультационных услуг государствам по вопросам борьбы с торговлей людьми, организованной преступностью и коррупцией и по вопросам содействия осуществлению реформы системы уголовного правосудия, включая реформу системы правосудия в отношении несовершеннолетних и реформу пенитенциарной системы; оказание государствам консультационных услуг по вопросам ратификации и осуществления Конвенции об организованной преступности и трех протоколов к ней; оказание поддержки в целях завершения подготовки технического документа по выявлению и распространению передовых методов обеспечения устойчивых источников средств к существованию в рамках программ сокращения спроса на наркотики и реабилитации;

ii) учебные курсы, семинары и практикумы: региональные или субрегиональные практикумы или совещания сотрудников правоохранительных органов и персонала правовых и/или финансовых структур в целях содействия распространению передовых методов борьбы с отмыванием денег; учебные курсы, семинары и практикумы по отдельным темам, посвященным предупреждению преступности и уголовному правосудию, особенно транснациональной организованной

преступности, торговле людьми и незаконному ввозу мигрантов, коррупции, международному терроризму и реформе системы уголовного правосудия; региональные или субрегиональные практикумы или совещания для обмена передовым опытом и извлеченными уроками и укрепления сотрудничества Юг-Юг по вопросам альтернативного развития; региональные или субрегиональные практикумы или совещания по вопросам профилактики ВИЧ, лечения и ухода для лиц, употребляющих наркотики путем инъекций, и заключенных;

iii) проекты на местах: проекты на глобальном, региональном и национальном уровнях, направленные на оказание государствам-членам поддержки в разработке, осуществлении, мониторинге и оценке мероприятий по профилактике и лечению наркомании и последующей реабилитации на основе конкретных фактов; проекты на национальном, региональном и/или международном уровнях, направленные на содействие борьбе с коррупцией посредством накопления знаний и профессионального опыта, укрепления организационного потенциала и профессиональной подготовки персонала; проекты на национальном, региональном и/или международном уровнях, направленные на содействие борьбе с торговлей людьми и незаконным ввозом мигрантов посредством накопления знаний и профессионального опыта, укрепления организационного потенциала и профессиональной подготовки персонала; проекты на национальном, региональном и/или международном уровнях, направленные на содействие альтернативному развитию с целью сокращения масштабов незаконного культивирования наркотикосодержащих растений и укрепления мелких крестьянских хозяйств посредством накопления знаний и профессионального опыта, укрепления организационного потенциала и профессиональной подготовки персонала; проекты на национальном, региональном и/или международном уровнях, направленные на содействие принятию мер по профилактике ВИЧ, лечению и уходу среди лиц, употребляющих наркотики путем инъекций, и заключенных посредством накопления знаний и профессионального опыта, укрепления организационного потенциала и профессиональной подготовки персонала; проекты на национальном, региональном и/или международном уровнях, направленные на содействие контролю над наркотиками посредством накопления знаний и профессионального опыта, укрепления организационного потенциала и профессиональной подготовки персонала; проекты на национальном, региональном и/или международном уровнях, направленные на содействие: а) ратификации и осуществлению Конвенции об организованной преступности и трех протоколов к ней; б) борьбе с транснациональной организованной преступностью посредством накопления знаний и профессионального опыта, укрепления организационного потенциала и профессиональной подготовки персонала; проекты на национальном, региональном и/или международном уровнях, направленные на решение других конкретных проблем в области предупреждения преступности и уголовного правосудия.

Таблица 12

**Прогнозируемые ресурсы: подпрограмма 3. Профилактика, лечение, реинтеграция и альтернативное развитие**

| Категория                                                                         | Ресурсы (в тыс. долл. США) |                  | Должности      |                |
|-----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|------------------|----------------|----------------|
|                                                                                   | 2008-2009 годы             | 2010-2011 годы   | 2008-2009 годы | 2010-2011 годы |
| <b>А. Средства общего назначения</b>                                              |                            |                  |                |                |
| Должности                                                                         | 14 121,6                   | 11 057,5         | 41             | 28             |
| Расходы, не связанные с должностями                                               | 622,3                      | 208,4            | -              | -              |
| <b>Итого</b>                                                                      | <b>14 743,9</b>            | <b>11 265,9</b>  | <b>41</b>      | <b>28</b>      |
| <b>В. Средства для покрытия расходов на вспомогательное обслуживание программ</b> |                            |                  |                |                |
| Должности                                                                         | 11 560,8                   | 11 783,2         | 123            | 116            |
| Расходы, не связанные с должностями                                               | 5 689,9                    | 6 078,8          | -              | -              |
| <b>Итого</b>                                                                      | <b>17 250,7</b>            | <b>17 862,0</b>  | <b>123</b>     | <b>116</b>     |
| <b>С. Средства специального назначения</b>                                        |                            |                  |                |                |
| Фонд программы по наркотикам                                                      | 255 904,6                  | 218 535,0        | -              | -              |
| Фонд программы по преступности                                                    | 80 430,5                   | 85 665,1         | -              | -              |
| <b>Итого</b>                                                                      | <b>336 335,1</b>           | <b>304 200,1</b> | <b>-</b>       | <b>-</b>       |
| <b>Д. Регулярный бюджет</b>                                                       |                            |                  |                |                |
| Должности                                                                         | 6 264,8                    | 6 362,0          | 22             | 22             |
| Расходы, не связанные с должностями                                               | 1 286,8                    | 1 278,4          | -              | -              |
| <b>Итого</b>                                                                      | <b>7 551,6</b>             | <b>7 640,4</b>   | <b>22</b>      | <b>22</b>      |
| <b>Всего</b>                                                                      | <b>375 881,3</b>           | <b>340 968,4</b> | <b>186</b>     | <b>166</b>     |

Таблица 13

**Прогнозируемые ресурсы: подпрограмма 3 - штаб-квартира**

| Категория                                                                         | Ресурсы (в тыс. долл. США) |                | Должности      |                |
|-----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|----------------|----------------|----------------|
|                                                                                   | 2008-2009 годы             | 2010-2011 годы | 2008-2009 годы | 2010-2011 годы |
| <b>А. Средства общего назначения</b>                                              |                            |                |                |                |
| Должности                                                                         | 2 723,4                    | 1 924,7        | 11             | 7              |
| Расходы, не связанные с должностями                                               | 505,2                      | 208,4          | -              | -              |
| <b>Итого</b>                                                                      | <b>3 228,6</b>             | <b>2 133,1</b> | <b>11</b>      | <b>7</b>       |
| <b>В. Средства для покрытия расходов на вспомогательное обслуживание программ</b> |                            |                |                |                |
| Должности                                                                         | 6 287,2                    | 7 480,5        | 25             | 29             |
| Расходы, не связанные с должностями                                               | 1 066,1                    | 1 321,4        | -              | -              |
| <b>Итого</b>                                                                      | <b>7 353,3</b>             | <b>8 801,9</b> | <b>25</b>      | <b>29</b>      |

| Категория                                  | Ресурсы (в тыс. долл. США) |                 | Должности      |                |
|--------------------------------------------|----------------------------|-----------------|----------------|----------------|
|                                            | 2008-2009 годы             | 2010-2011 годы  | 2008-2009 годы | 2010-2011 годы |
| <b>С. Средства специального назначения</b> |                            |                 |                |                |
| Фонд программы по наркотикам               | 24 726,0                   | 36 189,6        | -              | -              |
| Фонд программы по преступности             | 20 889,2                   | 12 844,2        | -              | -              |
| <b>Итого</b>                               | <b>45 615,2</b>            | <b>49 033,8</b> | <b>-</b>       | <b>-</b>       |
| <b>Д. Регулярный бюджет</b>                |                            |                 |                |                |
| Должности                                  | 6 264,8                    | 6 362,0         | 22             | 22             |
| Расходы, не связанные с должностями        | 1 286,8                    | 1 278,4         | -              | -              |
| <b>Итого</b>                               | <b>7 551,6</b>             | <b>7 640,4</b>  | <b>22</b>      | <b>22</b>      |
| <b>Всего</b>                               | <b>63 748,7</b>            | <b>67 609,2</b> | <b>58</b>      | <b>58</b>      |

51. Средства общего назначения по разделу "Штаб-квартира" подпрограммы 3 ассигнуются на финансирование Канцелярии Директора-исполнителя, Группы контроля и поддержки, Секции управления, безопасности человека и верховенства права и Секции охраны здоровья и развития человека. Прогнозируемые на 2010-2011 годы совокупные средства общего назначения в размере 2 133 100 долл. США предназначены для финансирования одной должности в Канцелярии Директора-исполнителя (Д-2), одной должности в Группе контроля и поддержки (ОО (высший разряд)), четырех должностей в Секции управления, безопасности человека и верховенства права (одной С-5, одной С-3 и двух ОО (прочие разряды)) и одной должности в Секции охраны здоровья и развития человека (ОО (прочие разряды)). Средства, не связанные с должностями, пойдут на покрытие расходов на временный персонал и консультантов, путевых расходов персонала, представительских расходов и общих оперативных расходов.

52. Прогнозируемое уменьшение расходов общего назначения на 1 095 500 долл. США в основном обусловлено принятием в 2009 году мер по экономии затрат в этой категории. В Секции охраны здоровья и развития человека будет упразднена одна должность С-5. Предполагается, что финансирование этой должности (должность начальника Секции охраны здоровья и развития человека) в 2010-2011 годах будет производиться за счет взносов специального назначения на проект "Партнерство в области комплексного лечения: лечение наркозависимости и ее последствий для здоровья – этап II Совместной программы Фонда международного развития ОПЕК и ЮНОДК по профилактике ВИЧ/СПИДа с помощью центров Treatnet" (GLOJ71). Должность начальника Группы по устойчивым источникам средств к существованию (С-4) будет также упразднена, а должность соответствующего сотрудника будет финансироваться за счет средств регулярного бюджета. Должность сотрудника по управлению программами (С-4) в Группе Юго-Восточной Азии и района Тихого океана (Секция технического сотрудничества II), которая в 2008-2009 годах финансировалась за счет средств общего назначения, будет упразднена, а должность соответствующего сотрудника в 2010-2011 годах будет финансироваться за счет средств для покрытия расходов на вспомогательное обслуживание программ. Будет

упразднена также должность помощника группы (ОО (прочие разряды)) в Группе контроля и поддержки. Вследствие упразднения этих должностей объем средств общего назначения сократится в 2010-2011 годах на 1 268 200 долл. США, что будет частично компенсировано увеличением нормативных расходов на заработную плату в размере 469 500 долларов США. Что касается потребностей в ресурсах, не связанных с должностями, то сокращение в целом на 296 800 долл. США обусловлено принятыми в 2009 году мерами по экономии затрат (151 600 долл. США) и дополнительной экономией (145 200 долл. США) прежде всего по статье на временный персонал общего назначения за счет финансирования из средств по проекту должности исполняющего обязанности начальника Группы по предупреждению, лечению и реабилитации (после того, как руководитель этой Группы был избран Председателем Совета персонала) и отнесения на счет проектов большей доли расходов на вспомогательное обслуживание.

53. Планируемая на 2010-2011 годы экономия средств общего назначения за счет финансирования из средств на проект GLOJ71 должности начальника Секции охраны здоровья и развития человека (С-5) и должности исполняющего обязанности начальника Группы по предупреждению, лечению и реабилитации может повлиять на предполагаемую нейтральность этих двух важнейших для формулирования политики должностей и поставить под угрозу объективность и независимость их работы в случае невозможности обеспечить финансирование со стороны группы доноров. Такой порядок не является устойчивым в среднесрочной перспективе и будет оказывать значительное влияние на расширение соответствующей программы, в частности, посредством развития партнерских отношений с Всемирной организацией здравоохранения и другими международными учреждениями.

Таблица 14

**Экономия средств общего назначения по разделу "Штаб-квартира" в 2009 и 2010-2011 годах**

| Категория                           | Экономия средств<br>(в тыс. долл. США) |                              | Упраздненные<br>должности |
|-------------------------------------|----------------------------------------|------------------------------|---------------------------|
|                                     | 2009 год<br>(достигнуто)               | 2010-2011 годы<br>(намечено) |                           |
| <b>Средства общего назначения</b>   |                                        |                              |                           |
| Должности                           | 702,5                                  | 1 268,2                      | 4                         |
| Расходы, не связанные с должностями | 144,1                                  | 151,6                        |                           |
| <b>Итого</b>                        | <b>846,6</b>                           | <b>1 419,8</b>               | <b>4</b>                  |

54. Средства на вспомогательное обслуживание программ по разделу "Штаб-квартира" подпрограммы 3 предназначены, главным образом, для финансирования Канцелярии Директора-исполнителя, Группы контроля и поддержки, Группы комплексного программирования, Секции управления, безопасности человека и верховенства права и секций технического сотрудничества. Общие потребности в размере 8 801 900 долл. США связаны с финансированием одной должности в Канцелярии Директора-исполнителя (ОО (прочие разряды)), трех должностей в Группе контроля и поддержки (одной С3, одной новой С-2 и одной ОО (прочие разряды)), четырех должностей в

Группе комплексного программирования (одной С-5, двух С-4 и одной С-2), одной должности в Секции управления, безопасности человека и верховенства права (ОО (прочие разряды)) и 20 должностей в секциях технического сотрудничества (двух С-5, пять С-4, трех С-3 и десяти ОО (прочие разряды)). Средства, не связанные с должностями, в размере 1 321 400 долл. США предназначены для покрытия расходов на временный персонал и консультантов, путевых расходов персонала, общих оперативных расходов и представительских расходов. Общее увеличение на 1 193 300 долл. США на финансирование должностей отражает следующее:

- а) учреждение одной новой должности С-4 (сотрудник по управлению программами) в Группе комплексного программирования, которая в 2008-2009 годах частично финансировалась за счет средств на временный персонал общего назначения (345 400 долл. США);
- б) учреждение одной новой должности С-4 (координатор программ) для поддержки из Вены регионального отделения для Российской Федерации и Беларуси (345 400 долл. США);
- в) реклассификацию в должность уровня С-4 одной должности С-3 (сотрудник по управлению программами) в Группе Юго-Восточной Азии и района Тихого океана (Секция технического сотрудничества II), которая прежде финансировалась за счет средств общего назначения (44 300 долл. США);
- д) учреждение одной должности С-2 (сотрудник по программам) в Группе комплексного программирования для содействия разработке комплексного программного подхода (229 100 долл. США);
- е) учреждение одной должности С-2 (административный сотрудник) в Группе контроля и поддержки для улучшения помощи отделениям на местах по всем вопросам, касающимся людских ресурсов (229 100 долл. США).

55. Чистое увеличение расходов, не связанных с должностями, на 255 300 долл. США обусловлено следующим:

- а) увеличением потребностей в средствах на временный персонал общего назначения (141 400 долл. США) для оказания поддержки проектам в Восточной Африке, технической помощи Комиссии Африканского союза и основной поддержки различным подразделениям в периоды максимальной рабочей нагрузки;
- б) увеличением потребностей в средствах на консультантов и экспертов (103 200 долл. США) для организации различных миссий по оценке, содействия разработке программ, оказания помощи в определении стратегических задач, а также для налаживания и укрепления партнерских отношений;
- в) увеличением потребностей в средствах на общие оперативные расходы (10 000 долл. США) и представительские расходы (4 000 долл. США), которое частично компенсировано уменьшением потребностей в средствах на путевые расходы персонала (3 300 долл. США).

56. Ресурсы регулярного бюджета отражены в разделе 16 (подпрограмма 3) предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2010-2011 годов. Кроме того, на финансирование подпрограммы 3 будет ассигновано 20 процентов средств, предусмотренных по разделу 22

(международный контроль над наркотическими средствами, предупреждение преступности и терроризма и уголовное правосудие). Средства регулярного бюджета на двухгодичный период 2010-2011 годов составят в общей сложности 7 640 400 долл. США, что отражает чистое увеличение на 88 800 долларов США. Средства, предусмотренные в разделе 16, предназначены для продолжения финансирования 22 должностей (6 362 000 долл. США) и не связанных с должностями расходов в размере 966 600 долл. США (сокращение на 8 700 долл. США), предназначенных для покрытия расходов на временный персонал, консультантов и экспертов, поездки персонала, услуги по контрактам и субсидии и взносы. Ассигнуемые по разделу 22 ресурсы, не связанные с должностями, в размере 311 800 долл. США предназначены для финансирования расходов на временный персонал, консультантов и экспертов, путевые расходы, услуги по контрактам, оперативные расходы и субсидии и взносы.

Таблица 15

**Прогнозируемые ресурсы: подпрограмма 3 – деятельность на местах**

| Категория                                                   | Ресурсы<br>(в тыс. долл. США) |                  | Должности      |                |
|-------------------------------------------------------------|-------------------------------|------------------|----------------|----------------|
|                                                             | 2008-2009 годы                | 2010-2011 годы   | 2008-2009 годы | 2010-2011 годы |
| <b>A. Средства общего назначения</b>                        |                               |                  |                |                |
| Должности                                                   | 11 398,2                      | 9 132,8          | 30             | 21             |
| Расходы, не связанные с должностями                         | 117,1                         | -                | -              | -              |
| <b>Итого</b>                                                | <b>11 515,3</b>               | <b>9 132,8</b>   | <b>30</b>      | <b>21</b>      |
| <b>B. Средства на вспомогательное обслуживание программ</b> |                               |                  |                |                |
| Должности                                                   | 5 273,6                       | 4 302,7          | 98             | 87             |
| Расходы, не связанные с должностями                         | 4 623,8                       | 4 757,4          | -              | -              |
| <b>Итого</b>                                                | <b>9 897,4</b>                | <b>9 060,1</b>   | <b>98</b>      | <b>87</b>      |
| <b>C. Средства специального назначения</b>                  |                               |                  |                |                |
| Фонд программы по наркотикам                                | 231 178,6                     | 182 345,4        | -              | -              |
| Фонд программы по преступности                              | 59 541,3                      | 72 820,9         | -              | -              |
| <b>Итого</b>                                                | <b>290 719,9</b>              | <b>255 166,3</b> | <b>-</b>       | <b>-</b>       |
| <b>ИТОГО</b>                                                | <b>312 132,6</b>              | <b>273 359,2</b> | <b>128</b>     | <b>108</b>     |

57. В 2010-2011 годах основные должности международного персонала в отделениях ЮНОДК на местах будут финансироваться за счет средств общего назначения, а местные расходы, включая расходы на местный персонал, будут покрываться за счет средств на вспомогательное обслуживание программ и взносов специального назначения. Средства общего назначения в общей сумме 9 132 800 долл. США предназначены для финансирования 21 должности международных сотрудников в отделениях на местах (шести Д-1, семи С-5, пяти С-4 и трех С-3). Чистое сокращение девяти должностей, эквивалентное уменьшению расходов на 2 265 400 долл. США, является результатом а) уменьшения расходов на 3 447 700 долл. США после принятия в 2009 году следующих мер по экономии средств общего назначения: i) реклассификации с

Д-1 в С-5 должности представителя ЮНОДК в региональном отделении для Бразилии и стран Южного конуса; ii) реклассификации с Д-1 в С-4 должности представителя ЮНОДК в страновом отделении в Пакистане вследствие сокращения объема программы; iii) упразднения должности С-5 представителя в страновом отделении в Мьянме, должности С-5 представителя в страновом отделении в Боливии, должности С-5 представителя в региональном отделении для Российской Федерации и Беларуси, должности С-5 представителя в страновом отделении во Вьетнаме, одной должности С-4 в страновом отделении в Афганистане, одной должности С-4 в региональном отделении для Ближнего Востока и Северной Африки, одной должности С-4 в региональном отделении для Центральной Азии, одной должности С-3 в региональном отделении для Мексики, Центральной Америки и Карибского бассейна и одной должности С-3 в страновом отделении в Нигерии; b) чистого уменьшения расходов на 319 200 долл. США после упразднения одной должности С-5 и реклассификации с С-3 в С-4 одной должности в региональном центре для Восточной Азии и района Тихого океана; c) учреждения одной должности С-3 (сотрудник по программам) в региональном отделении для Центральной Азии (увеличение на 280 300 долл. США); и d) увеличения нормативных расходов на выплату окладов на 1 221 200 долларов США. Уменьшение расходов, не связанных с должностями, на 117 100 долл. США отражает прекращение использования средств на временный персонал общего назначения, которые в 2008-2009 годах требовались для временного финансирования международного эксперта в региональном отделении для Центральной Азии. В двухгодичном периоде 2010-2011 годов расходы на этого эксперта будут отнесены на счет средств на проекты.

58. Дальнейшее осуществление в 2010-2011 годах мер по экономии, принятых в 2009 году, включая упразднение конкретных должностей, финансируемых за счет средств общего назначения по разделу "Деятельность ЮНОДК на местах", будет иметь следующие последствия:

a) учитывая упразднение должности С-5 представителя в страновом отделении в Мьянме в контексте разработки новой региональной программы ЮНОДК для Юго-Восточной Азии и района Тихого океана, отсутствие представителя ЮНОДК в стране, являющейся вторым крупнейшим по объему производителем опиума в мире, будет отрицательно сказываться на координации программы ЮНОДК с правительством и соответствующими учреждениями Организации Объединенных Наций;

b) необходимость упразднения должности С-5 представителя в страновом отделении в Многонациональном Государстве Боливия была вызвана продолжающимся уменьшением финансирования программ ЮНОДК в этом государстве. Несмотря на это, Многонациональное Государство Боливия остается важным производителем листа коки, а объем производства кокаина на протяжении последних четырех лет неуклонно увеличивался. Такое положение требует активизации диалога с коллегами в правительстве этой страны, с тем чтобы в сотрудничестве с основными донорами рассмотреть проводимую страной политику в отношении культивирования кокаинового куста и адаптировать соответствующую программу в области технического сотрудничества;

c) упразднение должности С-5 представителя в региональном отделении для Российской Федерации и Беларуси было вызвано неспособностью ЮНОДК разработать содержательную программу в Российской Федерации. В двухгодичном периоде 2010-2011 годов статус этого отделения будет понижен до статуса бюро по проектам;

d) упразднение должности С-5 представителя в страновом отделении во Вьетнаме отрицательно скажется на расширении этой программы ЮНОДК, особенно учитывая, что доноры не входят в Фонд "Единство действий" Организации Объединенных Наций для Вьетнама. Следует надеяться, что новая региональная программа ЮНОДК для Юго-Восточной Азии и района Тихого океана поможет скомпенсировать потерю этой должности и что ЮНОДК продолжит участвовать в осуществлении своей текущей программы во Вьетнаме на основе финансирования либо за счет "Единого бюджета/фонда", либо за счет традиционных источников финансирования;

e) упразднение должности С-4 сотрудника по управлению программами в региональном отделении для Ближнего Востока и Северной Африки будет иметь последствия для надзора за осуществлением программ и для содействия расширению программ;

f) упразднение должности С-4 сотрудника по вопросам управления в региональном отделении для Центральной Азии приведет к снижению способности ЮНОДК следить за осуществлением программы и будет иметь последствия для подготовки проектных документов, оценки программы и подготовки отчетов для доноров и штаб-квартиры;

g) упразднение должности С-3 сотрудника по вопросам контроля над наркотиками и предупреждения преступности в региональном отделении для Мексики и Центральной Америки осложнит управление программой и затруднит расширение программы в области технического сотрудничества;

h) упразднение должности С-3 сотрудника по программам в страновом отделении в Нигерии будет иметь последствия для осуществления надзора за программой и ее расширения, а также для сотрудничества с Экономическим сообществом западноафриканских государств, Европейским сообществом и другими региональными партнерами.

Таблица 16

**Экономия средств общего назначения по разделу "Деятельность на местах" в 2009 и 2010-2011 годах**

| Категория                           | Экономия средств<br>(в тыс. долл. США) |                              | Упраздненные<br>должности |
|-------------------------------------|----------------------------------------|------------------------------|---------------------------|
|                                     | 2009 год<br>(достигнуто)               | 2010-2011 годы<br>(намечено) |                           |
| <b>Средства общего назначения</b>   |                                        |                              |                           |
| Должности                           | 427,3                                  | 3 447,7                      | 9                         |
| Расходы, не связанные с должностями | -                                      | -                            |                           |
| <b>Итого</b>                        | <b>427,3</b>                           | <b>3 447,7</b>               | <b>9</b>                  |

59. В 2010-2011 годах совокупные ассигнования на вспомогательное обслуживание программ составляют 9 060 100 долл. США, из которых 4 302 700 долл. США предназначено для финансирования должностей, а 4 757 400 долл. США — для финансирования расходов, не связанных с должностями. Общая сумма расходов на финансирование 87 местных должностей в отделениях на местах (18 должностей национальных сотрудников по программам (НСП) и 69 должностей местного разряда) составляет 7 549 500 долларов США. Вместе с тем для того, чтобы четче увязать проекты с прямыми расходами на них, в 2010-2011 годах расходы на местный персонал в отделениях на местах в размере около 3 246 800 долл. США будут покрываться непосредственно за счет проектов, финансируемых из средств специального назначения, а расходы на вспомогательное обслуживание программ сократятся до 4 302 700 долл. США, т.е. чистое сокращение составит 970 900 долл. США по сравнению с расходами на финансирование местных должностей на период 2008-2009 годов. Изменения, касающиеся должностей местного разряда, включают следующее:

- а) добавление четырех должностей местного разряда в страновом отделении в Афганистане для укрепления потенциала отделения в таких областях, как финансирование, управление людскими ресурсами, закупки и административная деятельность;
- б) упразднение двух должностей НСП и трех должностей местного разряда в связи с уменьшением странового отделения в Многонациональном Государстве Боливия и упразднение должности представителя в этом отделении;
- с) учреждение дополнительной должности местного разряда в региональном отделении для Бразилии и стран Южного конуса для укрепления потенциала программ;
- д) упразднение одной должности НСП в региональном отделении для Восточной Африки с целью уменьшения расходов;
- е) учреждение дополнительно двух должностей местного разряда в региональном отделении для Центральной Азии для укрепления потенциала программ;
- ф) упразднение двух должностей НСП в региональном центре для Восточной Азии и района Тихого океана с целью уменьшения расходов;
- г) упразднение двух должностей местного разряда в страновом отделении во Вьетнаме в связи с уменьшением отделения и упразднение должности представителя;
- h) упразднение трех должностей НСП и трех должностей местного разряда в региональном отделении для Российской Федерации и Беларуси в рамках уменьшения отделения и упразднение должности представителя в отделении;
- і) упразднение одной должности НСП и одной должности местного разряда в страновом отделении в Перу с целью уменьшения расходов.

60. Не связанные с должностями ресурсы в размере 4 757 400 долл. США предназначены для покрытия расходов на временный персонал, принадлежности и оборудование, путевых расходов и других оперативных расходов в отделениях

на местах. Таким образом, по сравнению с 2008-2009 годами общее увеличение расходов, не связанных с должностями, составляет 133 600 долл. США; эта сумма включает увеличение на 546 000 долл. США других расходов на персонал, а именно расходов на временный персонал, для увеличения потенциала помощи в периоды максимальной рабочей нагрузки и расходов на временный международный персонал для оказания поддержки отделениям на местах в Египте, Камбодже, Кении и Колумбии в 2010-2011 годах. Эти увеличения компенсируются сокращением на 412 400 долл. США общих оперативных расходов и других расходов в страновом отделении в Многонациональном Государстве Боливия и региональном отделении для Российской Федерации и Беларуси после уменьшения или закрытия этих отделений.

## VI. Вспомогательное обслуживание программ

61. Отдел по вопросам управления оказывает поддержку директивным органам, руководству и управлению, а также основным подпрограммам. Услуги предоставляются силами семи следующих организационных подразделений: Службы управления финансовыми ресурсами, Службы управления людскими ресурсами, Службы информационных технологий, Секции общего вспомогательного обслуживания, Секции закупок, Службы конференционного управления и Службы безопасности и охраны. Службы конференционного управления и безопасности и охраны не обсуждаются ниже, поскольку данные по этим службам представлены отдельно в рамках разделов, соответственно 2 и 33 предлагаемого бюджета по программам на 2010-2011 годы.

Таблица 17

### Цели на двухгодичный период, ожидаемые достижения, показатели достижения результатов и показатели для оценки работы

**Цель:** Предоставление эффективного управленческого, административного, финансового, кадрового, информационно-технологического и других видов инфраструктурного вспомогательного обслуживания основных программ ЮНОДК.

| <i>Ожидаемые достижения</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                     | <i>Показатели достижения результатов</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| а) Расширение возможностей Управления по управлению планированием ресурсов, создающее условия для внедрения скоординированного комплексного подхода к осуществлению контроля за финансированием, использованию систем людских ресурсов, управлению системой поставок, отчетности и совместному принятию решений | а) Увеличение доли прикладных программ, обслуживающих процесс делопроизводства, которые интегрированы с Комплексной системой управленческой информации (ИМИС) и применяются более чем одной группой пользователей, работающих в разных организационных подразделениях<br><i>Показатели для оценки работы:</i><br>Показатель за 2006-2007 годы: 70 процентов<br>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 80 процентов<br>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 90 процентов |
| б) Совершенствование контроля за внебюджетной деятельностью                                                                                                                                                                                                                                                     | б) Уменьшение разницы в процентном выражении между внебюджетными ассигнованиями и расходами                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |

| Ожидаемые достижения                                                                                                               | Показатели достижения результатов                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| с) Повышение достоверности финансовых данных                                                                                       | <p><i>Показатели для оценки работы:</i><br/>Показатель за 2006-2007 годы: 22 процента<br/>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 20 процентов<br/>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 20 процентов</p> <p>с) Отсутствие в докладах ревизоров серьезных замечаний по другим финансовым вопросам</p> <p><i>Показатели для оценки работы (критические замечания ревизоров по финансовым вопросам и полное выполнение принятых рекомендаций ревизоров в ходе последующего двухгодичного периода)</i><br/>Показатель за 2006-2007 годы: 0<br/>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 0<br/>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 0</p> |
| d) Повышение универсальности персонала                                                                                             | <p>d) i) Повышение индекса мобильности</p> <p><i>Показатели для оценки работы:</i><br/>Показатель за 2006-2007 годы: 12,7 процентов<br/>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 21 процент<br/>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 21 процент</p> <p>ii) Увеличение среднего числа учебных и других мероприятий по повышению квалификации персонала в расчете на одного сотрудника</p>                                                                                                                                                                                                                                              |
| e) Совершенствование услуг, оказываемых Службой информационных технологий Отдела в деле достижения стратегических целей Управления | <p><i>Показатели для оценки работы:</i><br/>Показатель за 2006-2007 годы: 7<br/>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 6<br/>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 6</p> <p>e) Увеличение числа услуг, соответствующих ожидаемому уровню обслуживания</p> <p><i>Показатели для оценки работы (увеличение числа инициатив в области информационно-коммуникационных технологий, которые согласуются со стратегией в области информационно-коммуникационных технологий):</i><br/>Показатель за 2006-2007 годы: 90<br/>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 90<br/>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 90</p>                       |
| f) Повышение качества и своевременности закупки товаров и услуг                                                                    | <p>f) i) Увеличение доли респондентов, выражающих удовлетворение обслуживанием в области закупочной деятельности</p> <p><i>Показатели для оценки работы:</i><br/>Показатель за 2006-2007 годы: 80 процентов<br/>Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 80 процентов<br/>Целевой показатель на 2010-2011 годы: 80 процентов</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |

*Ожидаемые достижения*

*Показатели достижения результатов*

ii) Сокращение продолжительности обработки заявок на закупки

*Показатели для оценки работы:*

Показатель за 2006-2007 годы: 9 дней

Расчетный показатель за 2008-2009 годы: 9 дней

Целевой показатель на 2010-2011 годы: 9 дней

## **Внешние факторы**

62. Предполагается, что цели и ожидаемые достижения в рамках данной подпрограммы будут реализованы при условии, что:

- a) заинтересованные стороны будут поддерживать усилия Отдела по вопросам управления и всецело сотрудничать с ним;
- b) заинтересованные стороны будут сотрудничать, представляя своевременные и точные финансовые отчеты;
- c) финансовое положение ЮНОДК не скажется негативно на возможностях руководства ЮНОДК по планированию кадровых потребностей;
- d) развитие технологии и прогресс в смежных отраслях не отразятся негативным образом на видах предоставляемого обслуживания.

## **Мероприятия**

63. В течение двухгодичного периода будут осуществляться следующие мероприятия в области административного вспомогательного обслуживания (за счет средств регулярного бюджета и внебюджетных ресурсов):

a) выполнение по мере и в случае необходимости представительских функций от имени Генерального секретаря и Генерального директора на проводимых в Вене совещаниях межправительственных органов Организации Объединенных Наций по различным административным и финансовым вопросам; выполнение представительских функций от имени Отделения Организации Объединенных Наций в Вене и ЮНОДК в объединенных управленческих органах, учрежденных совместно с Международным агентством по атомной энергии (МАГАТЭ), Организацией Объединенных Наций по промышленному развитию (ЮНИДО) и Подготовительной комиссией Организации по Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, по вопросам работы общих и объединенных служб в Венском международном центре; выполнение представительских функций от имени Организации Объединенных Наций на переговорах с правительством страны пребывания по вопросам, касающимся осуществления соглашения о штаб-квартире; и управление административным вспомогательным обслуживанием и контроль за процессом реформы в сфере управления и за выполнением подразделениями Секретариата, расположенными в Вене, касающихся управления указаний и решений Комитета по политике в области управления;

b) планирование программ, бюджет и счета: подготовка бюджета по программам на двухгодичный период 2012-2013 годов и отчетов об исполнении

бюджета за двухгодичный период 2010-2011 годов по подразделениям и программам в Отделении Организации Объединенных Наций в Вене и ЮНОДК; подготовка проектов заявлений о последствиях для бюджета по программам для утверждения Центральными учреждениями и обеспечения соответствующего обслуживания функциональных комиссий Экономического и Социального Совета и других органов; подготовка сводного бюджета внебюджетных фондов ЮНОДК (Фонда Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками и Фонда Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию) на 2012-2013 годы; проведение переговоров для заключения соглашений о совместном несении расходов с Организацией по Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, МАГАТЭ и ЮНИДО и соглашений о возмещении расходов в связи со вспомогательным обслуживанием программ, которое предоставляется подразделениям Секретариата, финансируемым за счет внебюджетных ресурсов, подразделениям общей системы Организации Объединенных Наций и другим организациям, использующим помещения Венского международного центра, и обеспечение контроля и выполнения этих соглашений; обзор и утверждение соглашений о финансировании и подготовка финансовых отчетов для представления странам-донорам в соответствии с этими соглашениями; обзор политики ведения бухгалтерского учета в Отделении Организации Объединенных Наций в Вене и ЮНОДК и подготовка соответствующих счетов для перехода на Международные стандарты учета в государственном секторе; ведение бухгалтерского учета, начисление заработной платы, оформление платежей и выделяемых средств и выполнение казначейских функций для Отделения Организации Объединенных Наций в Вене и ЮНОДК; подготовка ответов администрации и контроль за последующей деятельностью в связи с докладами различных надзорных органов, в том числе Комиссии ревизоров, Объединенной инспекционной группы и УСВН; обеспечение профессиональной подготовки и предоставление руководящих указаний по бюджетным и финансовым вопросам для всех подразделений Секретариата, расположенных в Вене, разработка процедур, контроль за расходованием ассигнованных средств и ведение статистики по вакантным должностям; и управление внебюджетными ресурсами, особенно в связи с проектами технического сотрудничества, включая анализ проектной документации, выделение ассигнований, контроль за расходованием средств и представление финансовой отчетности;

с) управление людскими ресурсами:

- i) оказание основной и секретариатской поддержки центральным контрольным органам Отделения Организации Объединенных Наций в Вене и ЮНОДК в контексте системы отбора персонала; проверка заявлений на вакантные должности; консультирование руководства по вопросам отбора и расстановки кадров; организация проведения экзаменов для набора сотрудников категории общего обслуживания (на должности технических сотрудников, сотрудников статистических и бухгалтерских подразделений, помощников редакторов и сотрудников службы охраны);
- ii) проведение программ обучения и повышения квалификации персонала, ориентированных на формирование у сотрудников всех уровней базовых организационных и управленческих профессиональных качеств и

основных и технических навыков в рамках централизованной программы профессиональной подготовки Секретариата; организация программ содействия развитию карьеры для сотрудников всех уровней, включая программы стимулирования мобильности и содействия организации служебной деятельности; внедрение механизмов обеспечения мобильности, в частности горизонтальной мобильности сотрудников всех уровней, включая проведение специализированных брифингов и организацию профессиональной подготовки; введение системы регулируемых назначений для сотрудников категории специалистов на должностях начального уровня; оказание содействия руководителям и персоналу в вопросах организации служебной деятельности, включая контроль за единообразным применением системы служебной аттестации, и оказание связанных с этим учебных и консультационных услуг; консультирование сотрудников по широкому кругу личных, семейных и служебных вопросов;

iii) консультирование руководителей всех подразделений Отделения Организации Объединенных Наций в Вене по вопросам разработки, пересмотра и применения кадровой политики и правил; консультирование руководителей и персонала по юридическим вопросам и вопросам надлежащего толкования Положений и правил о персонале Организации Объединенных Наций и по другим вопросам кадровой политики; и, в отношении апелляций и дисциплинарных вопросов, консультирование руководителей всех подразделений Отделения Организации Объединенных Наций в Вене по вопросам разработки, пересмотра и применения кадровой политики и правил;

d) обслуживание в области информационно-коммуникационных технологий: поддержка прикладных систем, включающая разработку, внедрение и обслуживание прикладных систем делопроизводства, таких как системы общеорганизационного планирования ресурсов Отделения Организации Объединенных Наций в Вене и ЮНОДК (ИМИС и Информационная система управления программами и финансовыми средствами (ПроФи)), и специализированных основных программ (например, Национальная система контроля над наркотиками и Международная система контроля над наркотиками); совершенствование и обслуживание элементов информационно-технической и телекоммуникационной инфраструктуры, прикладных программ и процедур использования информационных технологий для обеспечения бесперебойного функционирования/аварийного восстановления данных в сотрудничестве с Центральными учреждениями в целях обеспечения высокой степени доступности прикладных программ и данных; оказание поддержки конечным пользователям в вопросах эффективного использования компьютеров благодаря работе служб оперативной помощи и организации учебных занятий для персонала; расширение обслуживания отделений ЮНОДК на местах, с тем чтобы обеспечить сотрудникам полевых отделений такой же уровень обслуживания и функциональных возможностей, как и персоналу в Вене; управление обслуживанием в сфере телекоммуникаций: от коммутаторной, телефонной, сотовой, спутниковой и видеоконференционной связи и комплексных систем передачи сообщений, факсимильной связи, электронной почты, обмена SMS-сообщениями, речевой почтовой связи по Интернет-протоколу VoIP и беспроводной связи до персональных электронных записных книжек и персональных портативных компьютеров; управление всеми новыми

системами обеспечения безопасности, основанными на применении информационно-коммуникационных технологий, включая системы наблюдения и контроля за доступом людей и автомобилей, их поддержка и совершенствование; модернизация всех систем связи и данных, включая локальную вычислительную сеть, районную вычислительную сеть, сеть хранения данных, удаленную вычислительную сеть и подключение к Интернету; предоставление всего комплекса обслуживания по обеспечению дистанционного доступа сотрудников, работающих за пределами служебных помещений, в период нахождения в миссии и при внеофисной работе или работе дома; и разработка, в координации с Департаментом по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению, модернизация и обеспечение функционирования главной системы конференционного управления, включая комплексную систему конференционного управления, модули по обеспечению устного перевода и обслуживанию заседаний, систему документации, конференционного управления и организации служебной деятельности, глобальный механизм использования подрядчиков, механизм обработки корреспонденции, механизм подготовки справочных материалов в электронном формате (автоматизированная подготовка справочных материалов) и систему хранения документации;

е) прочие виды вспомогательного обслуживания: распределение и планирование использования общих и служебных помещений в пределах площади, отведенной Организации Объединенных Наций, и координация соответствующих потребностей в эксплуатационном обслуживании зданий, управление товарно-материальными запасами и имуществом, управление гаражным хозяйством; выдача пропусков Организации Объединенных Наций и других проездных документов, организация официальных поездок, отправка грузов, оформление связанного с этим страхования и эксплуатация и техническое обслуживание транспортных средств и объектов; обеспечение работы служб почтового обслуживания, регистрации и ведения архивов; закупка товаров и услуг для осуществления мероприятий ЮНОДК в штаб-квартире и в отделениях на местах, включая подготовку и рассылку тендерной документации; представление заявок Комитету по контрактам; контроль за соблюдением процедур закупок в штаб-квартире и на местах; предоставление заказов на закупки и контрактов и заключение и обеспечение исполнения контрактов на приобретение товаров и услуг; и внедрение других новаторских средств в целях повышения эффективности и потенциала закупочной деятельности в штаб-квартире и на местах.

Таблица 18

**Прогнозируемые ресурсы: вспомогательное обслуживание программ**

| Категория                            | Ресурсы (в тыс. долл. США) |                | Должности      |                |
|--------------------------------------|----------------------------|----------------|----------------|----------------|
|                                      | 2008-2009 годы             | 2010-2011 годы | 2008-2009 годы | 2010-2011 годы |
| <b>А. Средства общего назначения</b> |                            |                |                |                |
| Должности                            | 1 660,9                    | 1 285,6        | 9              | 7              |
| Расходы, не связанные с должностями  | 1 534,4                    | 1 084,1        | -              | -              |
| <b>Итого</b>                         | <b>3 195,3</b>             | <b>2 369,7</b> | <b>9</b>       | <b>7</b>       |

| Категория                                                   | Ресурсы (в тыс. долл. США) |                 | Должности      |                |
|-------------------------------------------------------------|----------------------------|-----------------|----------------|----------------|
|                                                             | 2008-2009 годы             | 2010-2011 годы  | 2008-2009 годы | 2010-2011 годы |
| <b>В. Средства на вспомогательное обслуживание программ</b> |                            |                 |                |                |
| Должности                                                   | 8 614,1                    | 8 634,8         | 40             | 40             |
| Расходы, не связанные с должностями                         | 1 405,3                    | 1 277,0         | -              | -              |
| <b>Итого</b>                                                | <b>10 019,4</b>            | <b>9 911,8</b>  | <b>40</b>      | <b>40</b>      |
| <b>С. Средства специального назначения</b>                  |                            |                 |                |                |
| Фонд программы по наркотикам                                | 1 276,6                    | 782,9           | -              | -              |
| Фонд программы по преступности                              | 7 446,4                    | 11 917,3        | -              | -              |
| <b>Итого</b>                                                | <b>8 723,0</b>             | <b>12 700,1</b> | <b>-</b>       | <b>-</b>       |
| <b>Д. Регулярный бюджет</b>                                 |                            |                 |                |                |
| Должности                                                   | 18 774,2                   | 18 902,7        | 90             | 91             |
| Расходы, не связанные с должностями                         | 21 787,1                   | 21 748,9        | -              | -              |
| <b>Итого</b>                                                | <b>40 561,3</b>            | <b>40 651,6</b> | <b>90</b>      | <b>91</b>      |
| <b>ИТОГО</b>                                                | <b>62 499,0</b>            | <b>65 633,2</b> | <b>139</b>     | <b>138</b>     |

64. Для финансирования расходов, связанных с Информационной системой управления программами и финансовыми средствами (ПроФи), совместным вспомогательным обслуживанием, Комиссией ревизоров и УСВН, используются ресурсы общего назначения. Совокупные потребности в ресурсах общего назначения в объеме 2 369 700 долл. США предназначены для финансирования семи должностей для ПроФи (одной – ОО (высший разряд) и шести – ОО (прочие разряды)) и расходов, не связанных с должностями, которые охватывают временный персонал, услуги по контрактам, путевые расходы персонала, связь, принадлежности, мебель и оборудование и другие общие оперативные расходы. Чистое сокращение ресурсов общего назначения на 825 600 долл. США в основном отражает принятые в 2009 году в этой категории меры по экономии на общую сумму 691 500 долларов США. Уменьшение расходов по статье "Должности" на 375 300 долл. США отражает упразднение одной должности С-3 (координатор обучения информационным технологиям) и одной должности ОО (прочие разряды) (координатор по вопросам программного обеспечения PeopleSoft для системы ПроФи) в связи с принятием мер по экономии средств общего назначения (455 400 долл. США), которая частично компенсирована увеличением нормативных расходов на выплату окладов в размере 80 100 долларов США. Чистое сокращение на 450 300 долл. США объема ресурсов, не связанных с должностями, отражает а) уменьшение на 236 100 долл. США средств общего назначения в результате принятия в 2009 году мер по экономии путевых расходов, расходов на услуги по контрактам, оперативных расходов, расходов на принадлежности и материалы, мебель и оборудование; и б) чистое уменьшение расходов на 214 200 долл. США в связи с дальнейшим сокращением путевых расходов, расходов на услуги по контрактам и расходов на совместное вспомогательное обслуживание, которое частично

компенсируется увеличением потребностей во временном персонале общего назначения для укрепления группы по информационным технологиям в отделениях на местах.

65. Предлагаемые на 2010-2011 годы меры по экономии средств общего назначения, предусматривающие упразднение одной должности С-3 (координатор обучения информационным технологиям) и одной должности ОО (прочие разряды) (координатор по вопросам программного обеспечения PeopleSoft для системы ПроФи), отрицательно отразятся на осуществлении стратегии управления знаниями ЮНОДК и на организации обучения, включая внедрение подхода, предусматривающего электронное обучение и проведение веб-конференций. Группе ПроФи придется взять на себя некоторые из задач координатора по вопросам обучения информационным технологиям и вследствие этого снизить объем своего участия в техническом проектировании соответствующих финансовых отчетов в системе ПроФи и в оказании основной поддержки новым компонентам в рамках жизненного цикла проекта. Возможно, будет сокращено также количество учебных мероприятий для сотрудников отделений на местах и штаб-квартиры и для государств-членов. Применение прикладной программы ProFi Financials не может обеспечиваться круглосуточно, и степень ее доступности вне периодов профилактического обслуживания, достигающая 99,9 процентов, возможно, снизится. Внедрению технических усовершенствований будет мешать нехватка экспертных знаний и опыта, а процесс испытаний и приемки пользователями будет проходить сложнее и будет занимать больше времени. Вследствие сокращения потребностей, не связанных с должностями (путевые расходы персонала), не будут проводиться ежегодные посещения отдельных отделений на местах в целях обмена опытом по вопросам информационных технологий и по организации процедур и делопроизводства. Уменьшение объема услуг по контрактам может привести к перебоям в операциях, выполняемых в реальном времени конкретными модулями системы ПроФи, и в работе веб-сайтов систем, поддержка которых прежде осуществлялась на основе контрактов с внешними поставщиками.

Таблица 19

**Экономия средств общего назначения в 2009 и 2010-2011 годах**

| Категория                              | Экономия средств<br>(в тыс. долл. США) |                              | Упраздненные<br>должности |
|----------------------------------------|----------------------------------------|------------------------------|---------------------------|
|                                        | 2009 год<br>(достигнуто)               | 2010-2011 годы<br>(намечено) |                           |
| <b>Средства общего назначения</b>      |                                        |                              |                           |
| Должности                              | (106,3)                                | 455,4                        | 2                         |
| Расходы, не связанные<br>с должностями | 198,1                                  | 236,1                        |                           |
| <b>Итого</b>                           | <b>91,8</b>                            | <b>691,5</b>                 | <b>2</b>                  |

66. Потребности Отдела по вопросам управления в ресурсах для покрытия расходов на вспомогательное обслуживание программ в 2010-2011 годах составляют в общей сложности 9 911 800 долларов США. Они связаны с финансированием 20 должностей в Службе управления финансовыми ресурсами (одной – Д-1, одной – С-4, одной – С-3, трех – ОО (высший разряд) и

четырнадцать – ОО (прочие разряды)), девяти должностей в Службе управления людскими ресурсами (одной – С-4 и восьми – ОО (прочие разряды)), шести должностей в Службе информационных технологий (одной – Д-1, одной – С-5, двух – ОО (высший разряд) и двух – ОО (прочие разряды)), четырех должностей в Секции общего обслуживания (четырёх – ОО (прочие разряды)) и одной должности в Секции закупок (одна – С-3). Ресурсы, не связанные с должностями, охватывают расходы на временный персонал, услуги по контрактам, плату за обслуживание рабочих станций под персональные компьютеры, которые используют сотрудники ЮНОДК, финансируемые по статье внебюджетных расходов, путевые расходы и профессиональную подготовку персонала, мебель и оборудование, а также другие общие оперативные расходы.

67. Чистое увеличение на 107 600 долл. США отражает а) увеличение потребностей, связанных с должностями, на 20 700 долл. США в результате реклассификации с С-4 в С-5 должности начальника Секции глобальных продуктов в Службе информационных технологий ввиду возросшей ответственности за все разрабатываемые этой службой программные продукты; и б) уменьшение потребностей в расходах, не связанных с должностями, на 128 300 долл. США, включая сокращение расходов на прочий персонал и консультантов, путевых расходов, эксплуатационных расходов и расходов на оборудование.

68. Потребности по регулярному бюджету в объеме 1 125 800 долл. США представлены в разделе 16 предлагаемого бюджета по программам на 2010-2011 годы как потребности на вспомогательное обслуживание программ. Эти ресурсы используются для удовлетворения потребностей Управления во вспомогательном обслуживании в области информационных технологий, включая разработку специальных систем для удовлетворения основных потребностей, и техническое обслуживание и поддержку рабочих станций и сетей, а также приобретение и замену информационно-технического оборудования. Ресурсы регулярного бюджета для Отдела по вопросам управления Отделения Организации Объединенных Наций в Вене ассигнуются по разделу 28F предлагаемого бюджета по программам на 2010-2011 годы. Средства в объеме 39 525 800 долл. США предназначены для финансирования 91 должности и расходов, не связанных с должностями, которые охватывают временный персонал, путевые расходы персонала, услуги по контрактам, оперативные расходы, мебель и оборудование, а также субсидии и взносы. Следует отметить, что Отдел по вопросам управления оказывает административную поддержку не только ЮНОДК, но и другим расположенным в Вене подразделениям Организации Объединенных Наций, включая Управление по вопросам космического пространства, Отдел права международной торговли, секретариат Научного комитета Организации Объединенных Наций по действию атомной радиации, Информационную службу Организации Объединенных Наций и УСВН. Отдел оказывает также определенную административную поддержку на основе возмещения расходов на общее обслуживание другим международным организациям, расположенным в Венском международном центре, а именно МАГАТЭ, ЮНИДО и Подготовительной комиссии Организации по Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний.

## **VII. Финансовое положение**

### **A. Фонд Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками**

69. Финансовое положение Фонда Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками (фонд программы по наркотикам) в краткой форме отражено в таблице 20. Ожидается, что поступления средств общего назначения, которые в 2008-2009 годах составляли 22,8 млн. долл. США, сократятся в 2010-2011 годах на 4,5 млн. долл. США (19,8 процента) и составят 18,3 млн. долларов США. На этом сокращении отрицательно сказывается глобальный экономический кризис, который влияет на поступление добровольных взносов и поступления по процентам. В то же время ожидается, что в результате мер по экономии, которые были приняты в 2009 году и осуществление которых продолжится в 2010-2011 годах, расходы общего назначения в 2010-2011 годах уменьшатся до 17,2 млн. долл. США, т.е. на 5,8 млн. долл. США (25,1 процента) по сравнению с пересмотренным бюджетом на 2008-2009 годы.

70. Меры по экономии были приняты в 2009 году после того, как в январе 2009 года пересмотренный бюджет был представлен Комиссии по наркотическим средствам и Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию (в докладе Директора-исполнителя об исполнении сводного бюджета ЮНОДК на двухгодичный период 2008-2009 годов), и не отражены в таблице 20. Согласно текущей оценке, эти меры позволят сэкономить 1,9 млн. долл. США по отношению к объему расходов, прогноз которого представлен в пересмотренном бюджете на 2008-2009 годы. Учитывая, что значительная часть экономии в 2009 году будет достигнута путем финансирования должностей не за счет средств общего назначения, а за счет средств специального назначения и что нет возможности прогнозировать доступность финансирования за счет средств специального назначения, было бы разумно предусмотреть возможность прекращения этими сотрудниками службы в 2010-2011 годах. В этой связи реальный объем экономии, полученной в 2009 году, составляет 907 000 долларов США. Как разъясняется в пунктах 16-18 выше, в период 2010-2011 годов расходы средств общего назначения ЮНОДК будут распределяться между фондами программы по наркотикам и программы по преступности пропорционально объему поступлений средств общего назначения каждого из фондов.

71. Поступления по статье расходов на вспомогательное обслуживание программ, как ожидается, сократятся в 2010-2011 годах на 2,1 млн. долл. США (8,4 процента) и составят 23,2 млн. долл. США по сравнению с 25,3 млн. долл. США в 2008-2009 годах. По прогнозам, в 2010-2011 годах объем расходов на вспомогательное обслуживание программ увеличится на 1,1 млн. долл. США (5,9 процента) и составит 20,7 млн. долл. США по сравнению с 19,5 млн. долл. США в 2008-2009 годах. Ожидаемое сокращение поступлений по статье расходов на вспомогательное обслуживание программ обусловлено прогнозируемым сокращением расходов специального назначения на 34,6 млн. долл. США (12,8 процента) с 269,8 млн. долл. США в 2008-2009 годах до 235,3 млн. долл. США в 2010-2011 годах. При составлении бюджетов на 2008-

2009 и 2010-2011 годы ЮНОДК активно стремился увеличить свой резерв средств, предназначенных для расходов на вспомогательное обслуживание программ, до объема, эквивалентного, по меньшей мере, объему потребностей на один год. Это нужно для обеспечения более стабильного положения работающего по контрактам персонала и на случай непредвиденного сокращения объема деятельности, инфляции и валютных корректировок или для выполнения юридических обязательств в случаях внезапного прекращения деятельности, финансируемой за счет средств специального назначения.

72. Поступления средств специального назначения, которые увеличились на 109,2 млн. долл. США (49,5 процента) с 220,3 млн. долл. США в 2006-2007 годах до 329,5 млн. долл. США в 2008-2009 годах, согласно прогнозам, сократятся в 2010-2011 годах на 116,1 млн. долл. США (35,2 процента) и составят 213,4 млн. долларов США. Рост поступлений в 2008-2009 годах по сравнению с 2006-2007 годами был обеспечен в основном за счет взносов Бразилии, Колумбии, Мексики и ЮНЭЙДС по линии совместного участия, существенного взноса Нидерландов на деятельность в странах Центральной и Восточной Европы, а также стабильного роста финансирования Европейской комиссией широкого круга проектов. В двухгодичном периоде 2010-2011 годов ожидается завершение крупного проекта по альтернативному развитию в Колумбии и проекта по проблеме злоупотребления наркотиками в Бразилии, а также сокращение объема деятельности в различных других проектах, и в этой связи предполагается, что объем поступления средств специального назначения вернется приблизительно к объему поступлений в 2006-2007 годах. В 2006-2007 годах объем выполнения программы вырос на 19 процентов, а в 2008-2009 годах этот показатель, как ожидается, увеличится на 79,5 процента. Ожидается, что в 2010-2011 годах объем осуществляемой деятельности увеличится на 12,8 процента. ЮНОДК полагает, что вследствие увеличения объема осуществляемых программ остаток средств специального назначения, составляющий 162,6 млн. долл. США на конец 2009 года, к концу 2011 года сократится до 117,7 млн. долларов США.

Таблица 20

**Программа по наркотикам: сводные финансовые показатели Фонда Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками, 2008-2009 и 2010-2011 годы**  
(в тыс. долл. США)

|                                                                 | Пересмотренный бюджет на 2008-2009 годы |                            |                                                  |                  | Первоначальный бюджет на 2010-2011 годы |                            |                                                  |                  |
|-----------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|----------------------------|--------------------------------------------------|------------------|-----------------------------------------|----------------------------|--------------------------------------------------|------------------|
|                                                                 | Средства специального назначения        | Средства общего назначения | Расходы на вспомогательное обслуживание программ | Всего            | Средства специального назначения        | Средства общего назначения | Расходы на вспомогательное обслуживание программ | Всего            |
| <b>I. Финансирование</b>                                        |                                         |                            |                                                  |                  |                                         |                            |                                                  |                  |
| А. Остаток средств по состоянию на начало двухгодичного периода | 130 379,7                               | 11 251,5                   | 5 085,4                                          | 146 716,6        | 162 565,3                               | 11 046,3                   | 10 037,1                                         | 183 648,7        |
| <b>Итого, А</b>                                                 | <b>130 379,7</b>                        | <b>11 251,5</b>            | <b>5 085,4</b>                                   | <b>146 716,6</b> | <b>162 565,3</b>                        | <b>11 046,3</b>            | <b>10 037,1</b>                                  | <b>183 648,7</b> |
| В. Поступления                                                  |                                         |                            |                                                  |                  |                                         |                            |                                                  |                  |
| Взносы государств-членов                                        | 129 060,4                               | 18 877,9                   | -                                                | 147 938,3        | 113 884,0                               | 16 256,0                   | -                                                | 130 140,0        |
| Совместное участие в расходах (государства-члены)               | 164 810,5                               | -                          | -                                                | 164 810,5        | 74 020,0                                | -                          | -                                                | 74 020,0         |
| Взносы других правительственных организаций                     | 13 627,3                                | -                          | -                                                | 13 627,3         | 1 400,0                                 | -                          | -                                                | 1 400,0          |
| Взносы международных организаций                                | 16 997,1                                | -                          | -                                                | 16 997,1         | 21 300,0                                | -                          | -                                                | 21 300,0         |
| Публичные пожертвования                                         | 925,6                                   | 0,7                        | -                                                | 926,3            | 560,0                                   | -                          | -                                                | 560,0            |
| Поступления от процентов                                        | 3 822,4                                 | 3 343,3                    | 272,2                                            | 7 437,9          | 2 100,0                                 | 1 900,0                    | 160,0                                            | 4 160,0          |
| Различные поступления                                           | 276,1                                   | 606,2                      | 88,6                                             | 970,9            | 120,0                                   | 150,0                      | 40,0                                             | 310,0            |
| <b>Итого, поступления</b>                                       | <b>329 519,4</b>                        | <b>22 828,1</b>            | <b>360,8</b>                                     | <b>352 708,3</b> | <b>213 384,0</b>                        | <b>18 306,0</b>            | <b>200,0</b>                                     | <b>231 890,0</b> |
| Корректировка расходов на вспомогательное обслуживание программ | (24 988)                                | -                          | 24 988                                           | -                | (23 011)                                | -                          | 23 011                                           | -                |
| <b>Итого, В</b>                                                 | <b>304 531,8</b>                        | <b>22 828,1</b>            | <b>25 348,4</b>                                  | <b>352 708,3</b> | <b>190 372,6</b>                        | <b>18 306,0</b>            | <b>23 211,4</b>                                  | <b>231 890,0</b> |
| <b>Итого, I (А+В)</b>                                           | <b>434 911,5</b>                        | <b>34 079,6</b>            | <b>30 433,8</b>                                  | <b>499 424,9</b> | <b>352 937,9</b>                        | <b>29 352,3</b>            | <b>33 248,5</b>                                  | <b>415 538,7</b> |
| <b>II. Расходы</b>                                              |                                         |                            |                                                  |                  |                                         |                            |                                                  |                  |
| Руководство и управление                                        | 606,0                                   | 2 074,0                    | -                                                | 2 680,0          | -                                       | 1 197,3                    | -                                                | 1 197,3          |
| Отдел по вопросам международных договоров                       | 1 393,5                                 | 230,0                      | -                                                | 1 623,5          | 2 040,0                                 | -                          | -                                                | 2 040,0          |
| Отдел анализа политики                                          | 9 613,2                                 | 7 218,6                    | -                                                | 16 831,8         | 12 849,5                                | 5 779,9                    | -                                                | 18 629,4         |

|                                                                                                                                                                      | Пересмотренный бюджет на 2008-2009 годы |                                  |                                                                     |                  | Первоначальный бюджет на 2010-2011 годы |                                  |                                                                     |                  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|----------------------------------|---------------------------------------------------------------------|------------------|-----------------------------------------|----------------------------------|---------------------------------------------------------------------|------------------|
|                                                                                                                                                                      | Средства<br>специального<br>назначения  | Средства<br>общего<br>назначения | Расходы на<br>вспомога-<br>тельное<br>обслужи-<br>вание<br>программ | Всего            | Средства<br>специального<br>назначения  | Средства<br>общего<br>назначения | Расходы на<br>вспомога-<br>тельное<br>обслужи-<br>вание<br>программ | Всего            |
| Отдел операций                                                                                                                                                       |                                         |                                  |                                                                     |                  |                                         |                                  |                                                                     |                  |
| - Штаб-квартира                                                                                                                                                      | 24 726,0                                | 2 856,8                          | 4 555,8                                                             | 32 138,6         | 36 189,6                                | 1 782,9                          | 6 378,9                                                             | 44 351,4         |
| - Отделения на местах                                                                                                                                                | 231 178,6                               | 8 258,7                          | 7 415,3                                                             | 246 852,6        | 182 345,4                               | 6 287,1                          | 6 711,0                                                             | 195 343,5        |
| Отдел по вопросам управления                                                                                                                                         | 1 276,6                                 | 2 395,2                          | 7 572,1                                                             | 11 243,9         | 782,9                                   | 2 194,6                          | 7 598,0                                                             | 10 575,5         |
| Внешние учреждения-исполнители                                                                                                                                       | 1 053,4                                 | -                                | -                                                                   | 1 053,4          | 1 053,4                                 | -                                | -                                                                   | 1 053,4          |
| <b>Итого, II</b>                                                                                                                                                     | <b>269 847,3</b>                        | <b>23 033,3</b>                  | <b>19 543,2</b>                                                     | <b>312 423,8</b> | <b>235 260,8</b>                        | <b>17 241,8</b>                  | <b>20 687,9</b>                                                     | <b>273 190,5</b> |
| <b>III. Остаток средств (I-II)</b>                                                                                                                                   | <b>165 064,2</b>                        | <b>11 046,3</b>                  | <b>10 890,6</b>                                                     | <b>187 001,1</b> | <b>117 677,1</b>                        | <b>12 110,5</b>                  | <b>12 560,6</b>                                                     | <b>142 348,2</b> |
| Перечисления для покрытия<br>обязательств, связанных с<br>выплатами при прекращении<br>службы и с медицинским<br>страхованием сотрудников после<br>выхода в отставку | -                                       | -                                | (854)                                                               | (854)            | -                                       | -                                | -                                                                   | -                |
| Возмещения донорам                                                                                                                                                   | (609)                                   | -                                | -                                                                   | (609)            | -                                       | -                                | -                                                                   | -                |
| Корректировки до начала периода                                                                                                                                      | (1 890)                                 | -                                | -                                                                   | (1 890)          | -                                       | -                                | -                                                                   | -                |
| <b>Остаток средств по состоянию на<br/>конец двухгодичного периода</b>                                                                                               | <b>162 565,3</b>                        | <b>11 046,3</b>                  | <b>10 037,1</b>                                                     | <b>183 648,7</b> | <b>117 677,1</b>                        | <b>12 110,5</b>                  | <b>12 560,6</b>                                                     | <b>142 348,2</b> |

## **В. Фонд Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию**

73. Финансовое положение Фонда по предупреждению преступности и уголовному правосудию (фонд программы по преступности) в краткой форме отражено в таблице 21. Ожидается, что поступления средств общего назначения, которые в 2008-2009 годах составляли 7,6 млн. долл. США, сократятся в 2010-2011 годах на 2,4 млн. долл. США (32,1 процента) и составят 5,2 млн. долларов США. На этом сокращении отрицательно сказывается глобальный экономический кризис, который влияет на поступление добровольных взносов и поступления по процентам. В то же время ожидается, что в результате мер по экономии, которые были приняты в 2009 году и осуществление которых продолжится в 2010-2011 годах, расходы общего назначения в 2010-2011 годах уменьшатся до 4,5 млн. долл. США, т.е. на 2,6 млн. долл. США (36,3 процента) по сравнению с пересмотренным бюджетом на 2008-2009 годы.

74. Меры по экономии были приняты в 2009 году после того, как в январе 2009 года пересмотренный бюджет был представлен Комиссии по наркотическим средствам и Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию (в докладе Директора-исполнителя об исполнении сводного бюджета ЮНОДК на двухгодичный период 2008-2009 годов), и не отражены в таблице 21. Согласно текущей оценке, эти меры позволят сэкономить 486 000 долл. США по отношению к объему расходов, прогноз которого представлен в пересмотренном бюджете на 2008-2009 годы. Учитывая, что часть экономии в 2009 году будет достигнута путем финансирования должностей не за счет средств общего назначения, а за счет средств специального назначения и что нет возможности прогнозировать доступность финансирования за счет средств специального назначения, было бы разумно предусмотреть возможность прекращения этими сотрудниками службы в 2010-2011 годах. В этой связи реальный объем экономии, полученной в 2009 году, составляет 305 000 долларов США. Как разъясняется в пунктах 16-18 выше, в период 2010-2011 годов расходы средств общего назначения ЮНОДК будут распределяться между фондами программы по наркотикам и программы по преступности пропорционально объему поступлений средств общего назначения каждого из фондов.

75. Поступления по статье расходов на вспомогательное обслуживание программ, как ожидается, увеличатся в 2010-2011 годах на 1,3 млн. долл. США (9,2 процента) и составят 11,2 млн. долл. США по сравнению с 9,9 млн. долл. США в 2008-2009 годах. По прогнозам, в 2010-2011 годах объем расходов на вспомогательное обслуживание программ уменьшится на 0,7 млн. долл. США (5,9 процента) и составит 7,1 млн. долл. США по сравнению с 7,8 млн. долл. США в 2008-2009 годах. Увеличение поступлений средств на вспомогательное обслуживание программ обусловлено прогнозируемым увеличением расходов специального назначения на 2,7 млн. долл. США (2,0 процента) с 138,2 млн. долл. США в 2008-2009 годах до 140,9 млн. долл. США в 2010-2011 годах. Прогнозируемое сокращение расходов на вспомогательное обслуживание программ является результатом попытки распределить расходы на вспомогательное обслуживание программ между фондами программы по наркотикам и программы по преступности пропорционально объему

поступлений по статье расходов на вспомогательное обслуживание программ каждого из фондов. При составлении бюджетов на 2008-2009 и 2010-2011 годы ЮНОДК активно стремилось увеличить свой резерв средств, предназначенных для расходов на вспомогательное обслуживание программ, до объема, эквивалентного, по меньшей мере, объему потребностей на один год. Это нужно для обеспечения более стабильного положения работающего по контрактам персонала и на случай непредвиденного сокращения объема деятельности, инфляции и валютных корректировок или для выполнения юридических обязательств в случаях внезапного прекращения деятельности, финансируемой за счет средств специального назначения.

76. Поступления средств специального назначения, которые увеличились на 10,5 млн. долл. США (9,4 процента) с 111,3 млн. долл. США в 2006-2007 годах до 121,8 млн. долл. США в 2008-2009 годах, согласно прогнозам, увеличатся в 2010-2011 годах еще на 3,3 млн. долл. США (2,7 процента) и составят 125,1 млн. долларов США. В 2006-2007 годах объем деятельности по проектам вырос на 122 процента, а в 2008-2009 годах этот показатель, как ожидается, увеличится на 110,7 процента. Поскольку прежние показатели увеличения объема осуществляемых мероприятий определялись в сравнении с низким исходным уровнем, прогнозируемое на 2010-2011 годы увеличение объема деятельности является более скромным (2 процента). Это увеличение объема деятельности по проектам приведет к сокращению связанного с ним сальдо средств специального назначения, составляющего 75,3 млн. долл. США на конец 2009 года, до 48,4 млн. долл. США к концу 2011 года.

Таблица 21

**Программа по преступности: сводные финансовые показатели Фонда Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию, 2008-2009 и 2010-2011 годы**  
(в тыс. долл. США)

|                                                                 | Пересмотренный бюджет на 2008-2009 годы       |                            |                                                  |                  | Первоначальный бюджет на 2010-2011 годы       |                            |                                                  |                  |
|-----------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|----------------------------|--------------------------------------------------|------------------|-----------------------------------------------|----------------------------|--------------------------------------------------|------------------|
|                                                                 | Средства специального назначения <sup>a</sup> | Средства общего назначения | Расходы на вспомогательное обслуживание программ | Итого            | Средства специального назначения <sup>a</sup> | Средства общего назначения | Расходы на вспомогательное обслуживание программ | Итого            |
| <b>I. Финансирование</b>                                        |                                               |                            |                                                  |                  |                                               |                            |                                                  |                  |
| А. Остаток средств по состоянию на начало двухгодичного периода | 102 098,6                                     | 3 767,2                    | 1 200,0                                          | 107 065,8        | 75 323,4                                      | 4 046,7                    | 2 402,2                                          | 81 772,2         |
| <b>Всего, А</b>                                                 | <b>102 098,6</b>                              | <b>3 767,2</b>             | <b>1 200,0</b>                                   | <b>107 065,8</b> | <b>75 323,4</b>                               | <b>4 046,7</b>             | <b>2 402,2</b>                                   | <b>81 772,2</b>  |
| В. Поступления                                                  |                                               |                            |                                                  |                  |                                               |                            |                                                  |                  |
| Взносы государств-членов                                        | 88 921,5                                      | 5 636,8                    | -                                                | 94 558,3         | 106 530,4                                     | 4 310,0                    | -                                                | 110 840,4        |
| Совместное участие в расходах (государства-члены)               | 3 051,5                                       | -                          | -                                                | 3 051,5          | 1 950,0                                       | -                          | -                                                | 1 950,0          |
| Взносы других правительственных организаций                     | 17 750,9                                      | -                          | -                                                | 17 750,9         | 7 883,8                                       | -                          | -                                                | 7 883,8          |
| Взносы международных организаций                                | 5 362,2                                       | -                          | -                                                | 5 362,2          | 1 762,2                                       | -                          | -                                                | 1 762,2          |
| Публичные пожертвования                                         | 2 789,2                                       | -                          | -                                                | 2 789,2          | 3 373,4                                       | -                          | -                                                | 3 373,4          |
| Поступления от процентов                                        | 2 758,1                                       | 1 941,0                    | 64,4                                             | 4 763,5          | 2 400,0                                       | 700,0                      | 50,0                                             | 3 150,0          |
| Различные поступления                                           | 1 143,5                                       | 20,3                       | 21,0                                             | 1 184,8          | 1 194,2                                       | 150,0                      | 20,0                                             | 1 364,2          |
| <b>Итого, поступления</b>                                       | <b>121 776,9</b>                              | <b>7 598,1</b>             | <b>85,4</b>                                      | <b>129 460,4</b> | <b>125 094,0</b>                              | <b>5 160,0</b>             | <b>70,0</b>                                      | <b>130 324,0</b> |
| Корректировка расходов на вспомогательное обслуживание программ | (9 858)                                       | -                          | 9 858                                            | -                | (11 139)                                      | -                          | 11 139                                           | -                |
| <b>Итого, В</b>                                                 | <b>111 918,9</b>                              | <b>7 598,1</b>             | <b>9 943,4</b>                                   | <b>129 460,4</b> | <b>113 954,8</b>                              | <b>5 160,0</b>             | <b>11 209,1</b>                                  | <b>130 324,0</b> |
| <b>Итого, I (A+B)</b>                                           | <b>214 017,5</b>                              | <b>11 365,3</b>            | <b>11 143,4</b>                                  | <b>236 526,2</b> | <b>189 278,2</b>                              | <b>9 206,7</b>             | <b>13 611,3</b>                                  | <b>212 096,2</b> |
| <b>II. Расходы</b>                                              |                                               |                            |                                                  |                  |                                               |                            |                                                  |                  |
| Руководство и управление                                        | -                                             | 787,8                      | -                                                | 787,8            | -                                             | -                          | -                                                | -                |
| Отдел по вопросам международных договоров                       | 46 907,7                                      | -                          | 77,3                                             | 46 985,0         | 41 294,8                                      | -                          | -                                                | 41 294,8         |
| Отдел анализа политики                                          | 3 081,8                                       | 1 879,4                    | -                                                | 4 961,2          | 1 688,5                                       | 1 146,2                    | -                                                | 2 834,7          |

|                                                                                                                                                                      | Пересмотренный бюджет на 2008-2009 годы             |                                  |                                                                     |                  | Первоначальный бюджет на 2010-2011 годы             |                                  |                                                                     |                  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|----------------------------------|---------------------------------------------------------------------|------------------|-----------------------------------------------------|----------------------------------|---------------------------------------------------------------------|------------------|
|                                                                                                                                                                      | Средства<br>специального<br>назначения <sup>a</sup> | Средства<br>общего<br>назначения | Расходы на<br>вспомога-<br>тельное<br>обслужи-<br>вание<br>программ | Итого            | Средства<br>специального<br>назначения <sup>a</sup> | Средства<br>общего<br>назначения | Расходы на<br>вспомога-<br>тельное<br>обслужи-<br>вание<br>программ | Итого            |
| Отдел операций                                                                                                                                                       |                                                     |                                  |                                                                     |                  |                                                     |                                  |                                                                     |                  |
| - Штаб-квартира                                                                                                                                                      | 20 889,2                                            | 371,8                            | 2 797,5                                                             | 24 058,5         | 12 844,2                                            | 350,2                            | 2 423,0                                                             | 15 617,4         |
| - Отделения на местах                                                                                                                                                | 59 541,3                                            | 3 256,6                          | 2 482,1                                                             | 65 280,0         | 72 820,9                                            | 2 845,7                          | 2 349,1                                                             | 78 015,7         |
| Отдел по вопросам управления                                                                                                                                         | 7 446,4                                             | 800,1                            | 2 447,3                                                             | 10 693,8         | 11 917,3                                            | 175,1                            | 2 313,8                                                             | 14 406,2         |
| Внешние учреждения-<br>исполнители                                                                                                                                   | 293,4                                               | -                                | -                                                                   | 293,4            | 293,4                                               | -                                | -                                                                   | 293,4            |
| <b>Итого, II</b>                                                                                                                                                     | <b>138 159,8</b>                                    | <b>7 095,7</b>                   | <b>7 804,2</b>                                                      | <b>153 059,7</b> | <b>140 859,1</b>                                    | <b>4 517,2</b>                   | <b>7 085,9</b>                                                      | <b>152 462,2</b> |
| <b>III. Остаток средств (I-II)</b>                                                                                                                                   | <b>75 857,7</b>                                     | <b>4 269,6</b>                   | <b>3 339,2</b>                                                      | <b>83 466,5</b>  | <b>48 419,1</b>                                     | <b>4 689,5</b>                   | <b>6 525,4</b>                                                      | <b>59 634,0</b>  |
| Перечисления для покрытия<br>обязательств, связанных с<br>выплатами при прекращении<br>службы и с медицинским<br>страхованием сотрудников после<br>выхода в отставку | (235)                                               | (219)                            | (937)                                                               | (1 391)          | -                                                   | -                                | -                                                                   | -                |
| Возмещения донорам                                                                                                                                                   | (242)                                               | -                                | -                                                                   | (242)            | -                                                   | -                                | -                                                                   | -                |
| Корректировки до начала<br>периода                                                                                                                                   | (57)                                                | (4)                              | -                                                                   | (61)             | -                                                   | -                                | -                                                                   | -                |
| <b>Остаток средств по состоянию<br/>на конец двухгодичного<br/>периода</b>                                                                                           | <b>75 323,4</b>                                     | <b>4 046,7</b>                   | <b>2 402,2</b>                                                      | <b>81 772,2</b>  | <b>48 419,1</b>                                     | <b>4 689,5</b>                   | <b>6 525,4</b>                                                      | <b>59 634,0</b>  |

<sup>a</sup> Включая субфонд для Международного научно-исследовательского института Организации Объединенных Наций по вопросам преступности и правосудия.

## Приложение I

### **Распределение добровольных взносов специального назначения в двухгодичные периоды 2008-2009 и 2010-2011 годов**

1. Ожидается, что объем программы работы, финансируемый из добровольных взносов специального назначения, сократится на 31,9 млн. долл. США (8 процентов), с 406,7 млн. долл. США в 2008-2009 годах до 374,8 млн. долл. США в 2010-2011 годах. Эти цифры представлены в нижеследующей таблице с разбивкой по темам, регионам, подразделениям ЮНОДК и фондам. Ниже описываются основные изменения, ожидаемые в 2010-2011 годах по сравнению с 2008-2009 годами. С учетом адресованной Управлению Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (ЮНОДК) просьбы Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам внимательно следить за изменением потребностей в географическом разрезе (см. E/CN.7/2005/9), представленная ниже описательная информация изложена в разбивке по регионам и темам.

#### **A. Распределение по регионам**

2. С учетом современных перспектив в отношении финансирования ожидается, что объем деятельности в Африке и на Ближнем Востоке возрастет на 14,7 млн. долл. США (с 52,8 млн. долл. США в 2008-2009 годах до 67,4 млн. долл. США в 2010-2011 годах). Сохраняются благоприятные перспективы дальнейшего роста. Увеличение, особенно по фонду программы по преступности, связано главным образом с расширением осуществляемой в настоящее время в Южной Африке крупномасштабной программы расширения прав и возможностей потерпевших, финансируемой Европейской комиссией. Предусмотрено, что в результате принятия региональных программ ЮНОДК для Восточной Африки, Западной Африки (в том числе Нигерии) и Северной Африки и Ближнего Востока будет начато осуществление ряда крупных программных инициатив. В первоочередном порядке предполагается оказывать поддержку реформе систем уголовного правосудия в Африке и на Ближнем Востоке с уделением особого внимания совершенствованию системы управления пенитенциарной системой, особенно в постконфликтных регионах, в частности в Южном Судане, Демократической Республике Конго, на оккупированных палестинских территориях и в Ливане. Кроме того, в странах Северной, Западной и Южной Африки осуществляются финансируемые Европейской комиссией программы активизации принимаемых в системе уголовного правосудия мер по борьбе с незаконным ввозом мигрантов и торговлей людьми. В Западной Африке основные усилия будут сосредоточены на содействии осуществлению плана действий Экономического сообщества западноафриканских государств, мероприятия которого нацелены на укрепление национального и субрегионального потенциала в области борьбы с организованной преступностью и незаконным оборотом наркотиков. В Восточной Африке реализация региональной программы на период 2009-2012 годов обеспечит охват более широкого круга вопросов, касающихся

наркотиков и преступности, а также терроризма. Начато осуществление региональной программы по борьбе с пиратством у берегов Сомали, общая стоимость которой составляет 3 млн. долл. США, и ожидается, что выделение средств на реформу системы уголовного правосудия, мероприятия по борьбе с коррупцией и обеспечению соблюдения законов о наркотиках позволит дополнительно расширить программу в Нигерии. Ожидается, что запланированное открытие двух новых субрегиональных отделений по программам в Абу-Даби и Триполи приведет к расширению программной деятельности в странах Персидского залива и Магриба.

**Программа работы, финансируемая за счет добровольных взносов специального назначения  
в двухгодичные периоды 2008-2009 и 2010-2011 годов**  
(В тыс. долл. США)

|                                                                        | Фонд Программы Организации Объединенных<br>Наций по международному контролю<br>над наркотиками |                    |                    | Фонд Организации Объединенных Наций<br>по предупреждению преступности и<br>уголовному правосудию |                    |                    | Итого, фонды Управления<br>Организации Объединенных Наций<br>по наркотикам и преступности |                    |                    |
|------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|--------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|--------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|--------------------|
|                                                                        | 2008-<br>2009 годы                                                                             | 2010-<br>2011 годы | Изменения<br>(в %) | 2008-<br>2009 годы                                                                               | 2010-<br>2011 годы | Изменения<br>(в %) | 2008-<br>2009 годы                                                                        | 2010-<br>2011 годы | Изменения<br>(в %) |
| <b>А. По темам</b>                                                     |                                                                                                |                    |                    |                                                                                                  |                    |                    |                                                                                           |                    |                    |
| 1. Верховенство права <sup>a</sup>                                     | 56 225,1                                                                                       | 72 587,3           | 29                 | 96 454,1                                                                                         | 88 369,1           | -8                 | 152 679,2                                                                                 | 160 956            | 5                  |
| 2. Анализ политики и<br>тенденций                                      | 14 998,7                                                                                       | 15 974,7           | 7                  | 650,9                                                                                            | 2 208,1            | 239                | 15 649,6                                                                                  | 18 183             | 16                 |
| 3. Профилактика, лечение,<br>реинтеграция и<br>альтернативное развитие | 194 796,8                                                                                      | 140 020,8          | -28                | 40 691,5                                                                                         | 49 988,6           | 23                 | 235 488,4                                                                                 | 190 009            | -19                |
| 4. Вспомогательное<br>обслуживание программ                            | 2 773,3                                                                                        | 5 624,5            | 103                | 69,8                                                                                             | -                  | -100               | 2 843,1                                                                                   | 5 625              | 98                 |
| <b>Итого</b>                                                           | <b>268 793,9</b>                                                                               | <b>234 207,3</b>   | <b>-13</b>         | <b>137 866,3</b>                                                                                 | <b>140 565,8</b>   | <b>2</b>           | <b>406 660,3</b>                                                                          | <b>374 773,1</b>   | <b>-8</b>          |
| <b>В. По регионам</b>                                                  |                                                                                                |                    |                    |                                                                                                  |                    |                    |                                                                                           |                    |                    |
| Африка и Ближний Восток                                                | 15 268,6                                                                                       | 17 615,8           | 15                 | 37 460,0                                                                                         | 49 801,8           | 33                 | 52 728,6                                                                                  | 67 417,6           | 28                 |
| Восточная Азия, Южная<br>Азия и район Тихого океана                    | 21 902,2                                                                                       | 31 171,9           | 42                 | 4 180,9                                                                                          | 13 343,5           | 219                | 26 083,1                                                                                  | 44 515,4           | 71                 |
| Центральная и Западная<br>Азия                                         | 47 567,9                                                                                       | 56 457,1           | 19                 | 12 113,1                                                                                         | 9 514,3            | -21                | 59 681,0                                                                                  | 65 971,4           | 11                 |
| Центральная и Восточная<br>Европа                                      | 16 213,3                                                                                       | 4 868,0            | -70                | 1 873,1                                                                                          | 1 058,3            | -43                | 18 086,5                                                                                  | 5 926,4            | -67                |
| Латинская Америка и<br>Карибский бассейн                               | 130 226,5                                                                                      | 77 554,2           | -40                | 3 914,1                                                                                          | 3 814,9            | -3                 | 134 140,6                                                                                 | 81 369,0           | -39                |
| Глобальный уровень <sup>a</sup>                                        | 37 615,3                                                                                       | 46 540,4           | 24                 | 78 325,1                                                                                         | 63 033,0           | -20                | 115 940,5                                                                                 | 109 573,4          | -5                 |
| <b>Всего</b>                                                           | <b>268 793,9</b>                                                                               | <b>234 207,3</b>   | <b>-13</b>         | <b>137 866,3</b>                                                                                 | <b>140 565,8</b>   | <b>2</b>           | <b>406 660,2</b>                                                                          | <b>374 773,1</b>   | <b>-8</b>          |
| <b>С. По отделам</b>                                                   |                                                                                                |                    |                    |                                                                                                  |                    |                    |                                                                                           |                    |                    |
| Отдел операций                                                         | 255 904,6                                                                                      | 218 535,0          | -15                | 80 430,5                                                                                         | 85 665,2           | 7                  | 336 335,0                                                                                 | 304 200,1          | -10                |
| Отдел по вопросам<br>международных договоров <sup>a</sup>              | 1 393,5                                                                                        | 2 040,0            | 46                 | 46 907,7                                                                                         | 41 294,8           | -12                | 48 301,2                                                                                  | 43 334,8           | -10                |
| Отдел анализа политики и<br>связей с общественностью                   | 9 613,2                                                                                        | 12 849,5           | 34                 | 3 081,8                                                                                          | 1 688,5            | -45                | 12 695,0                                                                                  | 14 538,1           | 15                 |
| Отдел по вопросам<br>управления                                        | 1 276,6                                                                                        | 782,9              | -39                | 7 446,4                                                                                          | 11 917,3           | 60                 | 8 723,0                                                                                   | 12 700,1           | 46                 |
| Канцелярия Директора-<br>исполнителя                                   | 606,0                                                                                          | -                  | -100               | -                                                                                                | -                  | 0                  | 606,0                                                                                     | -                  | -100               |
| <b>Итого</b>                                                           | <b>268 793,9</b>                                                                               | <b>234 207,3</b>   | <b>-13</b>         | <b>137 866,3</b>                                                                                 | <b>140 565,8</b>   | <b>2</b>           | <b>406 660,3</b>                                                                          | <b>374 773,1</b>   | <b>-8</b>          |

<sup>a</sup> Включая субфонд для Межрегионального научно-исследовательского института Организации Объединенных Наций по вопросам преступности и правосудия.

3. Общий объем бюджета для Восточной Азии, Южной Азии и района Тихого океана возрастет, как ожидается, приблизительно на 18,4 млн. долл. США (70,5 процента), с 26,1 млн. долл. США в 2008-2009 годах до 44,5 млн. долл. США в 2010-2011 годах. Основная часть бюджета, т.е. около 15,9 млн. долл. США (35 процентов), будет по-прежнему предназначена для профилактики ВИЧ/СПИДа; за этим направлением следует деятельность по борьбе с торговлей людьми и незаконным ввозом мигрантов (8 млн. долл. США), создание устойчивых источников средств к существованию (5 млн. долл. США) и профилактика, лечение и реабилитация (4,6 млн. долл. США). В рамках всего портфеля проектов на деятельность по борьбе с организованной преступностью и усилия по борьбе с наркотиками приходится 3,1 млн. долларов США. В 2010-2011 годах ожидается резкое увеличение портфеля проектов Регионального центра для Восточной Азии и района Тихого океана. Региональные программные рамки для Восточной Азии и района Тихого океана были разработаны в 2008 году и включают две основные тематические области, а именно верховенство права и здравоохранение и развитие. Эти две тематические программы призваны обеспечить оказание государствам-членам помощи в вопросах а) сокращения масштабов торговли людьми, а также незаконного оборота наркотиков (и их прекурсоров), природных ресурсов и опасных веществ; б) устранения недостатков в сфере управления, в том числе коррупции; в) сокращения масштабов серьезной транснациональной организованной преступности, в том числе терроризма, при одновременной защите уязвимых групп; г) сокращения масштабов злоупотребления наркотиками; е) сокращения масштабов распространения ВИЧ/СПИДа среди лиц, употребляющих наркотики путем инъекций, а также заключенных и жертв торговли людьми; ф) создания устойчивых альтернативных источников средств к существованию в тех районах, где выращивается или когда-либо выращивался опийный мак. Особое внимание будет уделяться странам Ассоциации государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН) (пять из которых вместе с субрегионом Большого Меконга в Китае представляют собой отдельную проблемную область) и другим странам региона, в которых остро стоят проблемы безопасности человека (например, в Папуа-Новой Гвинее и Тимуре-Лешти). В процессе разработки программ в районе Тихого океана будут учитываться его текущие проблемы и возможности. В настоящее время наибольшую часть программы работы образуют региональные мероприятия в Юго-Восточной Азии, причем две другие наиболее крупные страновые программы осуществляются в Индонезии и Мьянме. Остальную часть программы работы образуют дополнительные страновые мероприятия во Вьетнаме, Камбодже, Китае и Лаосской Народно-Демократической Республике.

4. Объемы деятельности в Западной и Центральной Азии, как ожидается, возрастет на 6,3 млн. долл. США (10,6 процента), с 59,7 млн. долл. США в 2008-2009 годах до 66 млн. долл. США в 2010-2011 годах. Программа работы в этом регионе как и прежде будет увязываться со структурой региональной стратегии "Радуга" и соответствующим подходом и будет способствовать обеспечению последовательности и взаимодополняемости прилагаемых усилий. Объем программы для Центральной Азии значительно возрастет в результате предстоящего уделения особого внимания Центральнoазиатскому региональному информационному координационному центру и расширения региональных программ. Кроме того, недавно с Европейской комиссией была достигнута

договоренность об осуществлении в Кыргызстане нового проекта по реформе пенитенциарной системы. Ожидается, что портфель проектов для Пакистана останется сравнительно стабильным с учетом реорганизации странового отделения и проявляемого к Пакистану интереса доноров. В частности, будут увеличены компоненты, касающиеся охраны границ, наращивания потенциала полиции и надзора за ее деятельностью, реституционного правосудия и верховенства права, а также других мероприятий по реформе сектора безопасности. Объем расходов по программе для Исламской Республики Иран в двухгодичном периоде 2010-2011 годов может превысить 2,2 млн. долларов США. Она будет разрабатываться и осуществляться в тесном сотрудничестве с национальными органами, Дублинской мини-группой и страной, председательствующей в Европейском союзе. В рамках деятельности в этом регионе ЮНОДК будет продолжать содействовать осуществлению трехсторонней инициативы, которая представляет собой осуществляемый при посредничестве ЮНОДК план трансграничного сотрудничества в области противодействия незаконному обороту наркотиков между Исламской Республикой Иран, Афганистаном и Пакистаном; в рамках компонентов сокращения спроса на наркотики и верховенства права основное внимание будет сосредоточено главным образом на пропаганде и применении в регионе передовых методов деятельности. Программа в Афганистане будет осуществляться в прежнем объеме. Партнерские отношения по-прежнему поддерживаются с Миссией Организации Объединенных Наций по содействию Афганистану, Европейской комиссией, Продовольственной и сельскохозяйственной организацией Объединенных Наций, Мировой продовольственной программой и другими учреждениями Организации Объединенных Наций, а также Всемирным банком; кроме того, в качестве средства предупреждения конфликтов были налажены новые оперативные связи по линии партнерства с Программой развития Организации Объединенных Наций, Международной организацией по миграции и Программой Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (ООН-ХАБИТАТ) в целях осуществления расширенной комплексной программы по оказанию помощи в остававшемся прежде без внимания западном регионе. Будет начато осуществление новой программы по сокращению спроса на наркотики и предупреждению распространения ВИЧ. За счет дополнительных взносов будет укреплена программа контроля над прекурсорами в Афганистане и соседних с ним странах (ТАРСЕТ II). Деятельность в области альтернативного развития в Афганистане как и прежде будет осуществляться в тех провинциях, в которых уже принимаются меры по сокращению масштабов и искоренению культивирования опийного мака. В Афганистане планируется осуществить программу по обеспечению устойчивого научного и судебно-экспертного обслуживания. Как и прежде будет осуществляться мониторинг производства опия, включая новые аналитические исследования по проблемам коррупции, злоупотребления наркотиками и незаконной наркоторговли, а также мониторинг достигнутых результатов с учетом установленных правительствами целевых показателей.

5. Что касается Центральной и Восточной Европы, то в целях обеспечения в этом регионе более последовательной и согласованной деятельности пересматриваются действующие в настоящее время стратегические рекомендации в отношении операций ЮНОДК. Предусмотрено значительное

сокращение объема регионального портфеля проектов: на 12,2 млн. долл. США (67,2 процента), с 18,1 млн. долл. США в 2008-2009 годах до 5,9 млн. долл. США в 2010-2011 годах. Вследствие этого штатное расписание Регионального отделения для Российской Федерации и Беларуси будет сокращено, и само Региональное отделение будет преобразовано в отделение по проектам, а текущие проекты профилактики и лечения в связи с ВИЧ/СПИДом будут завершены в конце 2010 года, после чего, в 2011 году, отделение будет закрыто. Региональное отделение по проектам для государств Балтии и отделение по проектам в Румынии также завершат осуществление своих проектов по ВИЧ к концу 2010 года. По завершении этих двух проектов будет освоено в общей сложности 22 млн. долл. США, предоставленных правительством Нидерландов. В этой связи ЮНОДК заявляет о своей готовности рассмотреть возможность организации каких-либо новых мероприятий в этом субрегионе. Несмотря на сокращение портфеля проектов ЮНОДК в Восточной Европе, в настоящее время разрабатывается новая программа, которая, при условии наличия финансовых ресурсов, будет осуществляться уже в течение двухгодичного периода 2010-2011 годов. С учетом проведенных консультаций с правительствами стран региона можно вполне рассчитывать на улучшение положения в случае разработки этой новой региональной программы.

6. Общий объем бюджета для Латинской Америки и Карибского бассейна, по оценкам, основанным на текущих перспективах в отношении финансирования, сократится на 52,7 млн. долл. США (39,3 процента), со 134,1 млн. долл. США в 2008-2009 годах до 81,4 млн. долл. США в 2010-2011 годах. В текущем двухгодичном периоде страновое отделение в Колумбии добилось небывалых результатов и освоило более 100 млн. долл. США главным образом в результате осуществления проекта альтернативного развития "Содействие мониторингу и осуществлению комплексной и устойчивой стратегии сокращения масштабов незаконного культивирования и альтернативного развития в Колумбии" (COLJ86), который должен быть завершен в конце 2010 года. Таким образом, в двухгодичном периоде 2010-2011 годов сокращение объема регионального портфеля приблизительно на 50 млн. долл. США связано со страновым отделением в Колумбии. Вследствие финансовых трудностей страновое отделение в Многонациональном государстве Боливии находится на стадии реорганизации и будет преобразовано в отделение, в полном объеме финансируемое за счет взносов на проекты. В этой связи прилагаются усилия по увеличению объема его текущего портфеля при содействии ведущих доноров и поддержке правительства. По Региональному отделению для Бразилии и странам Южного Конуса ожидается небольшое сокращение объема его портфеля, главным образом вследствие завершения осуществления проекта "Предупреждение злоупотребления наркотиками, ВИЧ/СПИДа и передаваемых половым путем болезней" (BRAN34) и с учетом современных перспектив в отношении финансирования. В 2010 году будет разработана комплексная программа для стран Южного Конуса, которая позволит дополнительно активизировать деятельность ЮНОДК в этом регионе и тем самым смягчить последствия сокращения бюджета. Ожидается, что благодаря значительному увеличению объема взносов, получаемых от национальных правительств и органов власти провинций по линии совместного участия в расходах, портфель программных мероприятий странового отделения в Перу возрастет на 17 процентов приблизительно до 10,1 млн. долларов США. Исходя из современных

перспектив в отношении финансирования ожидается, что портфель Регионального отделения для Мексики и Центральной Америки сократится на 25 процентов до 2 млн. долларов США. Тем не менее ожидается, что объем программы этого субрегиона может возрасти на 20 млн. долл. США, если будут мобилизованы ресурсы на поддержку крупных инициатив, разработанных в последнее время в рамках региональных программ ЮНОДК для Центральной Америки и Карибского бассейна, комплексных страновых программ для отдельных стран региона, а также пакта Санто-Доминго и механизма Манагуа.

7. Что касается деятельности на глобальном уровне, то прогнозируется небольшое сокращение на 6,3 млн. долл. США (5,4 процента) со 115,9 млн. долл. США в 2008-2009 годах до 109,6 млн. долл. США в 2010-2011 годах. В 2010-2011 годах ожидается увеличение объема расходов в области предупреждения коррупции и борьбы с организованной преступностью. Ожидаемое также увеличение объема расходов на профилактику, лечение и реабилитацию связано главным образом с разработкой совместной программы ЮНОДК/Всемирной организации здравоохранения в области лечения наркозависимости и ухода. Ожидаемое увеличение объема расходов в области создания устойчивых источников средств к существованию связано с расширением программы в Лаосской Народно-Демократической Республике и Мьянме, которая ориентирована на обеспечение продовольственной безопасности. В связи с осуществлением Программы мониторинга и анализа тенденций ожидается также более стремительное расширение деятельности по анализу угроз и рисков. В 2010-2011 годах произойдет расширение программы глобального мониторинга синтетических наркотиков: анализ, отчетность и тенденции (СМАРТ) в результате распространения сферы осуществления ее мероприятий на регион Латинской Америки. Ожидается, что в двухгодичном периоде 2010-2011 годов продолжится осуществление программы мероприятий по реформе системы уголовного правосудия, в частности, более активное осуществление мероприятий по реформе пенитенциарной системы. Увеличение ожидается также в сфере комплексного программирования и содействия многостороннему и межсекторальному техническому сотрудничеству. В связи с завершением проекта "Глобальная инициатива по борьбе с торговлей людьми" (GLOS83) ожидается некоторое сокращение объема программы по борьбе с торговлей людьми. Ожидается также сокращение объема программы по предупреждению терроризма.

## **В. Распределение по темам**

### **1. Верховенство права**

8. В рамках темы 1 (Верховенство права) ожидается увеличение на 8,3 млн. долл. США (5,4 процента), со 152,7 млн. долл. США в 2008-2009 годах до 161 млн. долл. США в 2010-2011 годах. Программу по ратификации и осуществлению конвенций и протоколов планируется осуществлять в прежнем объеме, при этом ожидается некоторое увеличение в области предупреждения преступности и продолжение деятельности по укреплению усилий, связанных с осуществлением Протокола о торговле людьми и Протокола о мигрантах. Кроме того, ЮНОДК будет по-прежнему оказывать постоянную поддержку Конференции государств – участников Конвенции против коррупции и

Конференции государств – участников Конвенции об организованной преступности и соответствующим рабочим группам. Предусмотрено также предоставление специальных технических знаний и опыта для обеспечения всестороннего и эффективного осуществления Конвенции против коррупции и Конвенции об организованной преступности, укрепления организационного потенциала с целью введения в действие соответствующего национального законодательства по осуществлению этих конвенций и укрепления международного сотрудничества по уголовным делам. Ожидается, что расширится диапазон запрашиваемых, разрабатываемых и предоставляемых консультативно-правовых услуг и продуктов, связанных с осуществлением международных договоров, особенно в области международного сотрудничества согласно общим положениям документов по наркотикам и преступности. Будет продолжено внедрение различного программного обеспечения для системы национального контроля над наркотиками и систем сбора оперативных данных и правоохранительной деятельности, в том числе компьютерных программ "goAML" (для противодействия отмыванию денежных средств) и "goCASE" (для рассмотрения дел), предназначенных для использования национальными органами по сбору оперативных данных и правоохранительными органами. Будет продолжена работа и над другими программными продуктами для оказания содействия в деятельности по возвращению активов и реализации усилий по борьбе с отмыванием денег, а также содействия региональным и национальным объединениям органов по сбору оперативных данных и правоохранительных органов. В 2010-2011 годах ожидается значительное расширение программ международного сотрудничества по вопросам уголовного правосудия и повышения эффективности систем уголовного правосудия, которые включают мероприятия по поддержке реформы систем уголовного правосудия в Африке и на Ближнем Востоке и программы, осуществляемые в северной, западной и южной частях Африки, с целью активизации мер по борьбе с незаконным ввозом мигрантов и торговлей людьми, принимаемых в системе уголовного правосудия. Что касается предупреждения терроризма, то ожидается, что в 2010-2011 годах объем мероприятий по программе будет колебаться между текущим и более низким уровнем, который может достичь приблизительно около 1 млн. долларов США.

## **2. Анализ политики и тенденций**

9. В рамках темы 2 (Анализ политики и тенденций) ожидается увеличение на 2,6 млн. долл. США (16,7 процента) с 15,6 млн. долл. США в 2008-2009 годах до 18,2 млн. долл. США в 2010-2011 годах. Ожидается, что объем программы по анализу угроз и рисков существенно возрастет в связи с ожидаемым увеличением портфеля Секции статистики и обследований/Секции исследований и анализа угроз, которое обеспечит всестороннее осуществление Программы мониторинга и анализа тенденций. Эта программа позволит государствам-членам следить за развитием главных угроз, связанных с наркотиками и преступностью, через ряд тематических подпрограмм. Будут укреплены текущие тематические подпрограммы (например, в области мониторинга торговли людьми, мониторинга незаконного оборота героина и виктимологических обследований), и будут разработаны дополнительные подпрограммы по приоритетным темам, касающимся, в частности, транснациональных угроз, связанных с наркотиками и преступностью (включая незаконный ввоз мигрантов

и незаконный оборот кокаина). Программа наращивания научного и судебно-экспертного потенциала, как ожидается, также возрастет в 2010-2011 годах вследствие того, что в связи с проектом поддержки тематической программы ЮНОДК по оказанию судебно-экспертных и научно-технических услуг необходимо решать более широкий круг задач. В частности, новая программа содержит сегмент, касающийся преступности, который затрагивает ряд судебно-экспертных вопросов, связанных с деятельностью ЮНОДК по борьбе с преступностью. В условиях применения нового модульного подхода ожидается повышение интереса доноров к конкретным тематическим или региональным мероприятиям, что в свою очередь приведет к увеличению объема портфеля. Планируется также расширение программы СМАРТ, которая в настоящее время базируется в Вене и имеет свое представительство в Таиланде (трех сотрудников). Достаточно далеко продвинулась работа по составлению планов расширения сферы осуществления программы в течение двухгодичного периода 2010-2011 годов на Америку и район Тихого океана. Дальнейшее распространение сферы ее осуществления на Африку и Ближний Восток будет рассматриваться в рамках поэтапного укрупнения программы, описанного в программном документе.

### **3. Профилактика, лечение, реинтеграция и альтернативное развитие**

10. В рамках темы 3 (Профилактика, лечение, реинтеграция и альтернативное развитие) прогнозируется сокращение на 45,5 млн. долл. США (19,3 процента), с 235,5 млн. долл. США в 2008-2009 годах до 190 млн. долл. США в 2010-2011 годах. Ожидается, что объем мероприятий по программам в области профилактики на базе общин будет сокращаться по мере того, как прежние программы профилактики наркотизма будут подходить к завершению, а в ЮНОДК будет разрабатываться новое поколение основанных на фактических данных программ, предназначенных для осуществления в школах, семьях и на производстве. В целях поддержания и расширения участия гражданского общества будет наращиваться деятельность по укреплению партнерства с гражданским обществом в области профилактики наркотизма и преступности. Ожидается, что программа профилактики коррупции будет осуществляться в прежнем объеме. В Нигерии будет продолжена работа по расширению проекта, нацеленного на оказание поддержки Комиссии по экономическим и финансовым преступлениям и национальным судебным органам. Обсуждается также вопрос об окончательном внедрении в Бюро публичных закупок Нигерии модуля "goIDM". В результате глобального финансового кризиса объем программы по профилактике и лечению ВИЧ/СПИДа, по прогнозам, несколько уменьшится, однако программы по профилактике ВИЧ и лечению среди лиц, употребляющих наркотики путем инъекций, и заключенных будут осуществляться в ключевых странах в том же объеме, что и в двухгодичном периоде 2008-2009 годов. В 2010-2011 годах предусмотрено сокращение приблизительно на 50 процентов объема расходов по программе альтернативного развития. Это связано главным образом с ожидаемым успешным завершением к концу 2010 года проекта содействия мониторингу и осуществлению комплексной и устойчивой стратегии сокращения масштабов незаконного культивирования и альтернативного развития в Колумбии. Вместе с тем ожидается, что финансирование мероприятий программы ЮНОДК по альтернативному развитию в некоторых регионах возрастет в результате получения от правительств финансовых

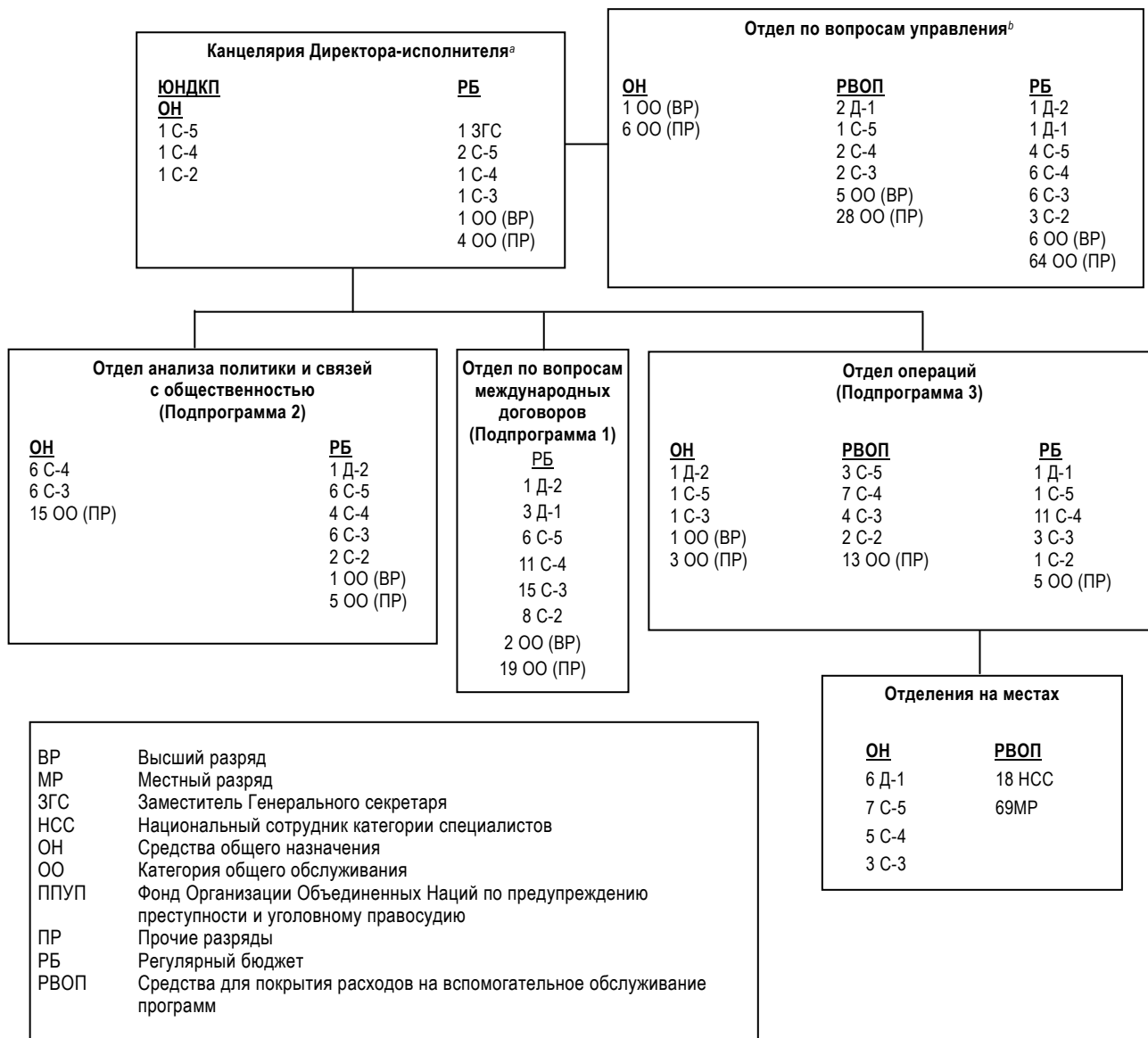
ресурсов на осуществление программ и реализации обязательств международных доноров воплотить в жизнь сценарии дальнейшей деятельности после ликвидации опиума, а также решения правительств согласовать механизмы финансирования и осуществления. Прогнозируемое значительное увеличение финансирования программы по лечению и реабилитации наркозависимых лиц связано главным образом с разработкой совместной программы ЮНОДК/ВОЗ по организации лечения и ухода для наркозависимых лиц. Ожидается значительное увеличение расходов на реформу пенитенциарной системы с уделением особого внимания вопросам совершенствования управления пенитенциарными учреждениями, особенно в постконфликтных регионах, таких как Южный Судан, Демократическая Республика Конго, оккупированные палестинские территории и Ливан. Объем программных мероприятий, касающихся отправления правосудия в отношении несовершеннолетних, в 2010-2011 годах как и прежде будет очень низким. Что касается деятельности по оказанию помощи потерпевшим, то в этой области ожидается значительное увеличение, связанное с осуществлением текущей крупномасштабной программы расширения прав и возможностей потерпевших в Южной Африке (при финансировании со стороны Европейской комиссии) и проектов по борьбе с насилием в отношении женщин.

#### **4. Управленческое обеспечение**

11. Объем мероприятий в области управленческого обеспечения должен возрасти на 2,8 млн. долл. США (97,8 процента), с 2,8 млн. долл. США в 2008-2009 годах до 5,6 млн. долл. США в 2010-2011 годах, что отражает увеличение объема расходов на улучшение связи и общественной информации с целью более широкого освещения деятельности ЮНОДК. Ожидается также увеличение в области мониторинга и оценки программ, причем четыре направления, которые прежде финансировались из средств общего назначения, теперь обеспечиваются средствами на осуществление проектов; кроме того, хотя в 2009 году не будет проводиться тематических оценок, по крайней мере одна такая оценка намечена на двухгодичный период 2010-2011 годов.

## Приложение II

### Управление Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности: организационная структура и распределение должностей на двухгодичный период 2010-2011 годов



<sup>a</sup> Включая должности по регулярному бюджету, содержащиеся в разделах 1 и 16 предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2010-2011 годов.

<sup>b</sup> Включая Службу управления финансовыми ресурсами, Службу управления людскими ресурсами, Службу информационных технологий, Секцию общего обслуживания и Секцию закупок Отдела по вопросам управления. Все должности по регулярному бюджету представлены в разделе 28F, Администрация, Вена.

## Приложение III

### **Проект резолюции о бюджете Фонда Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками на двухгодичный период 2010-2011 годов для принятия Комиссией по наркотическим средствам**

1. Предлагаемый бюджет Фонда Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками на двухгодичный период 2010-2011 годов отражен в докладе Директора-исполнителя Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (ЮНОДК) о сводном бюджете ЮНОДК на двухгодичный период 2010-2011 годов (E/CN.7/2009/13–E/CN.15/2009/23), представленном в соответствии с резолюцией 13 (XXXVI) Комиссии по наркотическим средствам и статьей III финансовых правил Фонда. Соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам содержится в документе E/CN.7/2009/14–E/CN.15/2009/24.

2. В приводимом ниже проекте резолюции, который будет рекомендован Комиссии по наркотическим средствам для принятия, обобщаются основные вопросы, изложенные в докладе Директора-исполнителя в отношении бюджета Фонда Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками.

#### **Бюджет Фонда Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками на двухгодичный период 2010-2011 годов**

*Комиссия по наркотическим средствам,*

*осуществляя* административные и финансовые функции, возложенные на нее Генеральной Ассамблеей в соответствии с пунктом 2 раздела XVI ее резолюции 46/185 С от 20 декабря 1991 года,

*рассмотрев* доклад Директора-исполнителя Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности о предлагаемом бюджете Фонда Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками на двухгодичный период 2010-2011 годов<sup>a</sup> и соответствующие рекомендации Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам,

1. *принимает к сведению* принятые меры по разработке тематического и регионального программного подхода к программе работы Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и просит Директора-исполнителя Управления представить Комиссии по наркотическим средствам на ее пятьдесят третьей сессии в 2010 году доклад о последствиях применения этого подхода для Управления и для распределения ресурсов между подпрограммами программы работы;

<sup>a</sup> E/CN.7/2009/13–E/CN.15/2009/23.

2. *отмечает*, что бюджет основан, в частности, на стратегии Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности на период 2008-2011 годов, одобренной Экономическим и Социальным Советом на его резолюции 2007/12 от 25 июля 2007 года;

3. *отмечает также*, что бюджет согласован с разделами 16 и 28F предлагаемого бюджета по программам Организации Объединенных Наций на двухгодичный период 2010-2011 годов<sup>b</sup>;

4. *отмечает далее*, что основное внимание в бюджете уделяется средствам общего назначения и что в него включены также средства специального назначения и поступления в счет расходов на вспомогательное обслуживание программ в виде взносов специального назначения, а также ресурсы регулярного бюджета;

5. *отмечает далее*, что средства общего назначения Фонда Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками и Фонда Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию представлены в виде единого бюджета и что расходы общего назначения будут распределяться между этими двумя фондами в соответствии с объемом поступлений каждого из фондов;

6. *отмечает далее*, что в бюджете проводится четкое разграничение между средствами общего назначения и средствами для покрытия расходов на вспомогательное обслуживание программ и что в нем согласуется использование этих категорий средств и управление ими в рамках двух фондов Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности;

7. *отмечает далее*, что средства для покрытия расходов на вспомогательное обслуживание программ Фонда Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками и Фонда Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию представлены в виде единого бюджета и что расходы на вспомогательное обслуживание программ будут распределяться между этими двумя фондами в соответствии с объемом поступлений каждого из фондов;

8. *с беспокойством отмечает* резкое уменьшение объема поступлений средств общего назначения в двухгодичном периоде 2008-2009 годов и принятие соответствующих мер для сокращения расходов общего назначения;

9. *утверждает* прогнозируемое использование средств общего назначения в течение двухгодичного периода 2010-2011 годов и предлагает государствам-членам внести взносы в общем объеме не менее 17 241 800 долларов США;

10. *настоятельно призывает* государства-члены предоставить дополнительные взносы в виде средств общего назначения в Фонд Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками и Фонд Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию в объеме 9 570 800 долл. США, чтобы Управление Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности могло восстановить и укрепить функции и деятельность, которые были

---

<sup>b</sup> A/64/6 (Sect. 16) и (Sect. 28F).

прекращены в двухгодичном периоде 2008-2009 годов вследствие резкого уменьшения объема поступлений в виде средств общего назначения в Управление;

11. *одобряет* смету расходов на вспомогательное обслуживание программ и средств специального назначения, приведенную ниже;

**Прогнозируемые ресурсы Фонда Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками**

| Категория                                                                      | Ресурсы (в тыс. долл. США) |                  | Должности      |                |
|--------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|------------------|----------------|----------------|
|                                                                                | 2008-2009 годы             | 2010-2011 годы   | 2008-2009 годы | 2010-2011 годы |
| <b>Средства общего назначения</b>                                              |                            |                  |                |                |
| связанные с должностями                                                        | 19 775,6                   | 15 103,7         | 73             | 52             |
| не связанные с должностями                                                     | 3 257,7                    | 2 138,1          | -              | -              |
| Средства специального назначения                                               | 268 793,9                  | 234 207,4        | -              | -              |
| <b>Средства для покрытия расходов на вспомогательное обслуживание программ</b> |                            |                  |                |                |
| связанные с должностями                                                        | 14 611,9                   | 15 531,3         | 123            | 118            |
| не связанные с должностями                                                     | 4 931,3                    | 5 156,6          | -              | -              |
| Внешние учреждения-исполнители                                                 | 1 053,4                    | 1 053,4          | -              | -              |
| <b>Итого</b>                                                                   | <b>312 423,9</b>           | <b>273 190,5</b> | <b>196</b>     | <b>170</b>     |

12. *отмечает*, что вышеуказанная прогнозируемая смета ресурсов зависит от получения необходимых средств.

## Приложение IV

### **Проект резолюции о бюджете Фонда Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию на двухгодичный период 2010-2011 годов для принятия Комиссией по наркотическим средствам**

1. Предлагаемый бюджет Фонда Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию на двухгодичный период 2010-2011 годов отражен в докладе Директора-исполнителя Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (ЮНОДК) о сводном бюджете ЮНОДК на двухгодичный период 2010-2011 годов (Е/CN.7/2009/13–Е/CN.15/2009/23), представленном в соответствии с пунктом 1 части XI резолюции 61/252 Генеральной Ассамблеи от 22 декабря 2006 года. Соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам содержится в документе Е/CN.7/2009/14–Е/CN.15/2009/24.
2. В приводимом ниже проекте резолюции, который будет рекомендован Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию для принятия, обобщаются основные вопросы, изложенные в докладе Директора-исполнителя в отношении бюджета Фонда Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию.

#### **Бюджет Фонда Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию на двухгодичный период 2010-2011 годов**

*Комиссия по предупреждению преступности и уголовному правосудию,*

*осуществляя административные и финансовые функции, возложенные на нее Генеральной Ассамблеей в соответствии с ее резолюцией 61/252 от 22 декабря 2006 года,*

*рассмотрев доклад Директора-исполнителя Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности о предлагаемом бюджете Фонда Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию на двухгодичный период 2010-2011 годов<sup>a</sup> и соответствующие рекомендации Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам,*

1. *принимает к сведению* принятые меры по разработке тематического и регионального программного подхода к программе работы Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и просит Директора-исполнителя Управления представить Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию на ее девятнадцатой сессии в 2010 году доклад о последствиях применения этого подхода для Управления и для распределения ресурсов между подпрограммами программы работы;

---

<sup>a</sup> Е/CN.7/2009/13–Е/CN.15/2009/23.

2. *отмечает*, что бюджет основан, в частности, на стратегии Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности на период 2008-2011 годов, одобренной Экономическим и Социальным Советом в его резолюции 2007/19 от 26 июля 2007 года;

3. *отмечает также*, что бюджет согласуется с разделами 16 и 28F предлагаемого бюджета по программам Организации Объединенных Наций на двухгодичный период 2010-2011 годов<sup>b</sup>;

4. *отмечает далее*, что основное внимание в бюджете уделяется средствам общего назначения и что в него включены также средства специального назначения и поступления в счет расходов на вспомогательное обслуживание программ в виде взносов специального назначения, а также ресурсы регулярного бюджета;

5. *отмечает далее*, что средства общего назначения Фонда Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками и Фонда Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию представлены в виде единого бюджета и что расходы общего назначения будут распределяться между этими двумя фондами в соответствии с объемом поступлений каждого из фондов;

6. *отмечает далее*, что в бюджете проводится четкое разграничение между средствами общего назначения и средствами для покрытия расходов на вспомогательное обслуживание программ и что в нем согласуется использование этих категорий средств и управление ими в рамках двух фондов Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности;

7. *отмечает далее*, что средства для покрытия расходов на вспомогательное обслуживание программ Фонда Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками и Фонда Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию представлены в виде единого бюджета и что расходы на вспомогательное обслуживание программ будут распределяться между этими двумя фондами в соответствии с объемом поступлений каждого из фондов;

8. *с беспокойством отмечает* резкое уменьшение объема поступлений средств общего назначения в двухгодичном периоде 2008-2009 годов и принятие соответствующих мер для сокращения расходов общего назначения;

9. *утверждает* прогнозируемое использование средств общего назначения в течение двухгодичного периода 2010-2011 годов и предлагает государствам-членам внести взносы в общем объеме не менее 4 517 200 долларов США;

10. *настоятельно призывает* государства-члены предоставить дополнительные взносы в виде средств общего назначения в Фонд Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками и Фонд Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию в объеме 9 570 800 долл. США, чтобы Управление Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности могло восстановить и укрепить функции и деятельность, которые были

---

<sup>b</sup> A/64/6 (Sect. 16) и (Sect. 28F).

прекращены в двухгодичном периоде 2008-2009 годов вследствие резкого уменьшения объема поступлений в виде средств общего назначения в Управление;

11. *одобряет* смету расходов на вспомогательное обслуживание программ и средств специального назначения, приведенную ниже;

**Прогнозируемые ресурсы Фонда Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию**

| <i>Категория</i>                                                               | <i>Ресурсы (в тыс. долл. США)</i> |                       | <i>Должности</i>      |                       |
|--------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|
|                                                                                | <i>2008-2009 годы</i>             | <i>2010-2011 годы</i> | <i>2008-2009 годы</i> | <i>2010-2011 годы</i> |
| <b>Средства общего назначения</b>                                              |                                   |                       |                       |                       |
| связанные с должностями                                                        | 6 201,8                           | 4 517,2               | 20                    | 13                    |
| не связанные с должностями                                                     | 893,9                             | -                     | -                     | -                     |
| Средства специального назначения                                               | 137 866,4                         | 140 565,7             | -                     | -                     |
| <b>Средства для покрытия расходов на вспомогательное обслуживание программ</b> |                                   |                       |                       |                       |
| связанные с должностями                                                        | 5 563,0                           | 4 886,7               | -                     | 38                    |
| не связанные с должностями                                                     | 2 241,2                           | 2 199,2               | 40                    | -                     |
| Внешние учреждения-исполнители                                                 | 293,4                             | 293,4                 | -                     | -                     |
| <b>Итого</b>                                                                   | <b>153 059,6</b>                  | <b>152 462,2</b>      | <b>60</b>             | <b>51</b>             |

12. *отмечает*, что вышеуказанная прогнозируемая смета ресурсов зависит от получения необходимых средств.